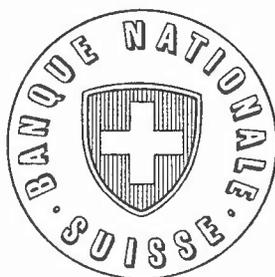


Banque Nationale Suisse

1951



44^{me} rapport

de la

Banque Nationale Suisse

1951

Berne, le 13 février 1952

**A l'Assemblée générale
des Actionnaires de la Banque Nationale Suisse**

Messieurs,

Le Conseil de banque de la Banque Nationale Suisse a approuvé dans sa séance du 8 février 1952, sur la proposition du Comité de banque, le rapport présenté par la Direction générale sur l'exercice du 1^{er} janvier au 31 décembre 1951, pour être soumis au Conseil fédéral et à l'Assemblée générale des actionnaires.

Conformément à l'art. 53, 2^e alinéa, de la loi sur la Banque nationale, la Commission de contrôle a déposé son rapport en date du 9 février 1952. L'approbation des comptes par le Conseil fédéral, prévue par l'art. 26, 1^{er} alinéa de ladite loi, a eu lieu le 12 février 1952.

Nous avons donc l'honneur de vous soumettre le présent rapport en vous recommandant l'acceptation des comptes et l'adoption des propositions relatives à l'emploi du bénéfice, selon les résolutions formulées à la page 43.

Avec considération distinguée.

Au nom du Conseil de banque de la Banque Nationale Suisse:

Le président du Conseil de banque,
Dr A. Müller

Un membre de la Direction générale,
P. Rossy

Rapport de la Direction générale

sur l'activité de la

Banque Nationale Suisse

en 1951

Une grande incertitude n'a cessé de régner dans l'économie mondiale en 1951. Les vicissitudes de la politique internationale ont continué d'influencer profondément l'ordre économique. L'augmentation des armements, la vive activité dans le domaine des investissements et la recrudescence des exportations ont entraîné une expansion de l'emploi et de la production. Le manque de matières premières, de main-d'œuvre ou de devises a un peu entravé cette évolution en maints endroits. Les besoins considérables du réarmement ont provoqué une pénurie de certaines matières premières et nécessité la réglementation internationale de leur répartition. En outre, des raisons d'ordre politique ont ramené l'exercice de contrôles sur les échanges entre les nations. Dans le second semestre de l'année, l'élan de l'économie s'est légèrement ralenti par suite de l'abstention des acheteurs sur les marchés de biens de consommation.

La hausse fiévreuse des prix, intervenue sur les marchés mondiaux lors de l'ouverture des hostilités en Corée, a généralement cessé au printemps de 1951 et même fait place à un recul passager des prix. Toutefois les cours des matières premières se remirent à monter dans le second semestre. Malgré les fléchissements temporaires de prix sur les marchés internationaux, l'augmentation du coût de la vie s'est poursuivie, accompagnée d'un relèvement des salaires. Tous les pays ont tenté, avec plus ou moins de succès, d'empêcher cette évolution de mettre en mouvement la spirale des prix et des salaires. Les mesures prises pour lutter contre l'inflation furent nombreuses et différentes d'un pays à l'autre. Le plus souvent la surveillance des prix a été renforcée; il est arrivé fréquemment qu'on ait prescrit des prix maximums,

créé des fonds pour la compensation des prix, conclu des accords tendant à stabiliser les prix et les salaires. Mais on a recouru avant tout à des mesures applicables à la politique de crédit et à la politique fiscale. Des restrictions de crédits, imposées par la loi ou volontaires, le renchérissement du crédit par l'élévation des taux officiels, l'aggravation des prescriptions sur les réserves obligatoires des banques, la pratique par les banques d'émission d'une politique du marché ouvert tendant à réduire le volume monétaire, la stérilisation de disponibilités, l'épargne forcée et l'encouragement à l'épargne, la résorption de pouvoir d'achat par l'émission d'emprunts, la consolidation de dettes publiques, la majoration d'impôts, notamment des impôts sur le chiffre d'affaires, la limitation des marges bénéficiaires, l'introduction ou le relèvement de taxes sur les exportations, le contrôle plus rigoureux des échanges commerciaux et des transactions en devises donnent une idée de la diversité des mesures édictées.

Tandis que le produit élevé des exportations a amélioré la balance des paiements et renforcé les réserves monétaires de maints pays producteurs de matières premières, des importations plus considérables et plus chères, avec lesquelles les exportations ne marchaient pas de pair, ont rompu l'équilibre de la balance des paiements de nombreux pays où prédominent les industries transformatrices. La diminution des importations américaines a aggravé la pénurie de dollars dont souffraient différents pays et entraîné de nouvelles réductions d'importations et de nouvelles restrictions en matière de devises. Si, au début de l'été encore, on avait pensé en divers endroits revaloriser la monnaie pour se défendre contre le renchérissement des importations, on en vint plus tard à redouter des dévaluations, ce qui déclencha des mouvements de capitaux considérables. Les sorties d'or provenant des Etats-Unis, qui avaient contribué à une répartition plus égale des réserves monétaires, cessèrent dans le courant de l'année. L'aide américaine sous ses diverses formes a continué d'être un soutien bienvenu et indispensable à l'économie de nombreux pays. Plusieurs Etats ont profité également de l'activité plus grande que la Banque internationale pour la reconstruction a déployée dans le domaine du crédit.

Les mesures prises dans l'ordre monétaire ont été moins nombreuses et d'une portée relativement moindre au point de vue de l'économie mondiale. On n'a compté que de rares modifications des parités. Quelques pays ont pu atténuer la rigueur du contrôle des devises; d'autres, en revanche, se sont vus forcés d'augmenter les restrictions à cet égard. En décembre, l'Angleterre a rendu la liberté au commerce des devises entre certaines limites et le Canada a pu lever le contrôle des changes.

Les Etats-Unis d'Amérique ont maintenu le prix de l'or à 35 dollars l'once de fin, ce qui était dans l'intérêt de la stabilité des conditions monétaires. Sur les marchés libres, le prix de l'or a de nouveau subi des fluctuations considérables. Après avoir accordé à l'Union Sud-Africaine, déjà en mai 1949, la faculté d'écouler avec un agio l'or destiné à l'industrie et à l'artisanat, le Fonds monétaire international a déclaré, en septembre 1951, qu'il n'élèverait plus d'objections si d'autres pays membres vendaient de l'or de cette nature à des prix supé-

rieurs au prix officiel. Plusieurs pays producteurs d'or ont alors tiré parti dans leur politique de l'or de la nouvelle attitude du Fonds monétaire. Quant à la demande d'or pour la thésaurisation, elle dépend surtout de raisons d'ordre politique; elle dénote aussi que certaines monnaies n'inspirent pas pleinement confiance.

L'Union européenne de paiements, fondée en 1950, a montré qu'elle était un instrument apte à faciliter et à développer les échanges commerciaux et le service des paiements entre les pays. Malgré les difficultés considérables auxquelles cette institution s'est heurtée à diverses reprises, l'activité qu'elle a déployée jusqu'ici a obtenu de précieux résultats. Elle a notamment réussi à éliminer une bonne partie des anciennes restrictions aux importations et avant tout des discriminations entre les monnaies. Il est vrai que les grandes différences entre les pays membres au point de vue économique et monétaire continuent de lui imposer une lourde charge. Après les soucis qu'avaient inspirés d'abord l'évolution défavorable de la balance des paiements de l'Allemagne occidentale et plus tard la position créditrice extrême de la Belgique, de l'Italie et du Portugal, ce sont les récents déficits des balances des paiements de l'Angleterre et de la France qui ont provoqué des ruptures d'équilibre dans l'Union européenne de paiements.

Dans l'économie suisse, que le réarmement général avait puissamment stimulée déjà en 1950, l'essor s'est poursuivi, mais en se ralentissant peu à peu. On a constaté des différences marquées dans l'évolution des diverses industries; c'est ainsi que certaines branches de l'industrie textile ont subi des rechutes considérables. Le degré d'occupation de l'ensemble a presque rejoint dans le troisième trimestre de 1951 le niveau exceptionnel qu'il avait atteint en 1947. Vers la fin de l'année, l'entrée des commandes a diminué ici et là; mais, d'une manière générale, le nombre des ordres reçus était encore élevé. L'expansion de la production n'a trouvé sa limite que dans le manque de main-d'œuvre et, pour plus d'une branche d'activité, dans la difficulté d'obtenir des matières premières. Afin d'assurer l'approvisionnement du pays en biens d'importance vitale, l'obligation de constituer des stocks a été étendue et l'importation et l'exportation d'une série de marchandises furent de nouveau soumises au régime du permis. L'arrêté du Conseil fédéral du 30 janvier 1951 a créé le certificat d'importation; les marchandises entrées en vertu de ce document ne doivent plus être réexportées.

La demande de main-d'œuvre l'a toujours emporté sur l'offre. Le nombre des chômeurs complets s'est établi à 3800 en moyenne annuelle contre 9600 en 1950. Hormis les demandes d'emploi émanant du groupe du commerce et de l'administration, ce chiffre comprend presque exclusivement des sans-travail difficiles à placer. La tension sur le marché du travail eût été beaucoup plus accentuée, si l'on n'avait pu recourir plus largement à la main-d'œuvre étrangère. Dans les onze premiers mois de 1951, les autorités cantonales ont délivré 129828 permis de séjour à des travailleurs étrangers contre 69606 dans la période correspondante de 1950. Le plus fort contingent comprend des ouvriers du bâtiment, des ouvriers agricoles, du personnel pour l'hôtellerie et le service de maison, ainsi que des ouvriers sur métaux. L'industrie souffre

surtout du manque d'ouvriers spécialistes ayant reçu une formation professionnelle. L'activité intense de l'économie trouve aussi son expression dans l'augmentation des demandes d'autorisation de faire des heures supplémentaires de travail. Les permis à cet effet accordés à des fabriques par les cantons représentent, pour les trois premiers trimestres, 961 000 journées de huit heures contre 481 000 dans la même période de l'année précédente.

L'activité de l'industrie du bâtiment, qui est en règle générale un vigoureux soutien de l'économie suisse, a pris au cours de l'exercice une ampleur qui faisait redouter un développement malsain de la conjoncture. Dans les villes, la construction de logements a atteint des chiffres maximums. On a enregistré dans 33 d'entre elles la construction de 14 632 logements contre 12 879 en 1950 et 13 230 en 1932 (production la plus élevée jusqu'ici). Si l'on se réfère au nombre des projets de bâtir examinés par les inspecteurs des fabriques, on constate que la construction de bâtiments industriels, elle aussi, a de nouveau augmenté.

A part la pénurie de logements, ce sont sans doute l'abondance monétaire, le manque d'occasions de placements et surtout l'ouverture de larges crédits qui ont joué un rôle considérable dans la vive activité du bâtiment. C'est pour cette raison qu'on a examiné avec des représentants de banques et de sociétés d'assurances la possibilité d'atténuer, à l'aide de mesures visant la politique de crédit, l'activité excessive de la construction, de prévenir une surproduction malsaine de logements d'un loyer trop élevé et de parer au danger qu'impliquent des investissements inconsidérés dans la construction de bâtiments destinés à l'artisanat et à l'industrie. En même temps, on voulait empêcher par là qu'une activité démesurée de la construction n'exerçât sur les prix et les salaires une influence fâcheuse au point de vue économique. Un Gentlemen's Agreement signé par des banques, des sociétés d'assurances, des trusts immobiliers, des caisses de pensions et d'autres groupes de bailleurs de fonds est entré en vigueur le 1er août 1951. Ses adhérents s'obligent à observer certaines directives concernant le financement de la construction et l'octroi de prêts hypothécaires et à se conformer, pour les avances sur titres, aux principes qui ont fait leurs preuves. C'est ainsi que les crédits pour la construction non-subventionnée d'habitations à plusieurs familles, d'immeubles destinés au commerce, ainsi que de colonies de maisons à une et deux familles, doivent être limités aux 70% des devis. Cet arrangement constitue un essai de l'économie privée de mettre en harmonie les crédits de construction avec les nécessités de la politique conjoncturelle.

La création de réserves de crise, prévue par la loi fédérale du 3 octobre 1951, est un autre essai orienté dans le même sens. Cette mesure tend, elle aussi, à empêcher, par la voie d'engagements volontaires, qu'on n'effectue des investissements inconsidérés, avant tout pour des raisons d'ordre fiscal. Aux termes de cette loi, lorsque des entreprises de l'économie privée affectent une partie de leur bénéfice net à la constitution d'une réserve de crise, la Confédération leur ristourne le montant de l'impôt payé pour la défense nationale au moment où elles consacrent cette réserve à l'exécution de mesures privées créant des possibilités de travail. Les réserves de crise ou une partie fixée par le Conseil fédéral,

mais au moins 60%, doivent être placées en bons de dépôt de la Confédération, nominatifs et produisant un intérêt fixé d'après les conditions usuelles du marché. Il faut espérer que les cantons prendront à leur tour des dispositions pour soutenir l'action de la Confédération.

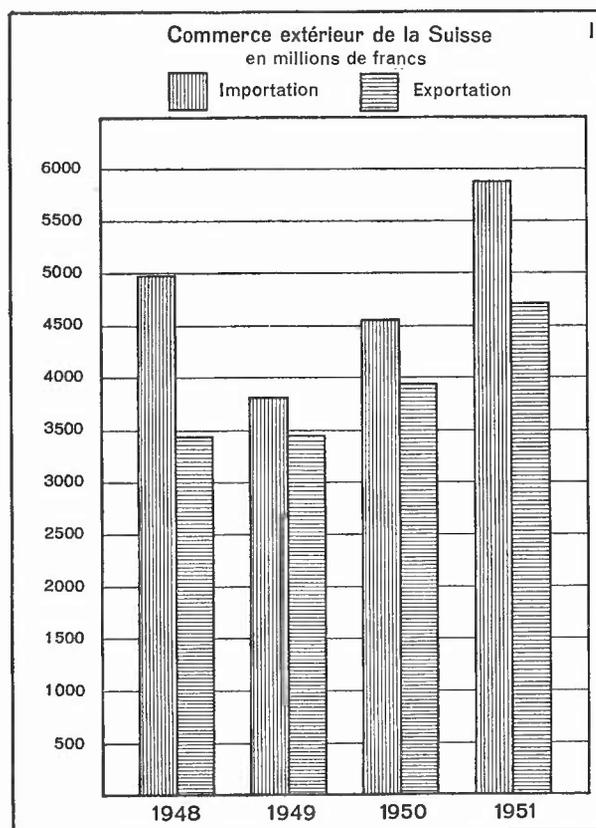
Ce sont toujours les chiffres du commerce extérieur qui donnent un reflet fidèle de la conjoncture en Suisse. Avec 10,6 milliards de francs, la valeur cumulée des exportations et des importations a atteint un niveau maximum. Mais, lorsqu'il s'agit de la valeur, il ne faut jamais oublier de tenir compte de l'évolution des prix. Il ressort de l'indice des prix du commerce extérieur qu'en moyenne annuelle les importations ont enchéri de 21%, alors que les prix des produits exportés par la Suisse n'ont haussé

que de 10%. Les données concernant le tonnage et les indices exprimant les quantités montrent que l'accroissement en valeur n'est pas seulement attribuable aux prix, mais aussi au volume accru des exportations et des importations. Les biens entrés en Suisse en 1951 ont atteint 10,1 millions de tonnes d'une valeur de 5,9 milliards de francs contre 8,5 millions de tonnes et 4,5 milliards de francs en 1950. Les achats anticipés ayant diminué, l'augmentation des importations a visiblement fléchi au cours de l'année.

La valeur des marchandises exportées s'est élevée à 4,7 milliards de francs contre 3,9 milliards en 1950. Comme le révèle l'indice du volume du commerce extérieur, qui représente l'évolution du tonnage des exportations d'après la moyenne des prix en vigueur en 1938, le volume des exportations, lui aussi, a fortement progressé; cet indice est monté de 142 à 171 points (1938=100) en moyenne annuelle.

Le solde passif de la balance commerciale a varié entre 120 et 174 millions de francs par mois pendant le premier semestre de l'année; il a atteint au total 900 millions de francs en chiffre rond dans cette période. Dans le second semestre, un volume d'importations quelque peu réduit s'opposait à des exportations accrues, de sorte que l'excédent des importations ne s'éleva plus qu'à 330 millions de francs. Pour l'année 1951 tout entière, le découvert de la balance des échanges commerciaux avec l'étranger se chiffre à 1 225 millions de francs contre 625 millions l'année précédente et 1½ milliard environ pour 1948, année record.

Malgré le temps parfois défavorable, le tourisme étranger a manifesté une heureuse re-



prise. Il est vrai que les hôtes suisses n'ont pas été plus nombreux qu'en 1950; beaucoup d'entre eux ont de nouveau passé leurs vacances hors du pays. En revanche, des étrangers en plus grand nombre sont venus visiter la Suisse. En raison des conditions atmosphériques, l'affluence des visiteurs a été différente suivant les régions. C'est ainsi qu'en été les lieux de séjour situés au bord des lacs ont vu le plus souvent leur clientèle augmenter d'une façon remarquable, tandis que ceux des Alpes et des Préalpes n'ont connu que des accroissements de fréquence plutôt modérés ou n'en ont enregistré aucun. Dans les dix premiers mois, le nombre des hôtes étrangers était de 24%, et celui des nuits qu'ils ont passées en Suisse de 23% plus élevé que l'année précédente. Comparativement à 1950, la durée moyenne des séjours ne s'est guère modifiée. L'arrivée considérable d'étrangers a sans doute pour causes principales la liberté plus grande dont jouissait le service des paiements dans le trafic touristique international et le fait que la Suisse a été mieux en mesure de soutenir, sur le terrain des prix, la concurrence des régions touristiques étrangères. C'est avant tout le relâchement des prescriptions sur les devises, intervenu dans le cadre de l'Union européenne de paiements, qui a facilité ou même rendu possible à de nombreux étrangers un séjour de vacances ou de cure dans notre pays. Dans les derniers mois de l'année, des pays se sont malheureusement vus obligés d'apporter de nouvelles restrictions à l'attribution de devises pour les voyages à l'extérieur. Les cours des billets de nombreuses monnaies se tenant en partie bien au-dessous des cours fixés dans les accords de paiement, l'écart qui en est résulté a créé des possibilités d'arbitrage dont les touristes étrangers ont profité au détriment de notre quota à l'Union européenne de paiements et certes non à l'avantage de notre tourisme. Aussi a-t-il fallu édicter de nouvelles mesures de défense contre cet inconvénient, en particulier l'échelonnement des paiements.

Au cours de l'année, le rendement de l'agriculture suisse a été tout particulièrement influencé par les fortes variations des conditions météorologiques. Les récoltes notamment ont vu leurs résultats compromis par quelques gelées tardives et par de nombreuses chutes de grêle. Néanmoins elles ont été en général satisfaisantes au point de vue de la quantité, mais leur qualité a parfois laissé à désirer. Comme la production de vin blanc a été très abondante, les Chambres fédérales ont voté, dans leur session de décembre, afin d'assurer le blocage et le financement des excédents, un crédit supplémentaire de 9 millions de francs qui a porté à 15 millions de francs le crédit total accordé à la viticulture.

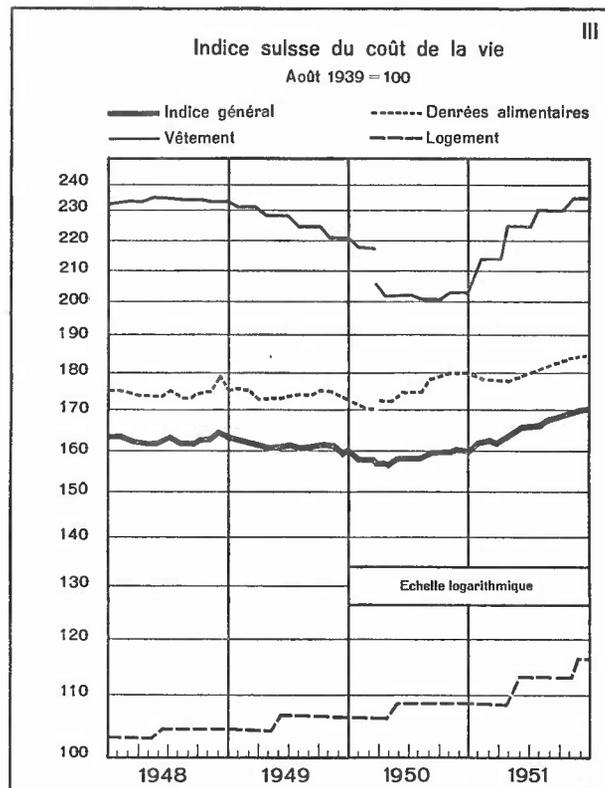
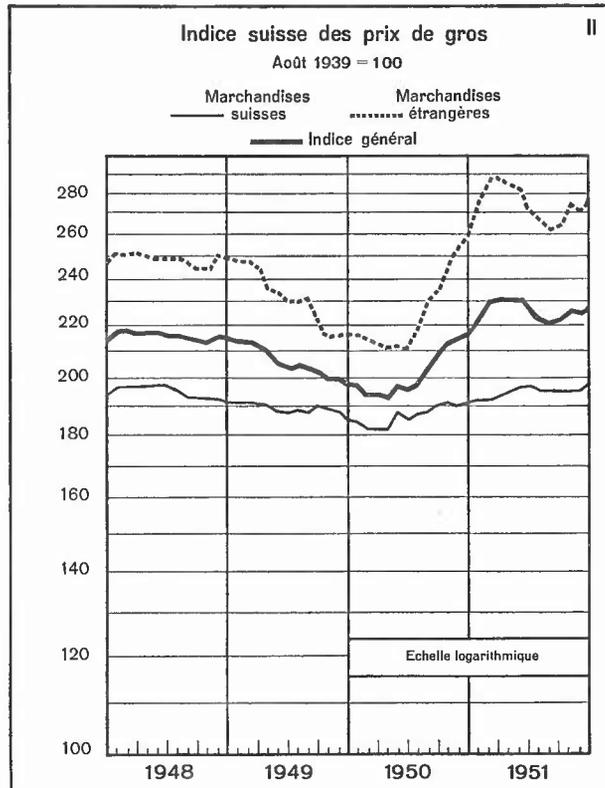
Les prix des produits agricoles ont suivi une marche irrégulière. Si les uns ont haussé, il en est d'autres qui ont fléchi, de sorte que l'indice des prix enregistré en fin d'année, soit 97,2 (1948 = 100), n'est que légèrement supérieur au niveau constaté à la fin de décembre 1950. Afin de pouvoir réduire les subventions destinées à abaisser les prix, le Conseil fédéral a fixé un nouveau prix du lait, à partir du 1^{er} mai 1951; il a diminué de 1 centime par litre le prix payé aux producteurs et augmenté de 1 centime le prix pour les consommateurs. La Confédération a bénéficié ainsi d'un allègement de 2 centimes par litre. L'indice des prix des moyens de pro-

duction agricole calculé par le Secrétariat de l'Union suisse des paysans s'inscrivait à 105 (1948 = 100) à la fin de 1951; il est donc monté de 8% depuis la fin de l'année précédente; de là un écart marqué entre l'évolution des dépenses imposées aux agriculteurs et celle des prix des produits. Le rendement brut de l'agriculture en 1951 est évalué à 2310 et celui des exploitants à 940 millions de francs contre 2261, respectivement 982 millions, l'année précédente.

L'indice des prix de gros, qui englobe les principaux produits alimentaires non travaillés, ainsi que les principales matières premières et auxiliaires, a atteint son niveau le plus élevé, soit 231,2 (août 1939 = 100), à la fin de mai 1951. Sous l'influence de chutes de prix considérables survenues sur le marché

international des textiles, l'indice des prix de gros a reculé; mais, déjà en septembre, il s'est remis à hausser légèrement; à la fin de l'année, il s'inscrivait à 227,6. Depuis la fin de juin 1950, l'indice des prix de gros a augmenté de 16%, dans une large mesure pour des causes d'origine extérieure; en effet, alors que les marchandises étrangères ont enchéri de 30%, le prix des marchandises suisses n'est monté que de 6%.

A la différence de l'indice des prix de gros, l'indice du coût de la vie a poursuivi son ascension qui avait commencé en 1950. A la fin de décembre 1951, il se tenait à 171 (août 1939 = 100); il était donc de 8% plus haut qu'à la fin de juin 1950. L'enchérissement se manifeste de la manière la plus frappante dans le groupe de l'habillement (+ 16%). La hausse de 7% de l'indice des loyers, elle aussi, est digne de remarque; elle résulte du fait que les loyers des anciens logements ont pu être relevés jusqu'à 10% avec l'assentiment des autorités.



A la fin du troisième trimestre de 1951, les taux des salaires nominaux consignés dans les rapports trimestriels de l'industrie dépassaient à peine de 3% leur niveau du milieu de 1950. En raison d'une augmentation sensible du coût de la vie, les salaires réels ont subi une perte; mais ils sont encore de 12% plus élevés qu'en 1939. Ces calculs reposent sur les données statistiques fournies par 3 650 entreprises occupant 256 000 ouvriers; ils concernent l'industrie, y compris l'industrie du bâtiment, mais non les autres branches de l'économie ni les traitements des employés.

Bien que le renchérissement de la vie intervenu en Suisse depuis le début des hostilités en Extrême-Orient ait été beaucoup plus faible que dans d'autres pays, il n'en a pas moins inspiré des soucis croissants. Le Conseil fédéral s'était adressé à plusieurs reprises aux gouvernements cantonaux et aux milieux de l'économie pour les amener à ajourner les investissements qui ne sont pas d'une nécessité urgente. Depuis le mois de juin 1950, diverses mesures ont été édictées afin de ralentir l'essor de la conjoncture et la montée des prix. Il fallait avant tout accroître considérablement l'approvisionnement du pays pour empêcher qu'une raréfaction des marchandises ne provoque une augmentation supplémentaire des prix. Une politique libérale a été pratiquée non seulement en ce qui concerne l'importation de marchandises, mais aussi l'entrée de main-d'œuvre étrangère. La Banque nationale a contenu l'expansion de la masse monétaire. La Confédération a fixé des disponibilités du marché en entretenant constamment un avoir considérable à la banque d'émission. Pour freiner l'activité dans le domaine des investissements, le Conseil fédéral a engagé les collectivités publiques à restreindre leurs projets de construction et à en mieux échelonner l'exécution dans le temps. C'est le même but que cherchent à atteindre le Gentlemen's Agreement concernant le financement de la construction, mentionné plus haut, et la loi fédérale sur la création de réserves de crise. En outre on a cherché à tenir la hausse en échec en exerçant sur les prix une surveillance plus serrée. On a renoncé, en revanche, à fixer des prix maximums, parce que l'on craignait, entre autres, qu'au lieu d'enrayer la hausse, cette mesure n'eût pour effet de la favoriser. Le service du contrôle des prix a tâché de maintenir les prix à un bas niveau par des conventions librement passées avec les principales branches de l'économie. Cette politique a sans doute remporté des succès.

Comme la tendance des prix à monter persistait malgré tout, la Commission fédérale de recherches économiques et une commission spéciale d'experts ont examiné quelle serait la meilleure manière possible d'obvier au renchérissement. En présence des risques d'inflation qu'implique l'accroissement des dépenses publiques, ces commissions préconisent la réalisation d'excédents budgétaires. A leur avis, le financement du programme de réarmement devrait entraîner une vaste résorption de pouvoir d'achat par la perception d'impôts directs et indirects, afin de ramener l'équilibre entre l'offre et la demande sur les marchés des marchandises. Il conviendrait de continuer à stériliser des disponibilités, à pratiquer la politique ouvrant la porte aux importations de marchandises et aux travailleurs étrangers. D'autre part, un renforcement de la surveillance des prix a été proposé.

La vive activité de l'économie trouve aussi son expression dans les comptes de la Confédération, du fait que le produit des recettes douanières et de l'impôt sur le chiffre d'affaires a été supérieur aux prévisions budgétaires. Bien que certaines dépenses, par exemple les dépenses pour le personnel, par suite de l'octroi d'allocations de renchérissement, aient dépassé, elles aussi, les chiffres inscrits au budget, les comptes pour l'exercice 1951 seront à peu près équilibrés. Le déficit prévu s'élevait à 207 millions de francs. Du point de vue de la politique monétaire, il serait pourtant souhaitable que, dans une année de grande prospérité, le compte de l'Etat se soldât par un fort excédent des recettes. C'est à cette condition seulement que la politique financière peut être mise d'une manière efficace au service de la lutte contre le renchérissement. Il n'a malheureusement pas été possible de mettre sur pied, au cours de l'exercice, la loi sur la couverture des dépenses pour l'armement. Par son message du 30 novembre 1951, le Conseil fédéral a soumis aux Chambres fédérales de nouvelles propositions concernant la couverture des dépenses à ce titre.

Malgré les transactions, parfois très actives, sur l'or et les devises, les réserves monétaires de la Banque nationale n'ont subi que des variations relativement faibles comparativement aux années précédentes. En 1951, elles ont accusé leur montant le plus élevé, soit 6311 millions de francs, au milieu de février, et leur montant le plus bas, soit 6143 millions, au milieu d'octobre. Avec 6231 millions de francs, les réserves monétaires se tenaient à la fin de l'année à peu près au même niveau qu'en 1950. Ainsi l'afflux d'or et de devises n'a pas accru au cours de l'exercice le volume de l'argent créé par la banque d'émission. La Banque nationale a reçu de l'or et des dollars dans le trafic avec l'Union européenne de paiements, surtout pendant les derniers mois de l'année; d'autre part la banque d'émission a dû fournir au marché les montants considérables de dollars dont il avait besoin. En plus du règlement de fortes importations, ces dollars ont sans doute servi à payer d'assez gros achats de papiers-valeurs effectués aux Etats-Unis après la conclusion avec ce pays d'un accord tendant à éviter les doubles impositions. En outre une augmentation de la demande, due probablement en partie aux événements politiques internationaux et à l'instabilité des conditions monétaires mondiales, a contribué à renforcer le besoin de dollars. La Banque nationale a vendu pour 64 millions de francs d'or à l'industrie travaillant ce métal. Par suite d'un prêt qu'elle a accordé à la Belgique, la Confédération a vu sa réserve d'or diminuer de 109 millions de francs et descendre à 278 millions de francs. Le volume des réserves monétaires ne s'est guère modifié, malgré le découvert de 1,2 milliard de la balance commerciale. En 1951, les recettes du tourisme étranger ont contribué dans une plus large mesure à combler le déficit de la balance du commerce. Du reste les variations des réserves monétaires de la banque d'émission ne donnent pas une image complète de l'évolution de la balance des paiements; l'octroi de crédits prend une importance croissante, en particulier dans les relations avec les pays membres de l'Union européenne de paiements.

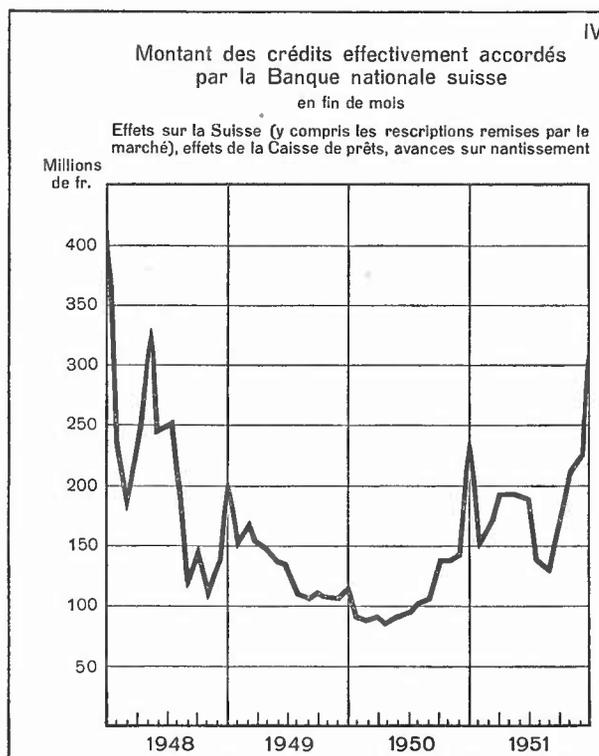
Sur le marché des devises, le cours du dollar, influencé par un renforcement de la demande, a passé de 4,29, où il se trouvait au début de l'année, à 4,37 francs, pour s'y maintenir depuis le début d'octobre sans modifications considérables. La Banque nationale a répondu au fur et à mesure aux fortes demandes de dollars présentées par le marché. Le cours du dollar canadien a bénéficié d'un nouvel affermissement. Les cours fixés dans les accords bilatéraux de paiements n'ont pas subi des changements essentiels. Dans l'accord conclu avec la Belgique, le 24 octobre 1951, le prix d'achat de 100 francs belges a été arrêté à 8,72 et le cours de vente à 8,77 francs suisses. Les cours des billets de banque de la plupart des monnaies sont montés jusqu'au milieu de l'année pour reculer ensuite. Bien qu'affectés par des prescriptions sur les devises, ils dénotent que les conditions monétaires qui règnent dans nombre de pays étrangers ne sont pas encore consolidées.

Comme nous l'avons mentionné dans le dernier rapport annuel, la Suisse fait partie de l'Union européenne de paiements depuis le 1^{er} novembre 1950. La limite de son crédit, pour la période qui expire à la fin de juin 1952, s'élève à 657 millions de francs. La Suisse s'est d'abord trouvée dans les rangs des débiteurs, parce qu'elle a entièrement amorti les soldes déficitaires qui s'étaient formés dans les accords bilatéraux jusqu'à la fin d'octobre 1950, tandis qu'elle avait accordé à quelques partenaires la faculté d'amortir les soldes créditeurs qu'elle avait sur eux en versant des acomptes mensuels par l'entremise de l'Union européenne de paiements. Mais, déjà en décembre 1950, on vit apparaître un excédent actif. Les crédits octroyés par la Suisse à l'Union européenne de paiements demeurèrent dans des limites raisonnables jusqu'au milieu de 1951. Ensuite l'accroissement rapide des soldes actifs dans le service des paiements de notre pays avec les autres États membres de l'Union porta les avances de la Confédération à 420 millions de francs jusqu'à la fin de 1951; simultanément la Suisse reçut de l'Union européenne de paiements, en règlement de ses soldes créditeurs, un montant de 201 millions de francs en or et en dollars. Ainsi, à cette époque-là, le quota suisse de 1093 millions de francs était utilisé à concurrence de 56,78 %.

Les expériences faites jusqu'ici avec l'Union européenne de paiements ne permettent pas encore de porter un jugement définitif sur cette institution. Il est certain que la libération accrue a valu au commerce d'exportation et à l'hôtellerie de notre pays des allègements sensibles. D'autre part le Conseil fédéral a assujéti l'exportation d'assez nombreuses marchandises au régime du permis pour que notre commerce d'exportation puisse être mis au service de nos importations. Afin d'empêcher un épuisement prématuré de notre quota, on édicta de nouvelles mesures, par exemple le contrôle plus rigoureux des versements anticipés. La liberté des paiements qui existait entre la Belgique et notre pays depuis novembre 1949 n'a pas répondu à l'attente dans le cadre de l'Union européenne de paiements. Comme la Belgique s'est vue amenée à exercer de nouveau une surveillance étendue sur ses paiements extérieurs, le service réglementé des paiements entre la Suisse et la Belgique a été réintroduit par l'accord signé le 24 octobre 1951.

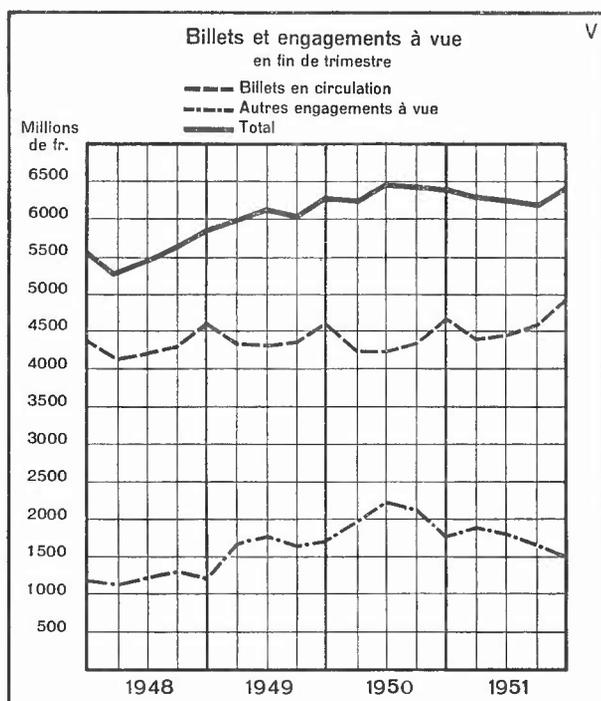
Les conditions fâcheuses qui régnaient dans le commerce de l'or et dans les opérations d'arbitrage sur ce métal entre la Suisse et l'étranger avaient engagé le Conseil fédéral à édicter, le 7 décembre 1942, des prescriptions sur le commerce de l'or. Ce commerce fut assujéti au régime de la concession. L'importation et l'exportation et plus tard (dès le 30 décembre 1948) le transit de l'or ne pouvaient s'effectuer qu'avec l'autorisation de la banque d'émission. En outre le service du contrôle des prix avait fixé des prix maximums pour les monnaies et les lingots d'or. Cette réglementation du commerce de l'or reposait sur les dispositions légales promulguées en vertu des pleins pouvoirs qui expirent à la fin de 1952. On n'avait pas envisagé d'introduire la réglementation actuelle du commerce de l'or dans le droit ordinaire. Après que le Fonds monétaire international eut accordé, à la fin de septembre 1951, l'autorisation de vendre l'or destiné à l'industrie à un prix supérieur au prix officiel et que différents pays eurent rendu la liberté au commerce de ce métal, le Conseil fédéral, dans le dessein d'abroger le plus tôt possible les arrêtés pris en vertu des pleins pouvoirs, a habilité, le 7 décembre 1951, les départements compétents à atténuer la rigueur des dispositions sur le commerce de l'or. Les prescriptions concernant la concession obligatoire et les prix maximums ont été abrogées à partir du 15 décembre 1951. Les dispositions instituant la surveillance de l'importation, de l'exportation et du transit de l'or sont demeurées en vigueur. Pour le moment, la Banque nationale se borne à contrôler les transactions sur l'or monétaire, c'est-à-dire sur les pièces d'or suisses et étrangères, ainsi que sur l'or coulé en lingots contenant au moins 900/1000 de fin.

Le fait que le crédit de la banque d'émission a été un peu plus fortement mis à contribution en 1951 que les années précédentes a pour cause principale la couverture des dépenses engagées afin d'accroître les stocks obligatoires et les approvisionnements de la Confédération. A la fin de 1951, le portefeuille de la Banque nationale contenait pour 84 millions de francs d'effets créés par l'économie privée pour financer la constitution de stocks obligatoires et pour 103 millions d'effets commerciaux émis par les organisations économiques de la Confédération contre 50 millions seulement, respectivement 67 millions à la fin de 1950. Le montant total du portefeuille suisse de la Banque nationale s'est établi en moyenne annuelle à 155 millions de francs contre 89 millions en 1950. Avec 31 millions de francs, les



avances sur nantissement accusaient un chiffre un peu plus élevé; comme d'ordinaire, elles n'ont fortement augmenté qu'en fin d'année. En moyenne annuelle le recours au crédit de la banque d'émission a atteint au total 186 millions de francs contre 112 millions l'année précédente. Ainsi le volume d'argent créé par l'octroi de crédits a été modique. Les faibles montants que l'état de situation de la banque d'émission a déclarés au titre des rescriptions ne correspondaient pas à une mise à contribution du crédit de la Banque par la Confédération, mais à des réescomptes au marché.

Par suite de la diminution des réserves monétaires, le montant de l'argent créé par la



banque d'émission (circulation des billets et engagements à vue) a reculé de quelque 200 millions de francs jusqu'à l'automne. Dans le dernier trimestre, les afflux d'or et de devises ainsi que l'accroissement du recours au crédit ont entraîné un léger relèvement de la courbe. A la fin de 1951, l'argent créé par la banque d'émission, soit 6456 millions de francs, a dépassé le niveau de l'année précédente. Comme le montre le graphique, la circulation des billets a continué de progresser, tandis que les engagements à vue ont de nouveau fléchi. Des déplacements notables sont aussi survenus dans la répartition des engagements à vue;

la proportion des avoirs en comptes de virements appartenant au marché a passé de 59% à 72%, tandis que l'avoir de la Confédération a fléchi de 27% à 15%.

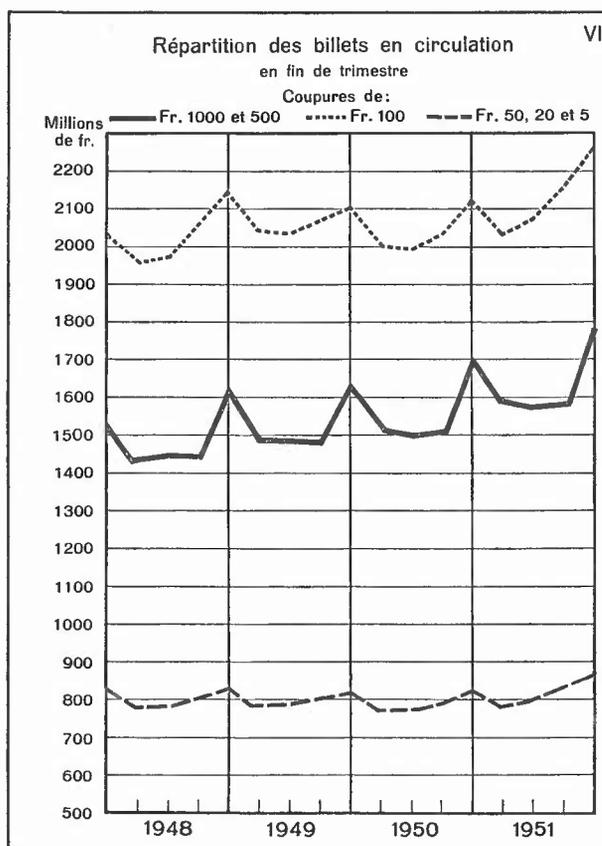
Le montant des billets émis a oscillé pendant toute l'année à un niveau plus élevé qu'en 1950 et l'écart est allé pour ainsi dire s'élargissant de mois en mois. A la fin de l'année, le volume des billets en circulation atteignait 4927 millions de francs contre 4664 millions à la fin de 1950. L'accroissement des demandes de billets résulte notamment du mouvement considérable des affaires dans le commerce de détail et l'économie en général, puis de l'octroi d'allocations de renchérissement et de gratifications et pour une part, et non la moindre, de la hausse des prix et des salaires. Les rentes versées par l'Assurance-vieillesse et survivants, elles aussi, ont contribué à accroître la demande de billets. L'intense trafic touristique a également nécessité des moyens de paiements plus nombreux. Enfin, en divers endroits, on a renforcé les encaisses.

De l'augmentation de 263 millions de francs enregistrée par la circulation des billets en 1951, la moitié, soit 132 millions, revient aux coupures de 100 francs. A la fin de 1951,

ces coupures représentaient, à elles seules, 2262 millions de francs, c'est-à-dire 46 % de la circulation totale. La demande des billets de 500 et de 1000 francs, qui constituent 36 % de la circulation, a été, elle aussi, de nouveau plus forte. Le besoin de petites coupures ne subit jamais que de faibles variations.

A côté des règlements en espèces, les règlements sans emploi de numéraire ont accusé, eux aussi, des montants essentiellement plus élevés. Le total des mouvements dans le service des virements de la Banque nationale a augmenté de 22 % et celui du trafic des comptes de chèques postaux et de virements de l'administration des postes de 12 %.

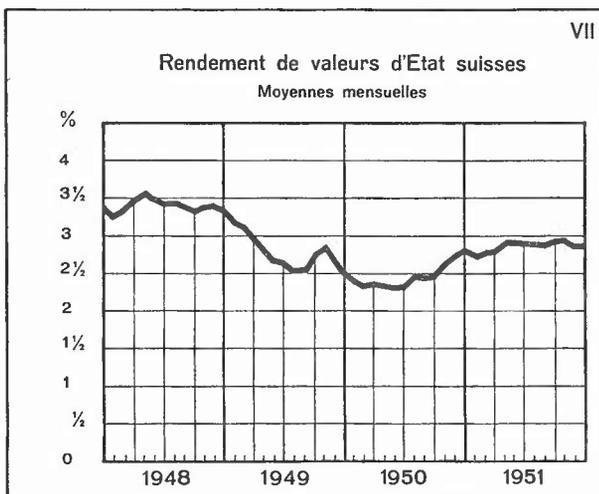
Dans l'exercice 1951 également, une grande liquidité a régné sur le marché de l'argent. Mais sa répartition présentait des différences marquées d'une banque à l'autre. L'entrée de nouveaux moyens financiers n'a pas toujours égalé le volume des disponibilités nécessaires aux opérations de crédit. Les banques s'efforçaient d'attirer chez elles des capitaux à moyen terme; elles obtinrent des sommes considérables par l'émission de bons de caisse en élevant le taux d'intérêt et en réduisant le délai d'échéance. En revanche, l'afflux de fonds destinés aux comptes d'épargne demeura plus faible. Les banques se procurèrent des capitaux à long terme en émettant des emprunts ou en contractant des prêts auprès des centrales de lettres de gage. Elles firent face à des besoins temporaires en empruntant de l'argent au jour le jour à d'autres banques ou en demandant des avances sur nantissement à la banque d'émission. Elles recoururent aussi fréquemment à leurs encaisses pour réunir les moyens nécessaires à l'ouverture de crédits; enfin elles liquidèrent des avoirs en titres. En ce qui concerne le volume des opérations de crédit, il ressort des bilans intermédiaires de 52 banques (banques cantonales, grandes banques, banques locales et caisses d'épargne d'une certaine importance) que les crédits octroyés n'ont plus atteint la même ampleur que l'année précédente. En revanche, les nouveaux placements hypothécaires ont oscillé à peu près au même niveau qu'en 1950. Des changements notables se sont produits lors du renouvellement de rescriptions de la Confédération placées sur le marché; en effet des établissements de petite et moyenne importance ont renoncé à proroger les titres de cette catégorie venus à échéance, tandis que de grands établissements se sont montrés prêts à en reprendre davantage. Les bons du Trésor ordinaires



nouvellement émis sur le marché en 1951 ont atteint 694 millions de francs; ceux qui ont été remboursés à l'échéance représentent 869 millions de francs, y compris pour 125 millions de rescriptions de stérilisation; par conséquent les remboursements de bons du Trésor dépassent de 175 millions de francs le montant des titres de ce genre nouvellement placés. A la fin de l'année, il y avait pour 1111 millions de francs de bons du Trésor en circulation; quant aux rescriptions de stérilisation, elles ont disparu du marché.

Les taux d'intérêt pour l'argent à court terme n'ont pas subi des modifications importantes; ils continuent de se maintenir à leur bas niveau. Les taux officiels de la banque d'émission (taux d'escompte $1\frac{1}{2}\%$ et taux des avances sur nantissement $2\frac{1}{2}\%$), de même que le taux privé appliqué aux acceptations de banque et aux effets commerciaux de premier ordre ($1\frac{1}{2}\%$) sont demeurés inchangés. Le taux pour l'argent au jour le jour, qui avait reculé de $1\frac{1}{4}\%$ à 1% au début de l'année, a accusé quelques variations, puis il est remonté à $1\frac{1}{4}\%$ au milieu de l'année et même en partie plus haut sur quelques places de banque. A certains moments, les prêts d'argent au jour le jour ont été très actifs. La rémunération des bons du Trésor, elle aussi, a enregistré un léger relèvement; elle a passé de $1\frac{1}{2}\%$ à $1\frac{5}{8}\%$ pour les titres à deux ans d'échéance.

Les taux en vigueur sur le marché des capitaux ont suivi des évolutions différentes. Le rendement des fonds publics suisses a continué d'augmenter. Calculé en tenant compte de la date de dénonciation, il était descendu à son niveau le plus bas, soit $2,27\%$, à la fin de mai 1950, pour remonter sensiblement ensuite. En 1951, après avoir légèrement fléchi dans la première quinzaine de janvier, il a repris son mouvement de hausse; il s'est tenu temporairement à proximité immédiate de 3% ; mais, le plus souvent, il a oscillé autour de $2,90\%$. Les conditions appliquées à l'émission d'emprunts publics se sont mises en harmonie avec le rendement des fonds d'Etat. Cet ajustement s'est traduit avant tout par le fait que les cours d'émission des emprunts à 3% , qui étaient en partie bien au-dessus du pair, ont fait place à un cours correspondant ou légèrement supérieur à la valeur nominale des obligations. Les emprunts n'ont pas tous été couronnés de succès; il est apparu que ceux qui comportaient un agio élevé



ne jouissaient pas d'une faveur marquée. Dans le premier semestre de l'année en particulier, la Banque nationale a été fort souvent appelée, en vertu du premier alinéa de l'art. 10 de la loi sur les banques, à donner son avis sur des élévations du taux de bons de caisse. Dans le courant de l'année, le taux de 3% s'est imposé presque partout, les banques cantonales fixant le délai d'échéance le plus souvent de 5 à 6 ans et les grandes banques et les banques

locales de 3 à 5 ans. Le taux servi aux fonds d'épargne n'a pas été affecté par les conditions en vigueur pour l'émission de bons de caisse. Depuis des années, il varie généralement entre 2⁰/₀ et 2¹/₂⁰/₀. Presque partout de 3¹/₂⁰/₀, le taux pour les prêts en premier rang garantis par un gage immobilier n'a pas été majoré, lui non plus; au contraire, en raison de la forte demande dont les hypothèques étaient l'objet, il a encore subi de nouvelles réductions qui l'ont abaissé de 3³/₄⁰/₀ à 3¹/₂⁰/₀.

Une vive activité a de nouveau régné dans le domaine des émissions. En janvier, la Confédération a placé sur le marché pour 150 millions de francs en bons de caisse 2¹/₂⁰/₀ à l'échéance de six ans. De la fin de février au début de mars, elle a mis en souscription publique deux emprunts par obligations de 200 millions de francs chacun, l'un au taux de 2³/₄⁰/₀ et à l'échéance de 12 ans (cours d'émission 99,40) et l'autre au taux de 3⁰/₀ et remboursable au bout de 18 ans (cours d'émission 102,40). Une nouvelle émission de 200 millions de francs au taux de 3⁰/₀ et à 20 ans d'échéance a suivi, en avril (cours d'émission 100,75). A l'exception de l'émission de bons de caisse, il s'agissait d'emprunts de conversion. Hormis les corporations de droit public, ce sont avant tout des forces motrices, puis des banques et les centrales de lettres de gage qui ont prélevé des fonds sur le marché des capitaux.

Le montant de l'argent frais enlevé au marché par l'émission publique d'emprunts suisses par obligations a atteint 434 millions de francs en tout contre 174 millions l'année précédente. En face de ce nouveau prélèvement figurent des remboursements et des amortissements d'emprunts que la statistique évalue à 169 millions de francs (479 millions en 1950); par conséquent le montant effectivement retiré au marché ne se chiffre qu'à 265 millions de francs.

En 1951, un seul emprunt pour compte étranger a été mis en souscription publique dans notre pays. Il s'agit de l'emprunt 3¹/₂⁰/₀ de 50 millions de francs contracté en juillet par la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. Le produit de cette opération est demeuré en Suisse pour régler de futures exportations de notre pays. Une convention, passée le 29 juin 1951 entre la Banque internationale et le Conseil fédéral et approuvée par les Chambres fédérales, a facilité le placement de l'emprunt en question. Elle prévoit que le Conseil fédéral reconnaît la personnalité internationale et la capacité juridique de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. Elle prescrit en outre qu'avant de procéder à des opérations financières en Suisse, cette banque doit solliciter l'autorisation de la Banque nationale. Une disposition particulièrement importante est celle qui accorde à la Banque internationale, pour le calcul du droit fédéral de timbre à payer sur les obligations qu'elle émettra et fera circuler en Suisse, le taux préférentiel appliqué aux obligations émises par les collectivités suisses de droit public.

Les émissions d'actions et les appels de tranches de capital-actions non versé furent nombreux en 1951. L'année précédente, c'étaient principalement les sociétés d'assurances qui avaient augmenté leur capital social ou appelé des parts du capital-actions non libéré;

soit descendu jusqu'à 2,70%. A la fin de l'année, la valeur en bourse de tous les titres compris dans l'indice s'élevait à 308% et celle des actions industrielles à 439% du capital versé. Comparativement à 1951, le niveau du cours en bourse est monté de 18%, respectivement 15%.

Dans la votation fédérale du 15 avril 1951, l'initiative populaire demandant la revision de l'art. 39 de la Constitution fédérale (initiative pour la monnaie franche) a été rejetée par 622284 voix contre 88486 sur 720529 suffrages valables, tandis que le contreprojet de l'Assemblée fédérale a été adopté par 490326 voix contre 209636. Tous les cantons ont repoussé l'initiative et accepté le contreprojet. Le résultat de cette votation a été homologué par l'arrêté fédéral du 21 juin 1951 et l'article 39 révisé de la Constitution fédérale, qui est entré immédiatement en vigueur, est ainsi rédigé:

¹ Le droit d'émettre des billets de banque et toute autre monnaie fiduciaire appartient exclusivement à la Confédération.

² La Confédération peut exercer le monopole des billets de banque au moyen d'une banque d'Etat placée sous une administration spéciale, ou en concéder l'exercice, sous réserve du droit de rachat, à une banque centrale par actions, administrée avec le concours et sous le contrôle de la Confédération.

³ La banque investie du monopole des billets de banque a pour tâche principale de servir en Suisse de régulateur du marché de l'argent, de faciliter les opérations de paiement et de pratiquer, dans les limites de la législation fédérale, une politique de crédit et une politique monétaire servant les intérêts généraux du pays.

⁴ Le bénéfice net de la banque, déduction faite d'un intérêt ou d'un dividende équitable à servir au capital de dotation ou au capital-actions et après prélèvement des versements à opérer au fonds de réserve, revient, au moins pour les deux tiers, aux cantons.

⁵ La banque et ses succursales seront exemptes de tout impôt dans les cantons.

⁶ La Confédération ne peut ni suspendre l'obligation de rembourser les billets de banque et toute autre monnaie fiduciaire, ni décréter leur acceptation obligatoire, sauf en temps de guerre ou de perturbations de la situation monétaire.

⁷ Les billets de banque émis doivent être couverts par de l'or et des avoirs à court terme.

⁸ La législation fédérale édicte les dispositions relatives à l'exécution de cet article.

Ainsi les conditions requises pour continuer les travaux de revision de la législation sur la monnaie se trouvaient remplies.

Après le rejet par le peuple, dans la votation du 22 mai 1949, du premier projet de revision de l'art. 39 de la Constitution fédérale, le Conseil national avait décidé d'ajourner jusqu'à nouvel ordre l'examen du projet du Conseil fédéral du 4 mars 1949 concernant la nouvelle

loi sur la monnaie, projet que le Conseil des Etats avait traité et adopté dans la session de mars 1949. Le Conseil fédéral a invité le Conseil national à en reprendre la discussion.

Le Conseil fédéral avait également soumis à l'Assemblée fédérale un message accompagné d'un projet de loi modifiant la loi sur la **Banque nationale**. Le peuple ayant émis le 22 mai 1949 le vote négatif mentionné plus haut, le Conseil fédéral avait retiré ce projet; il s'agit donc de soumettre aux Chambres fédérales un nouveau projet de revision de la loi sur la Banque nationale suisse. Sur le désir du Département fédéral des finances et des douanes, les autorités de la Banque se sont de nouveau occupées de la revision de la loi et elles ont pu remettre au département intéressé, déjà avant la fin de l'année, leurs propositions à ce sujet; il est donc possible que la loi sur la Banque nationale, elle aussi, soit traitée par les Chambres fédérales en 1952.

L'organisation extérieure de la Banque n'a subi aucune modification pendant l'exercice 1951.

De nombreux changements se sont produits dans la composition des autorités de la Banque en 1951.

Monsieur Louis Desbaillets, ancien directeur de l'Usine genevoise de dégrossissage d'or S. A., Genève, est mort le 24 octobre 1951. Il faisait partie du Comité local de Genève depuis 1932 et il a rendu de précieux services à la Banque par sa connaissance des hommes et son expérience des affaires. Nous garderons de lui un souvenir reconnaissant.

La onzième période administrative des membres des autorités de la Banque a pris fin à l'issue de l'Assemblée générale des actionnaires du 10 mars 1951. Ont résigné, à partir de cette date, leur mandat de

membres du Conseil de banque:

| | | |
|-------------------------------|---|----------------------------------|
| Monsieur Hans Giger, à Berne, | | |
| | membre du Conseil de banque | de 1940 - 1951 |
| „ Friedrich Hug, à St-Gall, | | |
| | membre du Conseil de banque | de 1936 - 1951 |
| | suppléant et membre du Comité de banque | de 1936 - 1951 |
| „ Erwin Hürlimann, à Risch, | | |
| | membre du Conseil de banque | de 1926 - 1951 |
| | membre du Comité de banque | de 1930 - 1939 et de 1947 - 1951 |
| „ le Dr Adolf Jöhr, à Zurich, | | |
| | membre du Conseil de banque | de 1939 - 1951 |

| | | |
|---------------------------------------|----------------------------------|-----------------|
| Monsieur le Dr Max Staehelin, à Bâle, | | |
| | membre du Conseil de banque | de 1939 - 1951 |
| „ le Dr Hans Sulzer, à Winterthour, | | |
| | membre du Comité local de Zurich | de 1907 - 1917 |
| | membre du Conseil de banque | de 1930 - 1951 |
| „ Adolf Vischer-Simonius, à Bâle, | | |
| | membre du Conseil de banque | de 1938 - 1951; |

membres de Comités locaux :

| | | |
|--|--|-----------------|
| Monsieur Wilhelm Preiswerk-Tissot, à Bâle, | | |
| | membre et vice-président du Comité local de Bâle | de 1938 - 1951 |
| „ Willy Simona, à Locarno, | | |
| | membre et président du Comité local de Lugano | de 1928 - 1951 |
| „ Federico Wullschleger, à Lugano, | | |
| | membre et vice-président du Comité local de Lugano | de 1940 - 1951 |
| „ Hartmann Müller, à Zurich, | | |
| | membre et président du Comité local de Zurich | de 1936 - 1951; |

membre suppléant de la Commission de contrôle :

| | | |
|--|--|-----------------|
| Monsieur Walter Amstalden, Dr h. c., à Sarnen, | | |
| | suppléant de la Commission de contrôle | de 1946 - 1951. |

Nous tenons à remercier encore ici Messieurs les démissionnaires des précieux services qu'ils ont rendus à notre Banque pendant de longues années.

A part les nouveaux titulaires des mandats devenus vacants par suite de démissions, il fallait encore choisir le successeur, comme membre du Conseil de banque nommé par l'Assemblée générale des actionnaires et suppléant du Comité de banque, de Monsieur Gustave Curchod, directeur de la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, décédé le 21 juin 1950.

Les autorités de la Banque ont été réélues pour une nouvelle période administrative, conformément aux dispositions de la loi sur la Banque nationale. Le Conseil fédéral a d'abord constitué la présidence du Conseil de banque, en réélisant

| | |
|--|--|
| Monsieur Alfred Müller, Dr en droit, avocat, à Amriswil, en qualité de président, et | |
| „ Edgar Renaud, ancien conseiller d'Etat, à Rochefort, en qualité de vice-président. | |

Ensuite l'Assemblée générale des actionnaires a désigné les 15 membres dont l'élection lui appartient; elle a confirmé dans leurs fonctions les 11 membres sortant de charge qui acceptaient une réélection et choisi comme nouveaux membres:

Monsieur Paul Chaudet, conseiller national et conseiller d'Etat, chef du Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce du canton de Vaud, à Rivaz,

- Monsieur Georges Fischer, administrateur-délégué de la Société anonyme des engrenages et machines Maag, à Zollikon,
- „ Wilhelm Preiswerk-Tissot, président du conseil d'administration de la Société Commerciale de Bâle S. A., à Bâle, et
- „ Fritz Schnorf, membre de la direction générale de la Société anonyme pour l'Industrie de l'Aluminium, à Meilen.

Le Conseil fédéral a procédé ensuite à la nomination des 23 autres membres en renouvelant le mandat des 19 anciens membres qui acceptaient d'être réélus et en nommant nouveaux membres:

- Monsieur le Dr Walter Linsmayer, directeur général de la „Vita“ Compagnie d'Assurances sur la vie, à Zurich,
- „ Alfred Raduner, vice-président du Directoire commercial de St-Gall, à Horn,
- „ le Dr Rudolf Speich, président du conseil d'administration de la Société de Banque Suisse, à Bâle, et
- „ Hans Winzenried, président de l'Union cantonale bernoise du commerce et de l'industrie, à Deisswil.

Le Conseil de banque a nommé nouveaux membres du Comité de banque les suppléants suivants:

- Monsieur le Dr Max Weber, professeur, président de la direction de l'Union suisse des coopératives de consommation, à Wabern près Berne, et
- „ le Dr Brenno Galli, conseiller d'Etat, directeur des Départements des Finances et de l'Instruction publique du canton du Tessin, à Lugano;

il a désigné comme nouveaux membres suppléants:

- Monsieur Walter Ackermann, conseiller aux Etats, président du conseil d'administration de la Banque cantonale d'Appenzell Rhodes-Extérieures, à Hérisau,
- „ Edmond Barbey, de la maison Lombard, Odier & C^{ie}, à Genève, et
- „ le Dr Walter Linsmayer, directeur général de la „Vita“ Compagnie d'Assurances sur la vie, à Zurich.

Elu conseiller fédéral par l'Assemblée fédérale du 13 décembre 1951, Monsieur le Dr Max Weber, professeur, s'est retiré à la fin de l'exercice du Conseil de banque, où il était entré en 1943, et du Comité de banque, dont il faisait partie depuis 1948. Nous ne voudrions pas manquer de remercier Monsieur le professeur Weber de sa précieuse collaboration. Nous nous permettons aussi d'exprimer l'espoir qu'il continuera de vouer à la Banque nationale et à son activité le vif intérêt et la bienveillance qu'il n'a cessé de leur témoigner jusqu'ici.

Le Conseil de banque, respectivement le Comité de banque, ont procédé aux élections complémentaires suivantes:

Comité local de Bâle:

- Monsieur Gustave Bohny, D^r h.c., président de l'Union des arts et métiers de Bâle-Ville, à Bâle, comme vice-président, et
- „ Walter Rohner, délégué du conseil d'administration de la maison Rohner S.A., à Bâle, comme membre;

Comité local de Lugano:

- Monsieur Ettore Brenni, ingénieur, directeur de la Società Anonima Tannini Ticinesi, à Mendrisio, comme président,
- „ Francesco Antognini, directeur de la société Chocolat Cima-Norma S.A., à Torre, comme vice-président, et
- „ Emilio Ferrari, délégué du conseil d'administration de la Società Anonima Demetrio Ferrari, à Chiasso, comme membre;

Comité local de Zurich:

- Monsieur Arnold Landolt, directeur de la Fabrique de Soieries ci-devant Edwin Naef S.A., à Zurich, comme président, et
- „ Otto Küderli, de la maison Küderli & C^o, ci-devant Baer & C^o, à Zollikerberg, comme membre.

L'Assemblée générale des actionnaires du 10 mars 1951 a confirmé dans leurs fonctions en qualité de membres de la Commission de contrôle:

- Monsieur Guillaume de Kalbermatten, banquier, à Sion,
- „ Armin Walti, président du conseil d'administration de la Volksbank in Reinach, à Reinach, et
- „ le D^r Emil Gsell, professeur à l'Ecole suisse des hautes études économiques et administratives de St-Gall, à Bühler,

et en qualité de suppléants:

- Monsieur René Corrodi, directeur de la Banque cantonale de Schaffhouse, à Schaffhouse, et
- „ Niklaus Senn, directeur de la Banque cantonale d'Appenzell Rhodes-Intérieures, à Appenzell.

Il a nommé nouveau membre suppléant de la Commission de contrôle:

- Monsieur Hermann Villiger, gérant de la Caisse d'Epargne de Nidwald, à Stans.

Les changements suivants sont survenus dans le collège des directeurs:

Monsieur Walter Kobelt, directeur de la succursale de St-Gall, s'est malheureusement vu obligé de demander sa mise à la retraite pour raison de santé. Sur la proposition des au-

torités de la Banque, le Conseil fédéral a accepté cette démission pour le 1^{er} août 1951. Ayant atteint la limite d'âge, Monsieur le D^r Ernst Ackermann, directeur de division et chef du service d'études et de statistique, à Zurich, a pris sa retraite à la fin de décembre. Tant Monsieur le directeur Kobelt que Monsieur le directeur D^r Ackermann ont rendu à la Banque, pendant plusieurs décennies, d'excellents services dont nous tenons à les remercier ici.

Sur la proposition du Conseil de banque, le Conseil fédéral a nommé nouveau directeur de la succursale de St-Gall Monsieur Ernst Colombo, jusqu'ici fondé de pouvoirs au siège de Zurich.

Le 31 décembre 1951, l'effectif du personnel de la Banque comptait 405 fonctionnaires et employés (1950 = 415), dont 29 engagés à titre provisoire.

Comptes annuels

1. Bilan arrêté au 31 décembre 1951
2. Compte de profits et pertes pour 1951

Actif

Bilan arrêté

| | | fr. | ct. |
|---|-----|-------------------|------------------|
| Caisse | | | |
| Or, en Suisse et à l'étranger | fr. | 6 003 845 916. 25 | |
| Autres valeurs en caisse | ' | 4 188 141. 07 | |
| | | | 6 008 034 057 32 |
| Devises | | | |
| pouvant servir de couverture | fr. | 227 557 565. 75 | |
| autres | ' | 57 976. 28 | |
| | | | 227 615 542 03 |
| Portefeuille suisse | | | |
| Effets sur la Suisse | fr. | 233 778 125. 97 | |
| Rescriptions de la Confédération | ' | 4 600 000. — | |
| Obligations escomptées | ' | 12 754 495. 20 | |
| | | | 251 132 621 17 |
| Effets de la Caisse de prêts de la Confédération suisse | | | 1 400 000 — |
| Avances sur nantissement | | | |
| dénonçables à 10 jours | fr. | 58 906 779. 68 | |
| autres | ' | — | |
| | | | 58 906 779 68 |
| Effets à l'encaissement | | | 1 162 777 11 |
| Correspondants en Suisse | | | 52 988 101 80 |
| Chèques postaux | | | 6 901 007 04 |
| Débiteurs divers | | | 649 898 49 |
| Fonds publics | | | 39 870 001 — |
| Coupons | | | 159 076 20 |
| Bâtiments de la Banque | | | 2 000 000 — |
| Mobilier | | | 1 — |
| Autres actifs | | | 61 375 80 |
| Capital social non versé | | | 25 000 000 — |
| | | | 6 675 881 238 64 |

au 31 décembre 1951

Passif

| | fr. | ct. |
|---|----------------------|-----------|
| Billets en circulation | 4 927 334 185 | — |
| Comptes de virements | 1 101 949 370 | 85 |
| Administrations fédérales | 225 355 394 | 52 |
| Déposants | 41 587 446 | 87 |
| Accords de paiements et de clearing avec l'étranger | 159 935 151 | 60 |
| Créanciers divers | 93 585 510 | 64 |
| Chèques en circulation et mandats généraux | 485 585 | 56 |
| Autres passifs | 46 239 533 | 10 |
| Capital social | 50 000 000 | — |
| Fonds de réserve | 20 000 000 | — |
| Provision pour confection des billets de banque | 1 000 000 | — |
| Provision pour risques non assurés | 1 000 000 | — |
| Provision pour transformations aux bâtiments de la Banque | 1 454 650 | 85 |
| Provision pour impôts | 182 416 | 05 |
| Bénéfice net | 5 771 993 | 60 |
| | 6 675 881 238 | 64 |

Doit

Compte de

Arrêté au

| | fr. | ct. |
|---|----------------------|-----|
| Frais généraux et d'administration | | |
| Autorités et personnel de la Banque | fr. 6 616 078. 60 | |
| Frais généraux et frais de bureau | > 601 492. 90 | |
| Divers | > <u>191 232. 12</u> | |
| Frais de stérilisation | 7 408 803 | 62 |
| Provision pour transformations aux bâtiments de la Banque | 798 611 | 10 |
| Amortissements sur le mobilier | 250 000 | — |
| Intérêts aux comptes de dépôt | 93 375 | 50 |
| Bâtiments de la Banque | 176 326 | 12 |
| Bénéfice net | 4 091 | 61 |
| | 5 771 993 | 60 |
| | 14 503 201 | 55 |

profits et pertes

31 décembre 1951

Avoir

| | fr. | ct. |
|--|-------------------|-----|
| Escompte et commissions sur effets à l'encaissement | | |
| Escompte sur effets suisses | fr. 2 641 379. 11 | |
| > > rescriptions de la Confédération | > 126 815. — | |
| > > obligations | > 30 964. 85 | |
| > > effets de la Caisse de prêts de la Con- fédération suisse | > 1 283. 35 | |
| Commissions sur effets à l'encaissement | > 10 490. 07 | |
| | <u>2 810 932</u> | 38 |
| Produit des avances sur nantissement | 769 779 | 16 |
| Produit des opérations en or et en devises | 7 888 554 | 24 |
| Produit des fonds publics appartenant à la Banque | 1 459 048 | 50 |
| Intérêts sur comptes correspondants en Suisse | 129 652 | 44 |
| Commissions | | |
| sur accreditifs et paiements | fr. 496 584. 24 | |
| > achat et vente de titres pour compte de tiers | > 157 953. 53 | |
| > souscriptions | > 293 628. 90 | |
| > coupons | > 38 607. 88 | |
| Droits de garde, location de coffres-forts | > 279 164. 25 | |
| | <u>1 265 938</u> | 80 |
| Divers | 179 296 | 03 |
| | <u>14 503 201</u> | 55 |

Détail des comptes annuels

Actif du bilan

Encaisse

| | | |
|--|-----|--------------------------|
| Solde en caisse au 31 décembre 1950, y compris l'or à l'étranger | fr. | 9 570 686 852. 36 |
| Entrées au cours de l'année 1951 | fr. | 7 812 663 826. 45 |
| Sorties » » » » » | | <u>8 121 117 536. 49</u> |
| Mouvement de caisse | fr. | 15 933 781 362. 94 |
| Excédent des sorties | » | <u>308 453 710. 04</u> |
| Solde en caisse au 31 décembre 1951 | fr. | <u>9 262 233 142. 32</u> |

Détail de l'encaisse au 31 décembre 1951:

| | | |
|--|-------|---|
| Or | fr. | 6 003 845 916. 25 |
| Monnaies divisionnaires | » | 4 183 856. 41 |
| Divers | » | <u>4 284. 66</u> |
| | | Total selon bilan fr. 6 008 034 057. 32 |
| plus nos propres billets en caisse | » | <u>3 254 199 085. —</u> |
| | Total | <u>fr. 9 262 233 142. 32</u> |

Réserve d'or au 31 décembre 1951:

| | | |
|--------------------|-----|-------------------|
| dans le pays | fr. | 1 986 929 012. 40 |
| à l'étranger | » | 4 016 916 903. 85 |

L'or est porté en compte à fr. 4869. 80 le kilogramme de fin, soit au prix d'achat en vigueur pour les lingots d'or livrables franco Berne.

Devises

| | | |
|-----------------------------------|-----|--------------------------|
| Montant au 31 décembre 1950 | fr. | 256 433 375. 50 |
| Entrées en 1951 | » | <u>3 465 591 131. 56</u> |
| | fr. | 3 722 024 507. 06 |
| Sorties en 1951 | » | <u>3 494 408 965. 03</u> |
| Montant au 31 décembre 1951 | fr. | <u>227 615 542. 03</u> |

Escompte
Effets sur la Suisse

| | Nombre | Montant |
|---|--------|----------------------|
| En portefeuille au 31 décembre 1950 | 1 260 | fr. 165 317 920.54 |
| Escompté au cours de l'année 1951 | 6 815 | > 842 528 778.95 |
| | 8 075 | fr. 1 007 846 699.49 |
| Encaissé au cours de l'année 1951 | 6 771 | > 774 068 573.52 |
| En portefeuille au 31 décembre 1951 | 1 304 | fr. 233 778 125.97 |

Rescriptions de la Confédération

| | | |
|---|-----------------|-------------------|
| En portefeuille au 31 décembre 1950: | | |
| remises par la Confédération | fr. — | |
| par le marché | > 31 500 000. — | fr. 31 500 000. — |
| Escompté au cours de l'année 1951: | | |
| remises par la Confédération | fr. — | |
| par le marché | > 27 458 000. — | > 27 458 000. — |
| | | fr. 58 958 000. — |
| Encaissé au cours de l'année 1951 | | > 54 358 000. — |
| En portefeuille au 31 décembre 1951: | | |
| remises par la Confédération | fr. — | |
| par le marché | > 4 600 000. — | fr. 4 600 000. — |

Obligations

| | |
|---|-------------------|
| En portefeuille au 31 décembre 1950 | fr. 4 361 206.90 |
| Escompté au cours de l'année 1951 | > 23 100 573.50 |
| | fr. 27 461 780.40 |
| Encaissé au cours de l'année 1951 | > 14 707 285.20 |
| En portefeuille au 31 décembre 1951 | fr. 12 754 495.20 |

Effets de la Caisse de prêts de la Confédération suisse

| | |
|---|------------------|
| En portefeuille au 31 décembre 1950 | fr. — |
| Escompté au cours de l'année 1951 | > 2 900 000. — |
| | fr. 2 900 000. — |
| Encaissé au cours de l'année 1951 | > 1 500 000. — |
| En portefeuille au 31 décembre 1951 | fr. 1 400 000. — |

Avances sur nantissement

| | | |
|---|-----|----------------|
| Montant des avances au 31 décembre 1950 | fr. | 85 003 317.47 |
| Avances accordées durant l'année 1951 | > | 437 667 105.96 |
| | fr. | 522 670 423.43 |
| Avances remboursées durant l'année 1951 | > | 463 763 643.75 |
| Montant des avances au 31 décembre 1951 | fr. | 58 906 779.68 |

Le nombre des comptes d'avances sur nantissement s'élevait le 31 décembre 1951 à 637.

Le montant des obligations de la Confédération, des créances inscrites dans le livre de la dette de la Confédération, des obligations des cantons et des communes, ainsi que des banques qui jouissent de la garantie cantonale, remises en nantissement représentait le 31 décembre 1951 le 88 % de la somme totale des gages.

Encaissement

La Banque a reçu à l'encaissement au cours de l'année 1951 :

| | | | |
|--------------------------------------|------------|-----------------------|---|
| 74 657 chèques et effets pour | fr. | 551 564 362.73 | sur des maisons faisant partie d'une chambre de compensation, |
| 16 696 > > > > | > | 118 469 684.30 | sur d'autres tirés, |
| <u>91 353</u> chèques et effets pour | <u>fr.</u> | <u>670 034 047.03</u> | au total, y compris |
| 4 223 chèques et effets pour | fr. | 103 169 751.03 | reçus en couverture de la part de correspondants en Suisse. |

Comptes des correspondants en Suisse

| | | |
|---|-----|------------------|
| Avoir de la Banque au 31 décembre 1950 | fr. | 60 271 293.73 |
| En 1951, de la part des correspondants, la Banque a été | | |
| créditée de | fr. | 3 288 959 023.67 |
| débitée de | > | 3 296 242 215.60 |
| Mouvement total | fr. | 6 585 201 239.27 |
| Excédent des écritures au débit | > | 7 283 191.93 |
| Avoir de la Banque au 31 décembre 1951 | fr. | 52 988 101.80 |

Au 31 décembre 1951, le réseau des correspondants de la Banque s'étendait à 346 places bancables et 93 places auxiliaires. Le nombre des mandats de correspondants s'élevait à 403.

Comptes de chèques postaux

| | | |
|---|------------------------|----------------------|
| Avoir en comptes de chèques postaux au 31 décembre 1950 | fr. | 4 374 890. 47 |
| En 1951, les comptes de chèques postaux ont été | | |
| crédités de | fr. 11 820 511 035. 28 | |
| débités de | > 11 817 984 918. 71 | |
| Mouvement total | fr. 23 638 495 953. 99 | |
| Excédent des écritures au crédit | > | <u>2 526 116. 57</u> |
| Avoir en comptes de chèques postaux au 31 décembre 1951 | fr. | <u>6 901 007. 04</u> |

Le mouvement entre les comptes des clients de la Banque et les comptes de chèques postaux s'est développé comme suit durant l'exercice :

| | <u>Nombre</u> | | <u>Montant</u> |
|---|----------------|-----|--------------------------|
| Virements de la Banque nationale à l'Administration des postes .. | 39 085 | fr. | 482 710 497. 97 |
| Virements de l'Administration des postes à la Banque nationale .. | <u>69 735</u> | > | <u>6 540 831 462. 72</u> |
| Total | <u>108 820</u> | fr. | <u>7 023 541 960. 69</u> |

Les bureaux de chèques postaux sont autorisés à délivrer contre des chèques postaux des chèques sur la Banque nationale, destinés à être portés au crédit de comptes de virements.

| | <u>Nombre de chèques</u> | | <u>Montant</u> |
|---|------------------------------|-----|------------------------|
| 25 bureaux de chèques postaux ont délivré en 1951 | <u>3 615</u> | fr. | <u>135 794 412. 07</u> |

Fonds publics appartenant à la Banque

| | | |
|--|-----|----------------------|
| Titres en portefeuille au 31 décembre 1950 | fr. | 40 890 801. — |
| Au cours de l'année 1951, le compte a été débité de | > | <u>1 671 907. 65</u> |
| | fr. | 42 562 708. 65 |
| crédité de | > | <u>2 692 707. 65</u> |
| Montant des fonds publics au 31 décembre 1951 selon inventaire ci-après .. | fr. | <u>39 870 001. —</u> |

Inventaire des fonds publics appartenant à la Banque au 31 décembre 1951

| <u>Catégorie</u> | <u>Rembourse- ment</u> | <u>Montant nominal</u> | <u>Cours</u> | <u>Valeur d'inventaire</u> |
|---|----------------------------|------------------------|--------------|----------------------------|
| 3 ¹ / ₂ % Emprunt fédéral 1932/33 | 1933/62 | fr. 6 036 000. — | 80 % | fr. 4 828 800. — |
| 3 ¹ / ₂ % Emprunt fédéral 1932/33 | | | | |
| Créance inscrite au livre de la dette | 1953 | > 1 000 000. — | 80 % | > 800 000. — |
| 3 ¹ / ₄ % Emprunt fédéral 1941 | | | | |
| Créance inscrite au livre de la dette | 1956 | > 335 000. — | 80 % | > 268 000. — |
| 3 ¹ / ₂ % Chemins de fer fédéraux . . . 1935 | 1936/60 | > 279 000. — | 80 % | > 223 200. — |
| Rescriptions des Chemins de fer fédéraux (en lieu et place d'obligations de l'emprunt 3 ⁰ / ₀ 1938) | | > 45 000 000. — | 75 % | > 33 750 000. — |
| Divers | | | | > 1. — |
| | | | Total | fr. 39 870 001. — |

Immeubles et mobilier de la Banque*Immeubles*

| | |
|--|------------------|
| Au 31 décembre 1951, la valeur en compte des bâtiments atteignait, comme l'année précédente | fr. 2 000 000. — |
| L'assurance contre l'incendie s'élevait à fr. 28 574 950. | |
| Les dépenses pour entretien des immeubles, éclairage, chauffage, garde et nettoyage des locaux se sont élevées à | fr. 275 686. 16 |
| Après déduction du produit des locations dans les bâtiments de la Banque, soit . . | > 271 594. 55 |
| il reste un excédent de dépenses de | fr. 4 091. 61 |

Mobilier

| | |
|---|--------------|
| Le mobilier figurait dans les livres au 31 décembre 1950 pour une valeur de | fr. 1. — |
| Les achats faits en 1951 pour le montant de | > 93 375. 50 |
| ont été entièrement amortis. | |
| Le solde au 31 décembre 1951 est ainsi ramené à | > 1. — |

Passif du bilan

Emission et couverture des billets

(Voir annexes N^{os} 1 et 2)

La circulation des billets de la Banque nationale se montait:

| | | |
|---------------------------|--------------|------------------------|
| au 31 décembre 1950 | à | fr. 4 663 785 210 |
| au 31 décembre 1951 | > | > 4 927 334 185 |
| | Augmentation | <u>fr. 263 548 975</u> |

La circulation des billets s'est élevée en moyenne à fr. 4 419 479 000; elle a atteint au maximum (le 29 décembre) fr. 4 956 943 555 et au minimum (le 19 février) fr. 4 225 141 045.

Durant l'exercice, la Banque a retiré pour les détruire 12 027 500 billets détériorés d'une valeur nominale de fr. 261 600 000, qui ont été remplacés par des coupures neuves.

Le montant des billets de 20 francs de la Banque nationale portant une tête de femme dans la vignette du recto, séries 1A—10W, rappelés et non rentrés (expiration du délai de remboursement: 31 décembre 1955) s'élevait encore à fr. 2 055 820 au 31 décembre 1951.

Les dépenses pour la confection des billets de banque se sont montées en 1951 à fr. 1 437 958.70; elles ont été couvertes par le débit d'une réserve spéciale.

Couverture des billets au 31 décembre 1951:

| | |
|---|--------------------------|
| Or | fr. 6 003 845 916 |
| Autres actifs pouvant servir de couverture: | |
| Devises | fr. 227 557 566 |
| Portefeuille suisse | > 251 132 621 |
| Effets de la Caisse de prêts de la Confédération suisse . | > 1 400 000 |
| Avances sur nantissement | > 58 906 780 |
| | <u>> 538 996 967</u> |
| Couverture totale des billets | <u>fr. 6 542 842 883</u> |

La couverture-or de la circulation des billets s'est élevée au maximum à 142,65 % (le 19 février), au minimum à 121,12 % (le 29 décembre). La couverture-or de la circulation des billets et des autres engagements à vue a atteint au maximum 96,85 % (le 7 août), au minimum 92,99 % (le 31 décembre).

Service des virements

(Voir annexe N° 3)

| | | |
|---|-----|---------------------------|
| Solde de l'avoir en comptes de virements au 31 décembre 1950 | | fr. 1 042 106 623. 27 |
| En 1951, les écritures se sont élevées: | | |
| au crédit | à | fr. 37 737 374 737. 44 |
| au débit | > > | <u>37 677 531 989. 86</u> |
| Mouvement total | fr. | 75 414 906 727. 30 |
| Excédent des écritures au crédit | > | <u>59 842 747. 58</u> |
| Solde de l'avoir en comptes de virements au 31 décembre 1951 | fr. | <u>1 101 949 370. 85</u> |
| Le montant des avoirs en comptes de virements a atteint au maximum (le 23 avril) fr. 1 420 239 429. 60, et au minimum (le 22 décembre) fr. 1 048 397 189. 74; il s'est élevé en moyenne annuelle à fr. 1 269 175 000. | | |
| Le 91,57 % du mouvement total des comptes de virements pour 1951 a pu être réglé par simples écritures, sans mouvement d'espèces. | | |
| Le nombre des comptes de virements atteignait le 31 décembre 1951: 1427. | | |

Comptes des administrations fédérales

Service des versements et paiements

| | | |
|---|-------------------------------|-------------------------------|
| Le montant des avoirs des administrations fédérales | | |
| s'élevait le 31 décembre 1950 | | à fr. 485 589 169. 59 |
| En 1951, les écritures se sont élevées: | | |
| au crédit | à | fr. 14 303 648 867. 25 |
| au débit | > > | <u>14 563 882 642. 32</u> |
| Mouvement total | fr. | 28 867 531 509. 57 |
| Excédent des écritures au débit | > | <u>260 233 775. 07</u> |
| Montant des avoirs des administrations fédérales au 31 décembre 1951 | fr. | <u>225 355 394. 52</u> |
| Le mouvement total se répartit comme suit: | | |
| | <u>Crédits</u> | <u>Débits</u> |
| Caisse d'Etat fédérale | fr. 5 588 109 938. 10 | fr. 5 846 909 280. 25 |
| Administration fédérale des postes | > 7 540 265 624. 37 | > 7 540 269 555. 98 |
| Chemins de fer fédéraux | > 1 052 954 553. 32 | > 1 053 802 651. 61 |
| Autres administrations | > 122 318 751. 46 | > 122 901 154. 48 |
| Total | <u>fr. 14 303 648 867. 25</u> | <u>fr. 14 563 882 642. 32</u> |

Gestion de titres

Aux termes de l'art. 15, chiffre 2, de la loi sur la Banque, cette dernière est tenue de recevoir en dépôt et de gérer sans frais les valeurs appartenant à la Confédération ou placées sous son administration.

Au 31 décembre 1951, la Banque avait en dépôt pour la garde et la gestion:

| | | |
|--|------------|------------------------------|
| des titres remis par la Confédération pour | fr. | 437 534 079. — |
| » » » » les Chemins de fer fédéraux pour | » | 27 934 100. — |
| Total | fr. | <u>465 468 179. —</u> |

Dans ces chiffres sont comprises les obligations de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux déposées contre certificats nominatifs auprès de la Caisse d'Etat fédérale et de la Caisse principale des Chemins de fer fédéraux, conservées et gérées par la Banque pour compte de ces administrations. Il a été payé aux porteurs de certificats de ce genre, au cours de l'année 1951:

| | <u>Nombre</u> | | <u>Montant</u> |
|----------------------------|----------------------|------------|-----------------------------|
| Titres remboursables | 2 254 | fr. | 3 363 295. — |
| Coupons | 72 799 | » | 1 687 113. 50 |
| Total | <u>75 053</u> | fr. | <u>5 050 408. 50</u> |

Livre de la dette de la Confédération

Conformément à l'art. 10 de la loi fédérale du 21 septembre 1939 sur le livre de la dette de la Confédération, la Banque est chargée de tenir le livre de la dette. Elle exerce cette fonction au nom et en qualité de mandataire de la Confédération.

Etaient inscrites dans le livre de la dette au 31 décembre 1950:

1 851 créances, d'un montant total de fr. 1 902 106 000. —

Augmentations au cours de l'année 1951:

a) Souscriptions de créances inscrites

lors d'émissions d'emprunts fr. 83 514 000. —

b) Transformations d'obligations

en créances inscrites » 155 227 000. —

fr. 2 140 847 000. —

Diminutions au cours de l'année 1951:

Remboursements » 121 117 000. —

Etaient inscrites au livre de la dette au 31 décembre 1951:

1 851 créances, d'un montant total de fr. 2 019 730 000. —

En 1951, 205 créances inscrites ont été transférées à d'autres créanciers pour un montant total de

fr. 96 367 000. —

En 1951, les intérêts bonifiés aux créances inscrites (3 640 bordereaux)

se sont élevés à » 42 439 985. 50

Paiement de titres et coupons

Fonctionnant comme domicile de paiement, la Banque a payé, en 1951, pour le compte de la Confédération et des Chemins de fer fédéraux, les titres remboursables et coupons échus suivants:

| | <u>Nombre</u> | | <u>Montant</u> |
|----------------------------|---------------|-----|----------------|
| Titres remboursables | 5 985 | fr. | 10 859 550. — |
| Coupons | 298 430 | > | 10 331 838. 15 |
| Total | 304 415 | fr. | 21 191 388. 15 |

Dans ces chiffres ne sont pas compris les paiements aux titulaires de certificats nominatifs et d'inscriptions au livre de la dette.

Comptes de dépôt

| | | | |
|--|-----|-----|-----------------|
| Solde des comptes de dépôt au 31 décembre 1950 | | fr. | 75 219 475. 26 |
| En 1951, les écritures se sont élevées: | | | |
| au crédit | à | fr. | 161 973 533. 19 |
| au débit | > | > | 195 605 561. 58 |
| Mouvement total | fr. | | 357 579 094. 77 |
| Excédent des écritures au débit | > | | 33 632 028. 39 |
| Solde des comptes de dépôt au 31 décembre 1951 | | fr. | 41 587 446. 87 |

Trafic des paiements avec l'étranger découlant d'accords de paiements et de clearing

Les comptes du trafic avec les pays de l'Union européenne de paiements et avec les pays signataires d'accords de clearing accusaient au 31 décembre 1950 des avoirs de tiers se montant à

fr. 170 195 717. 20

En 1951, les écritures sur ces comptes se sont élevées:

| | | | |
|---|-----|-----|--------------------|
| au crédit | à | fr. | 18 435 516 250. 67 |
| au débit | > | > | 18 445 776 816. 27 |
| Mouvement total | fr. | | 36 881 293 066. 94 |
| Excédent des écritures au débit | > | | 10 260 565. 60 |
| Solde des comptes au 31 décembre 1951 | | fr. | 159 935 151. 60 |

En 1951, la Suisse a réglé, dans le cadre de l'Union européenne de paiements, des soldes débiteurs d'un montant total de fr. 76 073 949. 54 et des avoirs s'élevant à fr. 751 609 047. 24. Le solde de fr. 675 535 097. 70 a été couvert par des bonifications de l'Union, en or et en dollars, de fr. 255 910 544. 86 et par un crédit de fr. 419 624 552. 84 accordé par la Confédération à l'Union.

Chèques et mandats généraux

| | <u>Nombre</u> | | <u>Montant</u> |
|--|---------------|-----|------------------------|
| Tirages sur la Banque, en circulation au 31 décembre 1950. | 420 | fr. | 687 371. 49 |
| Chèques et mandats tirés en 1951 par nos comptoirs et par nos clients et qui n'ont pas été compensés par le débit des comptes de virements | 21 269 | » | 245 049 394. 67 |
| | <u>21 689</u> | fr. | <u>245 736 766. 16</u> |
| Ont été payés en 1951 | 21 038 | » | 245 251 180. 60 |
| Restaient en circulation au 31 décembre 1951 | <u>651</u> | fr. | <u>485 585. 56</u> |

Fonds propres de la Banque

Capital social

Le capital social de fr. 50 000 000. —, divisé en 100 000 actions de fr. 500. — chacune, dont 50 % versés, soit fr. 250. — par action, est resté sans changement.

Le Comité de banque a approuvé, durant l'année, le transfert de 1517 actions au nom de nouveaux propriétaires.

Suivant les inscriptions au registre des actionnaires, le capital social se trouvait réparti au 31 décembre 1951 entre:

| | |
|--|------------------------|
| 2 394 actionnaires particuliers possédant chacun | 1 action |
| 1 770 » » » » | 2 actions |
| 1 417 » » » » de | 3 à 5 » |
| 610 » » » » » | 6 à 10 » |
| 422 » » » » » | 11 à 25 » |
| 170 » » » » » | 26 à 50 » |
| 52 » » » » » | 51 à 100 » |
| 23 » » » » » | 101 à 200 » |
| 13 » » » » plus » | 200 » |
| <hr/> | |
| 6 871 actionnaires particuliers possédant ensemble | 45 036 actions |
| 23 cantons et demi-cantons » » | 38 667 » |
| 27 banques cantonales » » | 16 297 » |
| <hr/> | |
| 6 921 actionnaires possédant ensemble | <u>100 000 actions</u> |

Le 54,96 % du capital social appartient aux cantons et aux banques cantonales et le 45,04 % à des actionnaires particuliers.

Fonds de réserve

| | |
|---|--------------------------|
| Selon décision de l'Assemblée générale du 10 mars 1951, le fonds de réserve s'élève à | fr. 20 000 000. — |
| Après attribution de | > 500 000. — |
| prélevés sur le bénéfice net de l'exercice 1951, le fonds de réserve s'élèvera à | <u>fr. 20 500 000. —</u> |

Provision pour transformations aux bâtiments de la Banque

| | |
|--|--------------------------|
| Montant de la provision au 31 décembre 1950 | fr. 1 795 227. 30 |
| Au cours de l'exercice, un montant de | > 590 576. 45 |
| a été prélevé pour couvrir les frais des transformations aux bâtiments de la Banque à Berne et à Lausanne. | |
| Solde | fr. 1 204 650. 85 |
| La provision a été augmentée de | > 250 000. — |
| par le débit du compte de profits et pertes de l'exercice et portée à | <u>fr. 1 454 650. 85</u> |

Provision pour impôts

| | |
|--|------------------------|
| La provision s'élevait au 31 décembre 1950 à | fr. 592 323. 20 |
| Au cours de l'exercice, un montant de | > 409 907. 15 |
| a été prélevé pour le paiement de l'impôt pour la défense nationale, V ^e période 1950 et VI ^e période 1951/52. | |
| Le solde de | <u>fr. 182 416. 05</u> |
| a été passé à compte nouveau. | |

Répartition du bénéfice net

Conformément à l'art. 28 de la loi sur la Banque nationale, le bénéfice de ... fr. 5 771 993. 60
résultant du compte de profits et pertes doit être réparti comme suit:

Il est fait en faveur du fonds de réserve un premier prélèvement de 2% du capital effectivement versé > 500 000. —

Le solde restant à la disposition de l'Assemblée générale des actionnaires, soit ... fr. 5 271 993. 60
est affecté:

a) au paiement d'un dividende de 5% sur le capital effectivement versé, soit fr. 1 250 000. —

b) au paiement d'un superdividende de 1% sur le capital effectivement versé, soit > 250 000. — > 1 500 000. —

L'excédent de fr. 3 771 993. 60

est à verser à la Caisse d'Etat fédérale selon l'art. 28, 4^e et 5^e alinéas, de la loi sur la Banque.

Le superdividende de 1% doit être distribué aux actionnaires tant que la Banque nationale verse à la Caisse d'Etat fédérale l'indemnité destinée aux cantons, prévue à l'art. 28, 4^e alinéa, chiffre 1, de la loi sur la Banque nationale.

Résolutions

Nous fondant sur l'exposé ci-dessus, nous avons l'honneur de proposer les résolutions suivantes:

1) L'Assemblée approuve le présent rapport ainsi que le compte de profits et pertes et le bilan arrêtés au 31 décembre 1951 et donne décharge à l'administration de la Banque de sa gestion pendant l'exercice écoulé.

2) La somme disponible, soit fr. 5 271 993. 60, sera répartie comme suit:

fr. 1 250 000. — paiement d'un dividende ordinaire de 5%,

> 250 000. — > > superdividende de 1%,

> 3 771 993. 60 à verser à la Caisse d'Etat fédérale.

fr. 5 271 993. 60

Monsieur E. Nobs, conseiller fédéral, chef du Département fédéral des finances et des douanes, a pris sa retraite à la fin de l'année. Nous lui sommes reconnaissants du vif intérêt qu'il n'a cessé de témoigner à la Banque nationale en coopérant avec elle, huit années durant, dans l'exercice de ses hautes fonctions. Nous remercions aussi nos correspondants, banquiers, commerçants, industriels et agriculteurs de leur précieuse collaboration et nos fonctionnaires et employés de leur fidélité au devoir.

Zurich, le 17 janvier 1952.

Au nom de la Direction générale de la Banque Nationale Suisse :

Le président,

P. Keller

Le secrétaire général,

Mosimann

Le Comité de banque de la Banque Nationale Suisse

a pris connaissance, dans sa séance du 31 janvier 1952, du présent rapport sur l'exercice 1951, ainsi que des annexes, et l'a approuvé. Conformément aux articles 45, 2^e alinéa, chiffre 4, et 51, 1^{er} alinéa, de la loi sur la Banque nationale, le Comité soumet ce rapport au Conseil de banque avec les propositions suivantes :

Le Comité

propose

au Conseil de banque d'arrêter :

1. Le rapport sur l'exercice 1951 ainsi que le compte de profits et pertes et le bilan au 31 décembre 1951 sont approuvés pour être soumis au Conseil fédéral et à l'Assemblée générale des actionnaires.

2. Le Conseil de banque soumet à l'Assemblée générale les résolutions formulées à la page 43 du rapport.

Berne, le 31 janvier 1952.

Au nom du Comité de banque de la Banque Nationale Suisse :

Le président du Conseil de banque,

Dr A. Müller

Le secrétaire,

R. Erb

Rapport présenté à l'Assemblée générale des Actionnaires de la Banque Nationale Suisse par la Commission de contrôle

Berne, le 9 février 1952

Monsieur le Président,
Messieurs les Actionnaires,

Au cours de l'année dernière, votre Commission de contrôle a procédé à des revisions dans toutes les succursales de la Banque, ainsi que dans les agences de Bienne, La Chaux-de-Fonds et Winterthour, et elle vient de pointer la comptabilité générale et de vérifier les existences aux sièges de Zurich et de Berne.

La Commission ayant tout trouvé exact, elle déclare que le compte de profits et pertes et le bilan au 31 décembre 1951, qui vous sont soumis, sont conformes aux soldes des comptes ouverts au Grand livre de la Banque. Elle se plaît à constater que la comptabilité générale et celle des succursales sont d'une clarté parfaite et que l'ordre règne dans tous les services de la Banque.

Nous avons l'honneur de vous proposer, Monsieur le Président et Messieurs les Actionnaires, d'approuver le compte de profits et pertes et le bilan au 31 décembre 1951, qui accusent un bénéfice net de frs 5 771 993.60, et la répartition du bénéfice suivant les propositions du Conseil de banque.

La Commission de contrôle,

G. de Kalbermatten

E. Gsell

N. Senn

Le Conseil fédéral suisse,

en exécution de l'art. 65, chiffre 2, lettre *i*, de la loi fédérale du 7 avril 1921 sur la Banque Nationale Suisse;
vu le rapport de la Commission de contrôle prévu par l'art. 53, 2^e alinéa, de ladite loi, daté du 9 février 1952;
sur la proposition du Département fédéral des finances et des douanes,

arrête:

Le rapport de gestion et le compte annuel de la Banque Nationale Suisse pour l'exercice de 1951 sont approuvés conformément aux prescriptions de la loi.

Berne, le 12 février 1952.

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération,
Kobelt

Le chancelier de la Confédération,
Ch. Oser

Liste des annexes

- N^o 1. Situations périodiques.
- 2. Répartition des billets en circulation.
 - 3. Service des virements.
 - 4. Mouvement d'affaires des divers comptoirs de la Banque.
 - 5. Taux d'escompte et taux des avances sur nantissement de la Banque depuis son ouverture.
 - 6. Mouvement et résultats de la Banque depuis 1907:
 - I: Situation au 31 décembre.
 - II: Moyennes annuelles.
 - III: Mouvement.
 - IV: Résultats des opérations.
 - 7. Planche graphique:
 - La Banque Nationale Suisse de 1946 à 1951.
 - 8. Trafic de compensation:
 - Mouvement des chambres suisses de compensation (col. 2—10).
 - Clearing des titres pour opérations au comptant sur les places de Bâle et de Zurich (col. 11 et 12).
 - 9. Liste des membres des autorités et des organes de la Banque.
-

| 1951 | Actif | | | | | | | | | | |
|----------------|-----------------|------------------------------------|--------|---------|-----------------------------------|--|---------|------------------------------------|-----------------------------|---------------------------|------------------|
| | Encaisse- or | Disponibilités à l'étranger | | | Portefeuille effets sur la Suisse | | | Effets de la Caisse de prêts | Avances sur rantissement | | Fonds publics |
| | | pouvant servir de couverture | autres | Total | Effets de change | Rescriptions de la Con- fédération | Total | | Total | dénonçables à 10 jours | |
| en 1000 francs | | | | | | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| Janvier .. 6 | 5 975 822 | 275 737 | 128 | 275 865 | 162 441 | 31 500 | 193 941 | — | 34 119 | 34 119 | 40 891 |
| 15 | 5 996 272 | 257 092 | 90 | 257 182 | 143 583 | — | 143 583 | — | 21 227 | 21 227 | 40 880 |
| 23 | 5 995 076 | 280 537 | 99 | 280 636 | 130 439 | 450 | 130 889 | — | 21 973 | 21 973 | 40 880 |
| 31 | 5 992 685 | 280 042 | 110 | 280 152 | 129 710 | 450 | 130 160 | — | 26 644 | 26 644 | 40 961 |
| Février .. 7 | 5 991 474 | 285 145 | 109 | 285 254 | 133 131 | 800 | 133 931 | — | 25 909 | 25 909 | 40 961 |
| 15 | 6 028 471 | 282 467 | 114 | 282 581 | 134 661 | 2 100 | 136 761 | — | 22 878 | 22 878 | 40 961 |
| 23 | 6 026 032 | 272 852 | 115 | 272 967 | 136 617 | 2 100 | 138 717 | — | 23 214 | 23 214 | 40 961 |
| 28 | 6 026 032 | 270 748 | 118 | 270 866 | 136 345 | 2 200 | 138 545 | — | 28 626 | 28 626 | 40 961 |
| Mars 7 | 6 024 810 | 270 659 | 156 | 270 815 | 149 795 | 2 200 | 151 995 | — | 31 582 | 31 582 | 40 961 |
| 15 | 6 030 734 | 262 128 | 114 | 262 242 | 142 699 | 2 200 | 144 899 | — | 27 458 | 27 458 | 40 920 |
| 22 | 6 029 515 | 257 076 | 134 | 257 210 | 145 863 | 2 200 | 148 063 | — | 25 459 | 25 459 | 40 920 |
| 31 | 5 988 760 | 247 697 | 151 | 247 848 | 157 051 | 5 150 | 162 201 | — | 32 304 | 32 304 | 40 375 |
| Avril ... 7 | 5 977 799 | 239 077 | 138 | 239 215 | 160 643 | 4 050 | 164 693 | — | 26 644 | 26 644 | 39 869 |
| 14 | 5 975 762 | 246 846 | 103 | 246 949 | 161 411 | 4 050 | 165 461 | — | 25 661 | 25 661 | 39 869 |
| 23 | 5 979 262 | 242 112 | 191 | 242 303 | 161 828 | 500 | 162 328 | — | 26 268 | 26 268 | 39 869 |
| 30 | 5 968 316 | 243 642 | 111 | 243 753 | 161 203 | 500 | 161 703 | — | 33 859 | 33 859 | 39 871 |
| Mai 7 | 5 976 723 | 244 489 | 113 | 244 602 | 161 449 | 1 500 | 162 949 | — | 32 859 | 32 859 | 39 871 |
| 15 | 6 033 937 | 243 426 | 242 | 243 668 | 158 427 | 1 500 | 159 927 | — | 31 682 | 31 682 | 39 871 |
| 23 | 6 031 498 | 237 194 | 14 | 237 208 | 160 912 | 3 500 | 164 412 | — | 29 280 | 29 280 | 39 871 |
| 31 | 6 030 892 | 230 139 | 61 | 230 200 | 160 159 | 3 500 | 163 659 | — | 30 534 | 30 534 | 39 870 |
| Juin 7 | 6 028 455 | 216 149 | 17 | 216 166 | 137 596 | 3 500 | 141 096 | — | 30 716 | 30 716 | 39 870 |
| 15 | 6 033 468 | 208 222 | 16 | 208 238 | 142 765 | 3 500 | 146 265 | — | 27 984 | 27 984 | 39 870 |
| 23 | 6 022 491 | 188 362 | 18 | 188 380 | 143 137 | 5 500 | 148 637 | — | 30 262 | 30 262 | 39 870 |
| 30 | 6 000 670 | 209 433 | 18 | 209 451 | 148 652 | 3 000 | 151 652 | — | 38 783 | 38 783 | 39 870 |
| Juillet ... 7 | 5 999 448 | 200 000 | 15 | 200 015 | 106 968 | 3 000 | 109 968 | — | 32 231 | 32 231 | 39 798 |
| 14 | 6 025 760 | 186 025 | 16 | 186 041 | 106 719 | 3 000 | 109 719 | — | 30 913 | 30 913 | 39 798 |
| 23 | 6 013 568 | 189 898 | 18 | 189 916 | 107 212 | 425 | 107 637 | — | 32 208 | 32 208 | 39 798 |
| 31 | 6 013 568 | 187 872 | 21 | 187 893 | 107 979 | 625 | 108 604 | — | 32 021 | 32 021 | 39 870 |
| Août 7 | 6 013 568 | 182 792 | 24 | 182 816 | 107 662 | 625 | 108 287 | — | 32 721 | 32 721 | 39 870 |
| 15 | 5 981 886 | 221 032 | 26 | 221 058 | 107 668 | 625 | 108 293 | — | 31 059 | 31 059 | 39 870 |
| 23 | 5 983 603 | 215 551 | 30 | 215 581 | 102 459 | 375 | 102 834 | — | 30 538 | 30 538 | 39 870 |
| 31 | 5 982 382 | 207 495 | 31 | 207 526 | 102 443 | 1 875 | 104 318 | — | 29 377 | 29 377 | 39 870 |
| Septembre 7 | 5 975 433 | 212 300 | 31 | 212 331 | 132 393 | — | 132 393 | — | 32 690 | 32 690 | 39 870 |
| 15 | 5 994 023 | 186 128 | 32 | 186 160 | 134 505 | — | 134 505 | — | 29 026 | 29 026 | 39 870 |
| 22 | 5 992 801 | 180 663 | 32 | 180 695 | 133 925 | — | 133 925 | — | 30 769 | 30 769 | 39 870 |
| 29 | 5 976 907 | 187 127 | 28 | 187 155 | 138 939 | 100 | 139 039 | — | 37 597 | 37 597 | 39 870 |
| Octobre . 6 | 5 975 686 | 185 344 | 29 | 185 373 | 177 026 | 1 100 | 178 126 | — | 32 852 | 32 852 | 39 870 |
| 15 | 5 984 150 | 159 035 | 29 | 159 064 | 192 396 | 1 000 | 193 396 | — | 28 754 | 28 754 | 39 870 |
| 23 | 5 969 177 | 203 419 | 29 | 203 448 | 183 881 | 1 000 | 184 881 | 300 | 26 808 | 26 808 | 39 870 |
| 31 | 5 985 703 | 194 289 | 29 | 194 318 | 183 850 | 1 000 | 184 850 | 200 | 29 400 | 29 400 | 39 870 |
| Novembre 7 | 5 982 646 | 188 027 | 29 | 188 056 | 183 982 | 1 000 | 184 982 | 200 | 32 022 | 32 022 | 39 870 |
| 15 | 6 024 129 | 220 614 | 29 | 220 643 | 192 095 | 1 000 | 193 095 | 200 | 30 863 | 30 863 | 39 870 |
| 23 | 6 036 075 | 205 153 | 28 | 205 181 | 195 219 | 1 000 | 196 219 | 200 | 28 517 | 28 517 | 39 870 |
| 30 | 6 014 954 | 212 644 | 28 | 212 672 | 192 285 | 1 000 | 193 285 | 300 | 37 879 | 37 879 | 39 870 |
| Décembre 7 | 6 011 899 | 207 432 | 28 | 207 460 | 192 411 | 1 000 | 193 411 | 550 | 39 329 | 39 329 | 39 870 |
| 15 | 6 015 385 | 231 427 | 28 | 231 455 | 199 711 | 1 000 | 200 711 | 550 | 33 633 | 33 633 | 39 870 |
| 22 | 6 004 442 | 235 738 | 28 | 235 766 | 224 958 | 8 350 | 233 308 | 1 050 | 37 189 | 37 189 | 39 870 |
| 31 | 6 003 846 | 227 557 | 58 | 227 615 | 246 533 | 4 600 | 251 133 | 1 400 | 58 907 | 58 907 | 39 870 |

| Corres-pondants en Suisse | Autres postes de l'actif | Passif | | | | | Couverture | | 1951 |
|---------------------------|--------------------------|---------------|------------------------|-------------------|-------------------------|----------------|----------------------------|--|-------------|
| | | Fonds propres | Billets en circulation | Engagements à vue | Autres postes du passif | Total du bilan | des billets en circulation | des billets en circulation et des autres engagements à vue | |
| | | | | | | | | | |
| en 1000 francs | | | | | | | en pour-cent | | |
| 18 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 14 570 | 21 896 | 44 500 | 4 503 421 | 1 848 482 | 160 701 | 6 557 104 | 132.70 | 94.08 | 6 Janvier |
| 14 768 | 18 076 | 44 500 | 4 360 178 | 1 933 186 | 154 124 | 6 491 988 | 137.52 | 95.28 | 15 |
| 9 566 | 15 566 | 44 500 | 4 317 705 | 1 979 049 | 153 332 | 6 494 586 | 138.85 | 95.21 | 23 |
| 17 826 | 16 447 | 44 500 | 4 387 476 | 1 919 694 | 153 205 | 6 504 875 | 136.59 | 95.01 | 31 |
| 10 559 | 15 753 | 44 500 | 4 302 681 | 2 003 653 | 153 007 | 6 503 841 | 139.25 | 95.01 | 7 Février |
| 12 970 | 14 156 | 44 500 | 4 238 039 | 2 103 671 | 152 568 | 6 538 778 | 142.25 | 95.06 | 15 |
| 8 693 | 15 549 | 44 500 | 4 285 878 | 2 042 401 | 153 354 | 6 526 133 | 140.60 | 95.22 | 23 |
| 12 544 | 16 395 | 44 500 | 4 382 604 | 1 953 941 | 152 924 | 6 533 969 | 137.50 | 95.10 | 28 |
| 11 267 | 16 641 | 44 500 | 4 326 813 | 2 024 246 | 152 512 | 6 548 071 | 139.24 | 94.86 | 7 Mars |
| 20 513 | 15 554 | 45 000 | 4 282 131 | 2 065 656 | 149 533 | 6 542 320 | 140.83 | 95.01 | 15 |
| 10 761 | 15 460 | 45 000 | 4 351 815 | 1 981 205 | 149 368 | 6 527 388 | 138.55 | 95.21 | 22 |
| 21 443 | 17 901 | 45 000 | 4 419 605 | 1 896 585 | 149 642 | 6 510 832 | 135.50 | 94.82 | 31 |
| 7 294 | 16 606 | 45 000 | 4 337 124 | 1 940 757 | 149 239 | 6 472 120 | 137.83 | 95.22 | 7 Avril |
| 12 853 | 15 610 | 45 000 | 4 284 606 | 2 001 335 | 151 224 | 6 482 165 | 139.47 | 95.07 | 14 |
| 9 603 | 18 828 | 45 000 | 4 273 813 | 2 010 030 | 149 618 | 6 478 461 | 139.90 | 95.15 | 23 |
| 15 428 | 20 682 | 45 000 | 4 424 175 | 1 861 732 | 152 705 | 6 483 612 | 134.90 | 94.95 | 30 |
| 10 443 | 21 905 | 45 000 | 4 358 734 | 1 932 487 | 153 131 | 6 489 352 | 137.12 | 95.00 | 7 Mai |
| 17 226 | 21 405 | 45 000 | 4 299 994 | 2 049 707 | 153 015 | 6 547 716 | 140.32 | 95.03 | 15 |
| 12 516 | 17 757 | 45 000 | 4 275 200 | 2 061 867 | 150 475 | 6 532 542 | 141.08 | 95.18 | 23 |
| 16 859 | 20 811 | 45 000 | 4 397 732 | 1 937 044 | 153 049 | 6 532 825 | 137.14 | 95.20 | 31 |
| 10 691 | 19 020 | 45 000 | 4 326 581 | 1 962 969 | 151 464 | 6 486 014 | 139.34 | 95.85 | 7 Juin |
| 15 443 | 17 440 | 45 000 | 4 295 330 | 1 997 435 | 150 943 | 6 488 708 | 140.47 | 95.88 | 15 |
| 11 535 | 16 425 | 45 000 | 4 319 486 | 1 942 599 | 150 515 | 6 457 600 | 139.43 | 96.17 | 23 |
| 15 607 | 20 693 | 45 000 | 4 467 902 | 1 810 355 | 153 469 | 6 476 726 | 134.31 | 95.58 | 30 |
| 10 807 | 20 884 | 45 000 | 4 405 772 | 1 810 559 | 151 820 | 6 413 151 | 136.17 | 96.51 | 7 Juillet |
| 17 859 | 17 517 | 45 000 | 4 358 965 | 1 871 895 | 151 747 | 6 427 607 | 138.24 | 96.71 | 14 |
| 8 860 | 22 162 | 45 000 | 4 378 939 | 1 838 058 | 152 152 | 6 414 149 | 137.33 | 96.73 | 23 |
| 17 474 | 21 429 | 45 000 | 4 468 590 | 1 753 416 | 153 853 | 6 420 859 | 134.57 | 96.65 | 31 |
| 10 281 | 20 241 | 45 000 | 4 395 922 | 1 813 308 | 153 554 | 6 407 784 | 136.80 | 96.85 | 7 Août |
| 18 411 | 19 534 | 45 000 | 4 350 341 | 1 872 148 | 152 622 | 6 420 111 | 137.50 | 96.13 | 15 |
| 11 046 | 21 672 | 45 000 | 4 362 736 | 1 843 625 | 153 783 | 6 405 144 | 137.15 | 96.41 | 23 |
| 15 393 | 21 763 | 45 000 | 4 498 077 | 1 704 333 | 153 219 | 6 400 629 | 133.00 | 96.45 | 31 |
| 8 669 | 19 142 | 45 000 | 4 450 699 | 1 771 705 | 153 124 | 6 420 528 | 134.26 | 96.03 | 7 Septembre |
| 14 371 | 19 622 | 45 000 | 4 406 643 | 1 812 241 | 153 693 | 6 417 577 | 136.02 | 96.38 | 15 |
| 6 968 | 19 383 | 45 000 | 4 414 347 | 1 789 373 | 155 691 | 6 404 411 | 135.76 | 96.60 | 22 |
| 14 359 | 22 700 | 45 000 | 4 585 884 | 1 632 663 | 154 080 | 6 417 627 | 130.33 | 96.11 | 29 |
| 7 525 | 21 045 | 45 000 | 4 506 702 | 1 734 193 | 154 582 | 6 440 477 | 132.60 | 95.75 | 6 Octobre |
| 12 238 | 21 534 | 45 000 | 4 446 104 | 1 787 969 | 159 933 | 6 439 006 | 134.59 | 95.99 | 15 |
| 11 707 | 20 087 | 45 000 | 4 448 886 | 1 807 178 | 155 214 | 6 456 278 | 134.17 | 95.41 | 23 |
| 16 428 | 22 561 | 45 000 | 4 589 986 | 1 684 394 | 153 950 | 6 473 330 | 130.41 | 95.40 | 31 |
| 11 821 | 23 539 | 45 000 | 4 524 410 | 1 737 192 | 156 534 | 6 463 136 | 132.23 | 95.54 | 7 Novembre |
| 15 071 | 24 026 | 45 000 | 4 485 914 | 1 860 434 | 156 549 | 6 547 897 | 134.29 | 94.92 | 15 |
| 9 940 | 24 200 | 45 000 | 4 540 683 | 1 786 024 | 168 495 | 6 540 202 | 132.93 | 95.41 | 23 |
| 12 971 | 27 706 | 45 000 | 4 683 212 | 1 655 939 | 155 486 | 6 539 637 | 128.44 | 94.89 | 30 |
| 10 347 | 23 672 | 45 000 | 4 653 933 | 1 672 044 | 155 561 | 6 526 538 | 129.18 | 95.04 | 7 Décembre |
| 16 728 | 21 840 | 45 000 | 4 700 600 | 1 659 615 | 154 957 | 6 560 172 | 127.97 | 94.58 | 15 |
| 10 216 | 24 545 | 45 000 | 4 912 312 | 1 472 785 | 156 289 | 6 586 386 | 122.23 | 94.04 | 22 |
| 52 988 | 23 357 | 45 000 | 4 927 334 | 1 528 827 | 157 955 | 6 659 116 | 121.85 | 92.99 | 31 |

Répartition des billets en circulation

| 1951 | Billets de francs | | | | | | Total | Billets de francs | | | | | | |
|------------------|--------------------------------|---------|---------|---------|-------|-------|---------|-------------------|-------|-------|-------|------|------|------|
| | 1000 | 500 | 100 | 50 | 20 | 5 | | 1000 | 500 | 100 | 50 | 20 | 5 | |
| | Montants en millions de francs | | | | | | | en pour-cent | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | |
| Janvier | 6 | 1 159,7 | 499,8 | 2 037,2 | 372,7 | 310,2 | 123,8 | 4 503,4 | 25.75 | 11.10 | 45.23 | 8.28 | 6.89 | 2.75 |
| | 15 | 1 135,6 | 489,9 | 1 951,9 | 360,2 | 301,7 | 120,9 | 4 360,2 | 26.04 | 11.24 | 44.77 | 8.26 | 6.92 | 2.77 |
| | 23 | 1 128,8 | 485,4 | 1 936,3 | 353,1 | 295,4 | 118,7 | 4 317,7 | 26.14 | 11.24 | 44.85 | 8.18 | 6.84 | 2.75 |
| | 31 | 1 131,7 | 487,7 | 1 993,9 | 358,8 | 297,2 | 118,2 | 4 387,5 | 25.80 | 11.12 | 45.44 | 8.18 | 6.77 | 2.69 |
| Février | 7 | 1 116,3 | 478,8 | 1 940,0 | 354,6 | 295,4 | 117,6 | 4 302,7 | 25.94 | 11.13 | 45.09 | 8.24 | 6.87 | 2.73 |
| | 15 | 1 110,8 | 471,2 | 1 899,0 | 349,4 | 291,4 | 116,2 | 4 238,0 | 26.21 | 11.12 | 44.81 | 8.25 | 6.87 | 2.74 |
| | 23 | 1 108,7 | 472,0 | 1 945,9 | 351,8 | 291,8 | 115,7 | 4 285,9 | 25.87 | 11.01 | 45.40 | 8.21 | 6.81 | 2.70 |
| | 28 | 1 118,1 | 477,3 | 2 013,7 | 360,1 | 296,7 | 116,7 | 4 382,6 | 25.51 | 10.89 | 45.95 | 8.22 | 6.77 | 2.66 |
| Mars | 7 | 1 109,0 | 470,4 | 1 971,5 | 360,5 | 298,4 | 117,0 | 4 326,8 | 25.63 | 10.87 | 45.57 | 8.33 | 6.90 | 2.70 |
| | 15 | 1 106,3 | 467,6 | 1 937,2 | 357,3 | 297,2 | 116,5 | 4 282,1 | 25.84 | 10.92 | 45.24 | 8.34 | 6.94 | 2.72 |
| | 22 | 1 107,9 | 470,9 | 1 994,3 | 362,0 | 299,8 | 116,9 | 4 351,8 | 25.46 | 10.82 | 45.83 | 8.32 | 6.89 | 2.68 |
| | 31 | 1 119,6 | 474,8 | 2 038,8 | 366,7 | 302,2 | 117,5 | 4 419,6 | 25.33 | 10.74 | 46.13 | 8.30 | 6.84 | 2.66 |
| Avril | 7 | 1 105,8 | 465,9 | 1 984,8 | 362,6 | 300,9 | 117,1 | 4 337,1 | 25.50 | 10.74 | 45.76 | 8.36 | 6.94 | 2.70 |
| | 14 | 1 101,9 | 462,3 | 1 946,8 | 358,3 | 298,6 | 116,7 | 4 284,6 | 25.72 | 10.79 | 45.44 | 8.36 | 6.97 | 2.72 |
| | 23 | 1 101,2 | 461,9 | 1 943,5 | 355,0 | 296,4 | 115,8 | 4 273,8 | 25.77 | 10.81 | 45.47 | 8.31 | 6.93 | 2.71 |
| | 30 | 1 114,9 | 472,5 | 2 047,6 | 366,7 | 304,9 | 117,6 | 4 424,2 | 25.20 | 10.68 | 46.28 | 8.29 | 6.89 | 2.66 |
| Mai | 7 | 1 104,8 | 466,6 | 1 997,8 | 365,4 | 305,8 | 118,3 | 4 358,7 | 25.35 | 10.71 | 45.84 | 8.38 | 7.01 | 2.71 |
| | 15 | 1 100,6 | 463,0 | 1 952,0 | 361,2 | 304,7 | 118,5 | 4 300,0 | 25.59 | 10.77 | 45.39 | 8.40 | 7.09 | 2.76 |
| | 23 | 1 096,0 | 462,0 | 1 942,2 | 356,3 | 300,9 | 117,8 | 4 275,2 | 25.63 | 10.81 | 45.43 | 8.33 | 7.04 | 2.76 |
| | 31 | 1 105,9 | 467,1 | 2 031,4 | 366,6 | 307,7 | 119,0 | 4 397,7 | 25.15 | 10.62 | 46.19 | 8.34 | 6.99 | 2.71 |
| Juin | 7 | 1 091,8 | 458,6 | 1 984,6 | 364,7 | 308,0 | 118,9 | 4 326,6 | 25.23 | 10.60 | 45.87 | 8.43 | 7.12 | 2.75 |
| | 15 | 1 095,8 | 457,3 | 1 955,6 | 361,8 | 306,1 | 118,7 | 4 295,3 | 25.51 | 10.65 | 45.53 | 8.42 | 7.13 | 2.76 |
| | 23 | 1 094,9 | 457,1 | 1 979,2 | 362,9 | 306,7 | 118,7 | 4 319,5 | 25.35 | 10.58 | 45.82 | 8.40 | 7.10 | 2.75 |
| | 30 | 1 114,8 | 465,8 | 2 077,5 | 374,8 | 314,9 | 120,1 | 4 467,9 | 24.95 | 10.42 | 46.50 | 8.39 | 7.05 | 2.69 |
| Juillet | 7 | 1 112,3 | 461,3 | 2 024,3 | 372,8 | 314,8 | 120,3 | 4 405,8 | 25.25 | 10.47 | 45.94 | 8.46 | 7.15 | 2.73 |
| | 14 | 1 102,2 | 459,2 | 1 994,7 | 370,0 | 313,1 | 119,8 | 4 359,0 | 25.28 | 10.54 | 45.76 | 8.49 | 7.18 | 2.75 |
| | 23 | 1 098,5 | 458,2 | 2 017,8 | 371,7 | 313,0 | 119,7 | 4 378,9 | 25.09 | 10.46 | 46.08 | 8.49 | 7.15 | 2.73 |
| | 31 | 1 100,8 | 462,8 | 2 085,7 | 380,0 | 318,7 | 120,6 | 4 468,6 | 24.63 | 10.36 | 46.67 | 8.51 | 7.13 | 2.70 |
| Août | 7 | 1 086,0 | 456,4 | 2 035,6 | 378,4 | 318,8 | 120,7 | 4 395,9 | 24.71 | 10.38 | 46.31 | 8.61 | 7.25 | 2.74 |
| | 15 | 1 088,6 | 454,9 | 1 996,4 | 374,8 | 315,7 | 119,9 | 4 350,3 | 25.02 | 10.46 | 45.89 | 8.61 | 7.26 | 2.76 |
| | 23 | 1 089,4 | 454,7 | 2 011,1 | 374,1 | 313,9 | 119,5 | 4 362,7 | 24.97 | 10.42 | 46.10 | 8.57 | 7.20 | 2.74 |
| | 31 | 1 102,4 | 462,3 | 2 105,9 | 385,1 | 321,3 | 121,1 | 4 498,1 | 24.51 | 10.28 | 46.82 | 8.56 | 7.14 | 2.69 |
| Septembre . . | 7 | 1 098,5 | 460,2 | 2 064,8 | 384,3 | 321,7 | 121,2 | 4 450,7 | 24.68 | 10.34 | 46.39 | 8.64 | 7.23 | 2.72 |
| | 15 | 1 096,1 | 458,8 | 2 032,3 | 380,0 | 318,7 | 120,7 | 4 406,6 | 24.87 | 10.41 | 46.12 | 8.63 | 7.23 | 2.74 |
| | 22 | 1 102,1 | 459,3 | 2 037,3 | 377,9 | 317,3 | 120,4 | 4 414,3 | 24.97 | 10.40 | 46.15 | 8.56 | 7.19 | 2.73 |
| | 29 | 1 118,7 | 470,9 | 2 158,2 | 390,2 | 325,5 | 122,4 | 4 585,9 | 24.39 | 10.27 | 47.06 | 8.51 | 7.10 | 2.67 |
| Octobre | 6 | 1 111,1 | 462,7 | 2 100,5 | 386,0 | 324,3 | 122,1 | 4 506,7 | 24.65 | 10.27 | 46.61 | 8.57 | 7.19 | 2.71 |
| | 15 | 1 108,5 | 461,0 | 2 052,8 | 380,6 | 321,4 | 121,8 | 4 446,1 | 24.93 | 10.37 | 46.17 | 8.56 | 7.23 | 2.74 |
| | 23 | 1 113,0 | 462,4 | 2 056,6 | 377,4 | 318,2 | 121,3 | 4 448,9 | 25.02 | 10.39 | 46.23 | 8.48 | 7.15 | 2.73 |
| | 31 | 1 132,1 | 471,2 | 2 152,5 | 387,2 | 324,4 | 122,6 | 4 590,0 | 24.66 | 10.27 | 46.90 | 8.43 | 7.07 | 2.67 |
| Novembre . . . | 7 | 1 128,7 | 467,1 | 2 098,0 | 384,1 | 323,9 | 122,6 | 4 524,4 | 24.95 | 10.32 | 46.37 | 8.49 | 7.16 | 2.71 |
| | 15 | 1 132,3 | 471,2 | 2 059,9 | 379,1 | 321,2 | 122,2 | 4 485,9 | 25.24 | 10.51 | 45.92 | 8.45 | 7.16 | 2.72 |
| | 23 | 1 140,4 | 476,7 | 2 100,2 | 380,3 | 321,0 | 122,1 | 4 540,7 | 25.12 | 10.50 | 46.25 | 8.37 | 7.07 | 2.69 |
| | 30 | 1 165,6 | 488,7 | 2 188,1 | 390,6 | 326,7 | 123,5 | 4 683,2 | 24.89 | 10.43 | 46.72 | 8.34 | 6.98 | 2.64 |
| Décembre . . . | 7 | 1 168,9 | 487,0 | 2 150,8 | 392,9 | 329,4 | 124,9 | 4 653,9 | 25.12 | 10.47 | 46.21 | 8.44 | 7.08 | 2.68 |
| | 15 | 1 192,6 | 496,2 | 2 159,7 | 394,1 | 332,1 | 125,9 | 4 700,6 | 25.37 | 10.56 | 45.95 | 8.38 | 7.06 | 2.68 |
| | 22 | 1 238,1 | 517,3 | 2 276,3 | 409,5 | 342,2 | 128,9 | 4 912,3 | 25.20 | 10.53 | 46.34 | 8.34 | 6.97 | 2.62 |
| | 31 | 1 268,9 | 522,7 | 2 262,0 | 405,8 | 339,1 | 128,8 | 4 927,3 | 25.75 | 10.61 | 45.91 | 8.24 | 6.88 | 2.61 |
| Moyenne annuelle | | | | | | | | | | | | | | |
| | 1949 | 1 028,3 | 456,7 | 1 991,5 | 370,6 | 296,5 | 116,3 | 4 259,9 | 24.14 | 10.72 | 46.75 | 8.70 | 6.96 | 2.73 |
| | 1950 | 1 049,7 | 460,0 | 1 954,9 | 361,6 | 297,2 | 116,2 | 4 239,6 | 24.76 | 10.85 | 46.11 | 8.53 | 7.01 | 2.74 |
| 1951 | 1 117,3 | 469,8 | 2 030,3 | 371,2 | 311,1 | 119,8 | 4 419,5 | 25.28 | 10.63 | 45.94 | 8.40 | 7.04 | 2.71 | |

Service des virements

| Mouvement | Année | Paie- ments en espèces | Com- pen- sations | Vire- ments sur place | Vire- ments de place à place | Total | Paie- ments en espèces | Compen- sations | Virements sur place | Virements de place à place | Total | |
|--------------------------|-------|---------------------------------|-------------------------|--------------------------------|---|---------|---------------------------------|--------------------|---------------------------|----------------------------------|------------|----|
| | | Nombre de postes | | | | | Montants en 1000 francs | | | | | |
| | | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| Crédit ... | 1947 | 16 366 | 141 591 | 125 813 | 75 488 | 359 258 | 903 643 | 10 919 624 | 10 007 268 | 6 274 880 | 28 105 415 | |
| | 1948 | 14 973 | 148 457 | 115 220 | 71 741 | 350 391 | 900 015 | 11 529 507 | 10 900 106 | 7 152 364 | 30 481 992 | |
| | 1949 | 15 125 | 139 875 | 110 027 | 67 941 | 332 968 | 892 222 | 10 926 372 | 9 891 943 | 6 408 902 | 28 119 439 | |
| | 1950 | 14 920 | 134 768 | 110 800 | 66 762 | 327 250 | 864 568 | 10 233 743 | 13 248 788 | 6 454 916 | 30 802 015 | |
| | 1951 | 16 376 | 135 422 | 109 585 | 71 002 | 332 385 | 937 766 | 12 046 150 | 17 125 835 | 7 627 624 | 37 737 375 | |
| Débit ... | 1947 | 31 123 | 172 325 | 125 813 | 74 419 | 403 680 | 4 810 616 | 7 405 675 | 10 007 268 | 5 821 843 | 28 045 402 | |
| | 1948 | 29 849 | 177 307 | 115 220 | 71 970 | 394 346 | 4 940 825 | 8 088 324 | 10 900 106 | 6 315 092 | 30 244 347 | |
| | 1949 | 26 031 | 191 686 | 110 027 | 66 799 | 394 543 | 4 544 150 | 7 841 356 | 9 891 943 | 5 467 139 | 27 744 588 | |
| | 1950 | 27 300 | 193 604 | 110 800 | 66 323 | 398 027 | 4 995 084 | 6 925 484 | 13 248 788 | 5 925 360 | 31 094 716 | |
| | 1951 | 28 085 | 160 487 | 109 585 | 69 487 | 367 644 | 5 423 738 | 8 261 769 | 17 125 835 | 6 866 190 | 37 677 532 | |
| Total | 1947 | 47 489 | 313 916 | 251 626 | 149 907 | 762 938 | 5 714 259 | 18 325 299 | 20 014 536 | 12 096 723 | 56 150 817 | |
| | 1948 | 44 822 | 325 764 | 230 440 | 143 711 | 744 737 | 5 840 840 | 19 617 831 | 21 800 212 | 13 467 456 | 60 726 339 | |
| | 1949 | 41 156 | 331 561 | 220 054 | 134 740 | 727 511 | 5 436 372 | 18 767 728 | 19 783 886 | 11 876 041 | 55 864 027 | |
| | 1950 | 42 220 | 328 372 | 221 600 | 133 085 | 725 277 | 5 859 652 | 17 159 227 | 26 497 576 | 12 380 276 | 61 896 731 | |
| | 1951 | 44 461 | 295 909 | 219 170 | 140 489 | 700 029 | 6 361 504 | 20 307 919 | 34 251 670 | 14 493 814 | 75 414 907 | |
| Répartition en pour-cent | | | | | | | | | | | | |
| Crédit ... | 1947 | 4.56 | 39.41 | 35.02 | 21.01 | 100 | 3.21 | 38.85 | 35.61 | 22.33 | 100 | |
| | 1948 | 4.27 | 42.37 | 32.88 | 20.48 | 100 | 2.95 | 37.82 | 35.76 | 23.47 | 100 | |
| | 1949 | 4.54 | 42.00 | 33.05 | 20.41 | 100 | 3.17 | 38.86 | 35.18 | 22.79 | 100 | |
| | 1950 | 4.56 | 41.18 | 33.86 | 20.40 | 100 | 2.81 | 33.22 | 43.01 | 20.96 | 100 | |
| | 1951 | 4.93 | 40.74 | 32.97 | 21.36 | 100 | 2.49 | 31.92 | 45.38 | 20.21 | 100 | |
| Débit ... | 1947 | 7.71 | 42.69 | 31.17 | 18.43 | 100 | 17.15 | 26.41 | 35.68 | 20.76 | 100 | |
| | 1948 | 7.57 | 44.96 | 29.22 | 18.25 | 100 | 16.34 | 26.74 | 36.04 | 20.88 | 100 | |
| | 1949 | 6.60 | 48.58 | 27.89 | 16.93 | 100 | 16.38 | 28.26 | 35.65 | 19.71 | 100 | |
| | 1950 | 6.86 | 48.64 | 27.84 | 16.66 | 100 | 16.06 | 22.27 | 42.61 | 19.06 | 100 | |
| | 1951 | 7.64 | 43.65 | 29.81 | 18.90 | 100 | 14.40 | 21.93 | 45.45 | 18.22 | 100 | |
| Total | 1947 | 6.22 | 41.15 | 32.98 | 19.65 | 100 | 10.18 | 32.64 | 35.64 | 21.54 | 100 | |
| | 1948 | 6.02 | 43.74 | 30.94 | 19.30 | 100 | 9.62 | 32.30 | 35.90 | 22.18 | 100 | |
| | 1949 | 5.66 | 45.57 | 30.25 | 18.52 | 100 | 9.73 | 33.60 | 35.41 | 21.26 | 100 | |
| | 1950 | 5.82 | 45.28 | 30.55 | 18.35 | 100 | 9.47 | 27.72 | 42.81 | 20.00 | 100 | |
| | 1951 | 6.35 | 42.27 | 31.31 | 20.07 | 100 | 8.43 | 26.93 | 45.42 | 19.22 | 100 | |

Mouvement d'affaires des divers comptoirs de la Banque¹⁾

| Année | Aarau | Bâle | Berne | Genève | Lausanne | Lucerne | Lugano | Neuchâtel | St-Gall | Zurich | Total |
|---|-----------|------------|-------------------------|------------|-----------|-----------|-----------|----------------------|-----------|-------------|--------------------------|
| En 1000 francs | | | | | | | | | | | |
| Caissc | | | | | | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1949 | 487 907 | 1 431 899 | 5 676 187 ²⁾ | 1 012 731 | 1 079 335 | 612 204 | 655 116 | 459 009 | 871 212 | 3 434 546 | 15 720 146 ²⁾ |
| 1950 | 532 293 | 1 557 517 | 7 171 514 ²⁾ | 1 003 243 | 1 107 385 | 660 863 | 621 094 | 470 444 | 939 395 | 3 777 759 | 17 841 507 ²⁾ |
| 1951 | 584 462 | 1 616 884 | 4 555 892 ²⁾ | 1 147 695 | 1 190 677 | 695 248 | 624 767 | 568 743 | 1 010 666 | 3 938 747 | 15 933 781 ²⁾ |
| Escompte d'effets sur la Suisse, de rescriptions et d'obligations | | | | | | | | | | | |
| 1949 | 35 486 | 43 016 | 169 350 | 15 897 | 42 430 | 28 588 | 23 959 | 8 808 | 35 449 | 77 649 | 480 632 |
| 1950 | 16 495 | 18 759 | 274 896 | 16 000 | 41 989 | 18 921 | 22 556 | 7 029 | 34 047 | 61 931 | 512 623 |
| 1951 | 32 097 | 41 534 | 498 569 | 27 465 | 77 992 | 33 739 | 19 730 | 17 810 | 40 749 | 103 402 | 893 087 |
| Affaires en devises (devises et correspondants à l'étranger) | | | | | | | | | | | |
| 1949 | — | — | — | — | — | — | — | — | — | 6 421 638 | 6 421 638 |
| 1950 | — | — | — | — | — | — | — | — | — | 6 316 160 | 6 316 160 |
| 1951 | — | — | — | — | — | — | — | — | — | 6 960 000 | 6 960 000 |
| Nouvelles avances sur nantissement | | | | | | | | | | | |
| 1949 | 11 017 | 37 014 | 53 820 | 28 014 | 18 248 | 41 077 | 5 049 | 4 635 | 25 592 | 20 328 | 244 794 |
| 1950 | 10 893 | 32 549 | 74 342 | 19 886 | 24 815 | 61 969 | 7 206 | 4 752 | 35 133 | 36 432 | 307 977 |
| 1951 | 17 317 | 49 697 | 137 214 | 27 915 | 46 754 | 65 754 | 6 680 | 5 757 | 39 781 | 40 798 | 437 667 |
| Virements | | | | | | | | | | | |
| 1949 | 1 281 830 | 7 974 514 | 7 035 397 | 4 928 913 | 3 141 388 | 1 288 763 | 730 462 | 1 162 215 | 2 718 399 | 25 602 146 | 55 864 027 |
| 1950 | 1 301 089 | 8 166 917 | 6 570 567 | 4 795 756 | 3 089 766 | 1 449 730 | 744 187 | 1 160 896 | 2 662 066 | 31 955 757 | 61 896 731 |
| 1951 | 1 419 704 | 9 715 814 | 7 619 699 | 6 355 305 | 3 338 724 | 1 573 767 | 856 252 | 1 356 567 | 2 992 837 | 40 186 238 | 75 414 907 |
| Comptes des administrations fédérales | | | | | | | | | | | |
| 1949 | — | — | 28 040 827 | — | — | — | — | — | — | — | 28 040 827 |
| 1950 | — | — | 25 148 656 | — | — | — | — | — | — | — | 25 148 656 |
| 1951 | — | — | 28 867 531 | — | — | — | — | — | — | — | 28 867 531 |
| Comptes de dépôt | | | | | | | | | | | |
| 1949 | 8 472 | 42 714 | 159 493 | 36 246 | 9 639 | 7 026 | 5 161 | 4 431 | 6 866 | 99 852 | 379 900 |
| 1950 | 4 197 | 24 567 | 102 229 | 19 682 | 9 014 | 6 445 | 3 943 | 4 693 | 4 254 | 368 695 | 547 719 |
| 1951 | 4 366 | 11 653 | 105 901 | 11 239 | 5 080 | 5 769 | 4 576 | 5 008 | 5 262 | 198 725 | 357 579 |
| Comptes des correspondants en Suisse | | | | | | | | | | | |
| 1949 | — | — | — | — | — | — | — | — | — | 5 878 696 | 5 878 696 |
| 1950 | — | — | — | — | — | — | — | — | — | 6 104 275 | 6 104 275 |
| 1951 | — | — | — | — | — | — | — | — | — | 6 585 201 | 6 585 201 |
| Encaissement | | | | | | | | | | | |
| 1949 | 2 923 | 23 313 | 337 604 | 28 779 | 3 258 | 4 666 | 307 | 3 200 | 11 892 | 139 696 | 555 638 |
| 1950 | 3 377 | 30 265 | 328 369 | 32 508 | 3 606 | 6 375 | 238 | 5 045 | 10 873 | 159 271 | 579 927 |
| 1951 | 5 130 | 32 081 | 397 146 | 27 242 | 5 106 | 4 593 | 412 | 5 240 | 12 089 | 180 995 | 670 034 |
| Mouvement total, addition des deux côtés (chambres de compensation exceptées) | | | | | | | | | | | |
| 1949 | 4 140 575 | 16 555 046 | 82 886 264 | 9 909 259 | 9 246 169 | 4 301 241 | 2 988 755 | 3 353 821 | 7 793 364 | 115 990 957 | 257 165 451 |
| 1950 | 4 393 311 | 17 402 659 | 80 777 374 | 9 350 468 | 8 918 145 | 4 490 490 | 2 954 370 | 3 303 495 | 7 900 384 | 107 428 933 | 246 919 629 |
| 1951 | 4 434 216 | 20 869 347 | 91 081 478 | 11 598 154 | 9 565 824 | 5 052 519 | 3 195 490 | 3 838 050 | 8 848 011 | 138 338 480 | 296 821 569 |
| Chambres de compensation | | | | | | | | | | | |
| 1949 | — | 928 234 | 177 043 | 826 094 | 476 138 | — | — | 70 095 ³⁾ | 93 001 | 749 651 | 3 320 256 |
| 1950 | — | 769 706 | 178 063 | 865 653 | 404 206 | — | — | 65 886 ³⁾ | 85 858 | 792 684 | 3 162 056 |
| 1951 | — | 850 238 | 185 308 | 1 219 983 | 387 701 | — | — | 71 011 ³⁾ | 111 713 | 859 117 | 3 685 071 |

¹⁾ Le mouvement des agences est compris dans celui des comptoirs dont elles dépendent. ²⁾ Y compris le mouvement de la chambre de compensation de La Chaux-de-Fonds.

³⁾ Y compris l'or à l'étranger.

Taux d'escompte et taux des avances sur nantissement de la Banque depuis son ouverture

| Date de la modification | Taux d'escompte | | Taux des avances sur nantissement | | Date de la modification | Taux d'escompte | | Taux des avances sur nantissement | |
|-------------------------|-----------------|-------------|-----------------------------------|-------------|------------------------------------|-----------------|---------------------|-----------------------------------|---------------------|
| | % | Durée jours | % | Durée jours | | % | Durée jours | % | Durée jours |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 1907 20 Juin | 4½ | 56 | 5 | 56 | 1914 22 Janvier | 4 | 28 | 4½ | 189 |
| 15 Août | 5 | 84 | 5½ | 84 | 19 Février | 3½ | 161 | — | — |
| 7 Novembre | 5½ | 70 | 6 | 70 | 30 Juillet | 4½ | 1 | 5½ | 1 |
| 1908 16 Janvier | 5 | 7 | 5½ | 7 | 31 Juillet | 5½ | 3 | 6 | 3 |
| 23 Janvier | 4½ | 28 | 5 | 28 | 3 Août | 6 | 38 | 7 | 38 |
| 20 Février | 4 | 28 | 4½ | 28 | 10 Septembre | 5 | 113 | 6 | 14 |
| 19 Mars | 3½ | 322 | 4 | 441 | 24 Septembre | — | — | 5½ | 99 |
| 1909 4 Février | 3 | 252 | — | — | 1915 1 ^{er} Janvier | 4½ | 1 371 | 5 | 1 280 |
| 3 Juin | — | — | 3½ | 133 | 1918 4 Juillet | — | — | 5½ | 91 |
| 14 Octobre | 3½ | 28 | 4 | 28 | 3 Octobre | 5½ | 322 | 6 | 917 |
| 11 Novembre | 4 | 56 | 4½ | 56 | 1919 21 Août | 5 | 595 | — | — |
| 1910 6 Janvier | 3½ | 49 | 4 | 210 | 1921 7 Avril | 4½ | 126 | 5½ | 126 |
| 24 Février | 3 | 161 | — | — | 11 Août | 4 | 203 | 5 | 203 |
| 4 Août | 3½ | 49 | 4½ | 84 | 1922 2 Mars | 3½ | 168 | 4½ | 168 |
| 22 Septembre | 4 | 35 | — | — | 17 Août | 3 | 331 | 4 | 331 |
| 27 Octobre | 4½ | 70 | 5 | 70 | 1923 14 Juillet | 4 | 831 | 5 | 831 |
| 1911 5 Janvier | 4 | 42 | 4½ | 42 | 1925 22 Octobre | 3½ | 1 624 | 4½ | 1 624 |
| 16 Février | 3½ | 224 | 4 | 224 | 1930 3 Avril | 3 | 98 | 4 | 98 |
| 28 Septembre | 4 | 350 | 4½ | 350 | 10 Juillet | 2½ | 196 | 3½ | 196 |
| 1912 12 Septembre | 4½ | 77 | 5 | 77 | 1931 22 Janvier | 2 | 1 562 | 3 | 748 |
| 28 Novembre | 5 | 259 | 5½ | 259 | 1933 8 Février | — | — | 2½ | 814 |
| 1913 14 Août | 4½ | 161 | 5 | 161 | 1935 3 Mai | 2½ | 495 | 3½ | 495 |
| | | | | | 1936 9 Septembre | 2 | 78 | 3 | 78 |
| | | | | | 26 Novembre | 1½ | 5 513 ¹⁾ | 2½ | 5 513 ¹⁾ |

¹⁾ Jusqu'au 31 décembre 1951.

Situation au 31 décembre

| Année | Encaisse métallique | | | Devises ²⁾ | Portefeuille suisse | | | | Effets de la Caisse de prêts | Avances sur nantissement |
|-------|-----------------------|--------|---------|-----------------------|---------------------|----------------------------|------------------------|-------|------------------------------|--------------------------|
| | Or ¹⁾ | Argent | Total | | Effets suisses | Rescriptions ³⁾ | Obligations escomptées | Total | | |
| | en millions de francs | | | | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| 1907 | 75,5 | 5,8 | 81,3 | 27,7 | 77,9 | — | — | 77,9 | — | 2,7 |
| 1908 | 117,5 | 7,2 | 124,7 | 44,7 | 63,7 | — | — | 63,7 | — | 10,4 |
| 1909 | 124,0 | 14,4 | 138,4 | 48,2 | 111,0 | — | — | 111,0 | — | 14,7 |
| 1910 | 155,6 | 10,2 | 165,8 | 59,1 | 99,8 | — | — | 99,8 | — | 18,0 |
| 1911 | 160,7 | 9,2 | 169,9 | 24,6 | 130,4 | — | 7,0 | 137,4 | — | 16,8 |
| 1912 | 173,1 | 12,8 | 185,9 | 26,7 | 146,2 | — | 5,1 | 151,3 | — | 25,5 |
| 1913 | 170,0 | 20,8 | 190,8 | 42,3 | 100,0 | — | 9,4 | 109,4 | — | 28,4 |
| 1914 | 237,9 | 24,9 | 262,8 | 34,4 | 114,7 | 58,0 | 8,3 | 181,0 | — | 19,6 |
| 1915 | 250,1 | 51,3 | 301,4 | 49,6 | 63,9 | 75,0 | 3,5 | 142,4 | — | 21,0 |
| 1916 | 345,0 | 52,5 | 397,5 | 63,3 | 56,3 | 123,0 | 4,5 | 183,8 | — | 22,1 |
| 1917 | 357,7 | 51,8 | 409,5 | 47,8 | 88,4 | 233,0 | 6,0 | 327,4 | — | 45,2 |
| 1918 | 414,7 | 58,4 | 473,1 | 70,6 | 249,8 | 312,0 | 6,5 | 568,3 | — | 40,9 |
| 1919 | 517,0 | 73,6 | 590,6 | 94,8 | 184,1 | 301,0 | 2,0 | 487,1 | — | 32,7 |
| 1920 | 542,9 | 121,6 | 664,5 | 25,4 | 167,1 | 280,0 | 5,8 | 452,9 | — | 36,6 |
| 1921 | 549,5 | 108,3 | 657,8 | 58,8 | 44,8 | 287,0 | 2,9 | 334,7 | — | 76,2 |
| 1922 | 535,1 | 103,9 | 639,0 | 74,1 | 33,9 | 325,0 | 2,0 | 360,9 | — | 62,2 |
| 1923 | 537,2 | 90,7 | 627,9 | 94,4 | 102,5 | 155,0 | 4,5 | 262,0 | — | 85,3 |
| 1924 | 505,9 | 87,2 | 593,1 | 193,3 | 81,2 | 78,0 | 5,7 | 164,9 | — | 70,8 |
| 1925 | 467,1 | 89,3 | 556,4 | 222,5 | 70,2 | 68,5 | 3,2 | 141,9 | — | 72,4 |
| 1926 | 471,8 | 72,8 | 544,6 | 222,0 | 91,7 | 83,1 | 5,5 | 180,3 | — | 60,6 |
| 1927 | 517,0 | 62,9 | 579,9 | 197,9 | 128,8 | 71,7 | 6,2 | 206,7 | — | 78,5 |
| 1928 | 533,0 | 45,8 | 578,8 | 258,6 | 157,1 | 53,9 | 6,8 | 217,8 | — | 82,9 |
| 1929 | 595,0 | 23,5 | 618,5 | 362,3 | 95,2 | 39,1 | 15,1 | 149,4 | — | 75,2 |
| 1930 | 712,9 | — | 712,9 | 353,4 | 86,7 | — | 8,0 | 94,7 | — | 53,4 |
| 1931 | 2 346,9 | — | 2 346,9 | 107,0 | 27,7 | 0,4 | 6,5 | 34,6 | — | 64,7 |
| 1932 | 2 471,2 | — | 2 471,2 | 88,6 | 12,8 | 0,2 | 6,7 | 19,7 | 4,6 | 48,7 |
| 1933 | 1 998,1 | — | 1 998,1 | 17,7 | 19,0 | 15,2 | 16,7 | 50,9 | 58,3 | 94,7 |
| 1934 | 1 909,8 | — | 1 909,8 | 7,5 | 13,4 | 4,0 | 8,9 | 26,3 | 5,9 | 118,0 |
| 1935 | 1 388,8 | — | 1 388,8 | 8,3 | 25,3 | 114,6 | 12,6 | 152,5 | 85,5 | 142,2 |
| 1936 | 2 709,0 | — | 2 709,0 | 57,6 | 7,7 | 9,5 | 2,3 | 19,5 | 28,5 | 46,8 |
| 1937 | 2 679,2 | — | 2 679,2 | 513,1 | 5,3 | 1,7 | 1,9 | 8,9 | 10,3 | 34,8 |
| 1938 | 2 889,6 | — | 2 889,6 | 279,7 | 52,5 | 101,5 | 1,1 | 155,1 | 3,8 | 21,9 |
| 1939 | 2 261,6 | — | 2 261,6 | 361,7 | 46,3 | 46,4 | 5,7 | 98,4 | 6,8 | 89,6 |
| 1940 | 2 173,2 | — | 2 173,2 | 996,8 | 63,2 | 149,3 | 2,1 | 214,6 | 2,8 | 45,4 |
| 1941 | 2 878,5 | — | 2 878,5 | 679,0 | 32,5 | 4,4 | 2,3 | 39,2 | 12,8 | 25,0 |
| 1942 | 3 565,2 | — | 3 565,2 | 61,8 | 123,8 | 85,3 | 0,8 | 209,9 | 12,0 | 25,2 |
| 1943 | 4 172,7 | — | 4 172,7 | 83,0 | 92,0 | 0,4 | 0,7 | 93,1 | 0,3 | 18,4 |
| 1944 | 4 554,1 | — | 4 554,1 | 102,4 | 69,5 | — | 1,6 | 71,1 | — | 27,6 |
| 1945 | 4 777,0 | — | 4 777,0 | 162,5 | 78,1 | 39,9 | 5,9 | 123,9 | 6,7 | 67,6 |
| 1946 | 4 949,9 | — | 4 949,9 | 158,0 | 46,1 | 14,5 | 13,9 | 74,5 | 9,6 | 164,2 |
| 1947 | 5 256,2 | — | 5 256,2 | 102,5 | 116,3 | 20,1 | 18,8 | 155,2 | 13,6 | 246,6 |
| 1948 | 5 821,0 | — | 5 821,0 | 236,6 | 115,2 | 1,5 | 8,8 | 125,5 | 1,6 | 79,0 |
| 1949 | 6 240,2 | — | 6 240,2 | 260,0 | 81,4 | 2,0 | 0,7 | 84,1 | 0,1 | 31,0 |
| 1950 | 5 975,8 | — | 5 975,8 | 256,4 | 165,3 | 31,5 | 4,4 | 201,2 | — | 85,0 |
| 1951 | 6 003,8 | — | 6 003,8 | 227,6 | 233,8 | 4,6 | 12,7 | 251,1 | 1,4 | 58,9 |

¹⁾ Evaluation du 20 juin 1907 au 10 novembre 1921: 1 kg d'or fin = fr. 3440.—; du 11 novembre 1921 au 6 octobre 1936: 1 kg = fr. 3435.555; du 7 octobre 1936 au 30 mai 1940: 1 kg = fr. 4639.13; à dater du 31 mai 1940: 1 kg = fr. 4869.80.

²⁾ En 1907 et 1908, effets étrangers seulement; de 1909 à 1927, effets étrangers et avoirs à vue sur l'étranger réunis.

de la Banque depuis 1907

Situation au 31 décembre

| Avoirs chez des correspondants en Suisse ⁴⁾ | Fonds publics | Billets en circulation | Couverture métallique des billets | Avoir des | | | Total du bilan | Année |
|--|---------------|------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------------|-----------|----------------|-------|
| | | | | Clients des virements | Administrations fédérales | Déposants | | |
| en millions de francs | | | % | en millions de francs | | | | |
| 12 | 13 | 14 | 5 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 |
| 10,5 | 3,8 | 159,2 | 51.09 | 19,5 | 5,7 | 0,6 | 243,8 | 1907 |
| 8,2 | 6,2 | 204,1 | 61.11 | 21,1 | 13,1 | 0,8 | 292,9 | 1908 |
| 28,4 | 10,8 | 261,5 | 52.91 | 29,4 | 39,6 | 1,4 | 386,0 | 1909 |
| 35,0 | 10,0 | 297,2 | 55.77 | 22,4 | 45,7 | 0,7 | 421,0 | 1910 |
| 18,9 | 16,5 | 314,8 | 53.96 | 24,6 | 23,8 | 0,9 | 419,3 | 1911 |
| 19,2 | 7,1 | 339,2 | 54.80 | 28,9 | 25,4 | 1,2 | 451,0 | 1912 |
| 16,1 | 6,4 | 313,8 | 60.79 | 27,4 | 30,6 | 1,0 | 429,9 | 1913 |
| 14,7 | 9,3 | 455,9 | 57.65 | 54,6 | 8,6 | 7,6 | 589,2 | 1914 |
| 29,0 | 8,1 | 465,6 | 64.72 | 61,0 | 14,3 | 7,4 | 608,7 | 1915 |
| 18,2 | 6,8 | 536,5 | 74.07 | 89,8 | 12,7 | 27,3 | 735,1 | 1916 |
| 18,0 | 7,3 | 702,3 | 58.30 | 89,0 | 42,6 | 7,1 | 908,7 | 1917 |
| 28,1 | 8,6 | 975,7 | 48.49 | 79,1 | 20,1 | 88,4 | 1 239,0 | 1918 |
| 36,1 | 6,6 | 1 036,1 | 57.00 | 121,0 | 18,7 | 41,5 | 1 298,2 | 1919 |
| 35,0 | 5,9 | 1 023,7 | 64.90 | 146,4 | 11,4 | 5,4 | 1 273,1 | 1920 |
| 27,2 | 6,5 | 1 009,3 | 65.17 | 116,5 | 7,7 | 4,4 | 1 224,7 | 1921 |
| 18,9 | 9,8 | 976,4 | 65.44 | 147,4 | 11,0 | 5,7 | 1 224,3 | 1922 |
| 30,0 | 8,6 | 982,0 | 63.94 | 80,0 | 13,0 | 10,4 | 1 166,4 | 1923 |
| 38,6 | 6,8 | 913,9 | 64.89 | 102,8 | 8,3 | 6,0 | 1 107,5 | 1924 |
| 34,4 | 6,6 | 875,8 | 63.53 | 113,2 | 4,7 | 6,3 | 1 075,1 | 1925 |
| 33,6 | 6,4 | 873,9 | 62.31 | 127,0 | 4,3 | 5,5 | 1 087,6 | 1926 |
| 34,6 | 9,2 | 917,4 | 63.20 | 123,8 | 18,4 | 9,2 | 1 147,5 | 1927 |
| 40,6 | 19,0 | 952,6 | 60.75 | 141,5 | 54,0 | 6,6 | 1 236,4 | 1928 |
| 40,2 | 5,4 | 999,2 | 61.90 | 171,7 | 28,5 | 7,1 | 1 288,9 | 1929 |
| 32,7 | 104,0 | 1 062,1 | 67.12 | 213,2 | 28,0 | 7,9 | 1 391,9 | 1930 |
| 25,6 | 37,9 | 1 609,4 | 145.82 | 883,2 | 40,1 | 44,9 | 2 659,5 | 1931 |
| 15,7 | 50,8 | 1 612,6 | 153.24 | 922,3 | 51,0 | 67,9 | 2 743,5 | 1932 |
| 19,9 | 27,7 | 1 509,5 | 132.36 | 629,6 | 9,4 | 51,4 | 2 309,7 | 1933 |
| 19,2 | 52,5 | 1 440,3 | 132.60 | 539,4 | 39,6 | 45,9 | 2 179,2 | 1934 |
| 26,7 | 44,9 | 1 366,3 | 101.65 | 357,9 | 7,6 | 24,8 | 1 887,4 | 1935 |
| 14,2 | 15,9 | 1 482,2 | 182.76 | 1 093,9 | 183,4 | 29,9 | 3 505,9 | 1936 |
| 11,4 | 30,7 | 1 530,5 | 175.05 | 1 602,6 | 12,5 | 35,4 | 3 902,3 | 1937 |
| 9,6 | 90,9 | 1 751,0 | 165.02 | 1 592,6 | 8,2 | 31,2 | 4 081,0 | 1938 |
| 16,6 | 80,9 | 2 049,9 | 110.33 | 686,7 | 10,9 | 32,0 | 3 501,8 | 1939 |
| 20,0 | 87,8 | 2 273,4 | 95.59 | 1 018,6 | 6,8 | 41,6 | 3 727,7 | 1940 |
| 15,8 | 69,6 | 2 336,7 | 123.18 | 896,9 | 194,7 | 44,6 | 3 880,6 | 1941 |
| 16,3 | 63,9 | 2 637,3 | 135.18 | 1 147,8 | 13,6 | 42,0 | 4 226,4 | 1942 |
| 14,2 | 64,5 | 3 048,5 | 136.87 | 1 065,3 | 9,2 | 47,1 | 4 597,2 | 1943 |
| 13,9 | 64,2 | 3 548,0 | 128.35 | 835,5 | 27,7 | 50,9 | 4 868,6 | 1944 |
| 27,5 | 62,1 | 3 835,2 | 124.55 | 843,2 | 6,6 | 106,8 | 5 266,5 | 1945 |
| 51,7 | 52,7 | 4 090,7 | 121.00 | 662,3 | 194,6 | 84,2 | 5 499,8 | 1946 |
| 68,6 | 48,4 | 4 383,4 | 119.91 | 722,3 | 127,2 | 59,4 | 5 932,1 | 1947 |
| 50,4 | 47,4 | 4 594,3 | 126.70 | 960,0 | 11,2 | 49,9 | 6 400,6 | 1948 |
| 26,7 | 39,7 | 4 566,3 | 136.66 | 1 334,8 | 105,8 | 40,9 | 6 721,9 | 1949 |
| 60,3 | 40,9 | 4 663,8 | 128.13 | 1 042,1 | 485,6 | 75,2 | 6 658,6 | 1950 |
| 53,0 | 39,9 | 4 927,3 | 121.85 | 1 101,9 | 225,4 | 41,6 | 6 675,9 | 1951 |

³⁾ Jusqu'en 1930 et depuis 1948, les réscriptions de la Confédération seulement.

⁴⁾ En 1907 et 1908, les correspondants étrangers et l'avoir à vue sur l'étranger y sont compris; de 1909 à 1927, l'avoir à l'étranger y est compris, l'avoir à vue sur l'étranger en est éliminé.

Moyennes annuelles

| Année | Encaisse métallique | | | Devises ²⁾ | Portefeuille suisse | | | | Effets de la Caisse de prêts | Taux d'escompte |
|-----------------------|---------------------|--------|---------|-----------------------|------------------------------|----------------------------|------------------------|-------|------------------------------|-----------------|
| | Or ¹⁾ | Argent | Total | | Effets suisses ³⁾ | Rescriptions ⁴⁾ | Obligations escomptées | Total | | |
| en millions de francs | | | | | | | | | | % |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| 1907 | 52,1 | 6,3 | 58,4 | 19,0 | 36,7 | — | — | 36,7 | — | 4.93 |
| 1908 | 98,3 | 8,1 | 106,4 | 39,0 | 24,0 | — | — | 24,0 | — | 3.73 |
| 1909 | 121,5 | 15,2 | 136,7 | 49,6 | 41,7 | — | — | 41,7 | — | 3.22 |
| 1910 | 143,3 | 16,1 | 159,4 | 44,7 | 70,9 | — | — | 70,9 | — | 3.51 |
| 1911 | 158,5 | 14,8 | 173,3 | 56,1 | 60,5 | — | 5,6 | 66,1 | — | 3.70 |
| 1912 | 168,1 | 13,0 | 181,1 | 34,7 | 78,1 | — | 4,5 | 82,6 | — | 4.20 |
| 1913 | 170,5 | 23,1 | 193,6 | 48,7 | 57,9 | — | 2,3 | 60,2 | — | 4.81 |
| 1914 | 195,1 | 17,2 | 212,3 | 45,9 | 103,5 | — | 7,2 | 110,7 | — | 4.34 |
| 1915 | 241,5 | 47,8 | 289,3 | 35,1 | 108,6 | — | 3,5 | 112,1 | — | 4.50 |
| 1916 | 271,5 | 54,0 | 325,5 | 72,1 | 126,1 | — | 1,2 | 127,3 | — | 4.50 |
| 1917 | 344,6 | 52,7 | 397,3 | 52,7 | 170,6 | — | 0,9 | 171,5 | — | 4.50 |
| 1918 | 377,1 | 55,3 | 432,4 | 53,7 | 321,7 | — | 2,1 | 323,8 | — | 4.75 |
| 1919 | 451,5 | 64,8 | 516,3 | 62,1 | 418,2 | — | 1,5 | 419,7 | — | 5.32 |
| 1920 | 534,2 | 93,0 | 627,2 | 84,6 | 303,1 | — | 4,0 | 307,1 | — | 5.00 |
| 1921 | 544,2 | 122,7 | 666,9 | 26,5 | 308,5 | — | 1,9 | 310,4 | — | 4.44 |
| 1922 | 532,4 | 111,1 | 643,5 | 72,8 | 251,3 | — | 1,6 | 252,9 | — | 3.39 |
| 1923 | 531,5 | 100,0 | 631,5 | 79,3 | 254,2 | — | 4,4 | 258,6 | — | 3.47 |
| 1924 | 518,6 | 94,5 | 613,1 | 122,9 | 153,0 | — | 4,3 | 157,3 | — | 4.00 |
| 1925 | 485,7 | 89,4 | 575,1 | 211,8 | 87,3 | — | 2,0 | 89,3 | — | 3.90 |
| 1926 | 429,1 | 85,9 | 515,0 | 218,0 | 105,0 | — | 2,0 | 107,0 | — | 3.50 |
| 1927 | 450,5 | 69,3 | 519,8 | 205,1 | 131,9 | — | 5,1 | 137,0 | — | 3.50 |
| 1928 | 450,3 | 56,2 | 506,5 | 219,8 | 144,5 | — | 7,9 | 152,4 | — | 3.50 |
| 1929 | 506,6 | 37,0 | 543,6 | 248,6 | 125,7 | — | 8,5 | 134,2 | — | 3.50 |
| 1930 | 607,2 | 5,6 | 612,8 | 361,6 | 40,0 | — | 8,4 | 48,4 | — | 2.89 |
| 1931 | 1 165,0 | — | 1 165,0 | 353,7 | 35,3 | — | 5,7 | 41,0 | — | 2.03 |
| 1932 | 2 546,0 | — | 2 546,0 | 81,4 | 13,9 | 4,6 | 4,5 | 23,0 | 3,0 | 2.00 |
| 1933 | 2 119,5 | — | 2 119,5 | 21,7 | 10,2 | 4,2 | 5,9 | 20,3 | 19,5 | 2.00 |
| 1934 | 1 788,1 | — | 1 788,1 | 14,1 | 12,3 | 20,2 | 6,1 | 38,6 | 21,5 | 2.00 |
| 1935 | 1 457,1 | — | 1 457,1 | 18,7 | 34,0 | 42,8 | 8,5 | 85,3 | 41,3 | 2.33 |
| 1936 | 1 690,5 | — | 1 690,5 | 23,7 | 9,4 | 79,9 | 4,5 | 93,8 | 50,7 | 2.30 |
| 1937 | 2 640,0 | — | 2 640,0 | 191,6 | 6,2 | 2,0 | 3,8 | 12,0 | 14,3 | 1.50 |
| 1938 | 2 849,0 | — | 2 849,0 | 384,3 | 17,1 | 16,3 | 1,5 | 34,9 | 5,7 | 1.50 |
| 1939 | 2 530,2 | — | 2 530,2 | 280,3 | 24,3 | 64,8 | 3,0 | 92,1 | 7,8 | 1.50 |
| 1940 | 2 144,9 | — | 2 144,9 | 517,0 | 67,5 | 143,1 | 3,4 | 214,0 | 6,5 | 1.50 |
| 1941 | 2 347,3 | — | 2 347,3 | 1 153,5 | 63,8 | 63,9 | 1,6 | 129,3 | 9,3 | 1.50 |
| 1942 | 3 390,6 | — | 3 390,6 | 175,1 | 76,2 | 25,4 | 1,2 | 102,8 | 6,8 | 1.50 |
| 1943 | 3 774,4 | — | 3 774,4 | 65,6 | 87,1 | 61,2 | 0,7 | 149,0 | 0,4 | 1.50 |
| 1944 | 4 384,3 | — | 4 384,3 | 90,1 | 76,2 | 20,0 | 1,0 | 97,2 | 1,4 | 1.50 |
| 1945 | 4 691,1 | — | 4 691,1 | 117,3 | 68,1 | 112,8 | 1,1 | 182,0 | 0,3 | 1.50 |
| 1946 | 4 818,0 | — | 4 818,0 | 171,7 | 48,1 | 6,4 | 2,8 | 57,3 | 1,0 | 1.50 |
| 1947 | 5 129,9 | — | 5 129,9 | 113,6 | 36,2 | 8,0 | 7,7 | 51,9 | 3,9 | 1.50 |
| 1948 | 5 662,7 | — | 5 662,7 | 135,7 | 118,7 | 1,6 | 11,3 | 131,6 | 4,5 | 1.50 |
| 1949 | 6 046,1 | — | 6 046,1 | 305,2 | 102,4 | 0,3 | 2,2 | 104,9 | 0,2 | 1.50 |
| 1950 | 6 179,4 | — | 6 179,4 | 297,9 | 86,8 | 0,7 | 1,2 | 88,7 | 0,0 | 1.50 |
| 1951 | 6 000,9 | — | 6 000,9 | 225,5 | 150,0 | 2,6 | 2,3 | 154,9 | 0,1 | 1.50 |

¹⁾ Evaluation du 20 juin 1907 au 10 novembre 1921: 1 kg d'or fin = fr. 3440.—; du 11 novembre 1921 au 6 octobre 1936: 1 kg = fr. 3435,555; du 7 octobre 1936 au 30 mai 1940: 1 kg = fr. 4639,13; à dater du 31 mai 1940: 1 kg = fr. 4869,80.

²⁾ En 1907 et 1908, effets étrangers seulement; de 1909 à 1927, effets étrangers et avoirs à vue sur l'étranger réunis.

de la Banque depuis 1907

Moyennes annuelles

| Avances sur nantissement | Taux des avances | Avoirs chez des correspondants en Suisse ³⁾ | Fonds publics | Billets en circulation | Couverture métallique des billets | Avoir des | | | Année |
|--------------------------|------------------|--|---------------|------------------------|-----------------------------------|-----------------------|---------------------------|-----------|-------|
| | | | | | | Clients des virements | Administrations fédérales | Déposants | |
| en millions de fr. | % | en millions de francs | | | % | en millions de francs | | | |
| 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 |
| 0,6 | 5.43 | 9,6 | 3,2 | 88,9 | 65.74 | 15,3 | 9,4 | 1,0 | 1907 |
| 2,5 | 4.23 | 8,5 | 9,0 | 145,9 | 72.95 | 13,6 | 10,6 | 1,2 | 1908 |
| 4,4 | 3.89 | 6,3 | 8,0 | 191,4 | 71.41 | 17,5 | 18,2 | 1,3 | 1909 |
| 5,9 | 4.30 | 28,8 | 12,2 | 241,4 | 66.03 | 15,1 | 43,0 | 1,8 | 1910 |
| 7,0 | 4.20 | 22,4 | 12,5 | 253,6 | 68.35 | 16,3 | 40,8 | 1,6 | 1911 |
| 12,2 | 4.70 | 10,9 | 11,1 | 269,3 | 67.25 | 16,4 | 25,4 | 1,4 | 1912 |
| 15,7 | 5.31 | 11,2 | 9,3 | 272,4 | 71.09 | 15,8 | 28,5 | 0,7 | 1913 |
| 20,1 | 5.13 | 10,4 | 11,7 | 335,1 | 63.33 | 34,5 | 19,0 | 4,0 | 1914 |
| 16,9 | 5.00 | 23,6 | 8,9 | 409,9 | 70.57 | 44,0 | 20,4 | 6,3 | 1915 |
| 17,7 | 5.00 | 13,6 | 7,8 | 430,3 | 75.63 | 94,9 | 15,8 | 8,1 | 1916 |
| 28,3 | 5.00 | 13,4 | 7,6 | 535,8 | 74.15 | 80,9 | 19,9 | 10,3 | 1917 |
| 36,4 | 5.37 | 17,6 | 9,7 | 733,1 | 58.98 | 71,1 | 14,8 | 33,0 | 1918 |
| 38,7 | 6.00 | 21,4 | 7,7 | 905,8 | 57.00 | 73,9 | 16,7 | 29,0 | 1919 |
| 32,3 | 6.00 | 27,6 | 6,6 | 933,8 | 67.16 | 96,0 | 14,5 | 10,4 | 1920 |
| 41,9 | 5.44 | 20,2 | 5,8 | 925,1 | 72.09 | 95,3 | 12,5 | 4,8 | 1921 |
| 49,1 | 4.39 | 21,9 | 8,6 | 817,6 | 78.71 | 181,5 | 15,6 | 6,2 | 1922 |
| 49,1 | 4.47 | 18,4 | 8,9 | 875,0 | 72.17 | 130,0 | 14,0 | 8,6 | 1923 |
| 66,6 | 5.00 | 25,5 | 7,1 | 850,5 | 72.08 | 66,9 | 28,3 | 10,0 | 1924 |
| 48,6 | 4.90 | 21,7 | 7,1 | 797,6 | 72.10 | 98,3 | 11,8 | 6,3 | 1925 |
| 45,6 | 4.50 | 19,1 | 6,5 | 769,0 | 66.96 | 81,7 | 13,5 | 7,1 | 1926 |
| 48,6 | 4.50 | 24,6 | 6,5 | 798,8 | 65.06 | 85,4 | 19,2 | 6,3 | 1927 |
| 62,8 | 4.50 | 22,3 | 6,3 | 818,3 | 61.89 | 82,4 | 21,3 | 6,9 | 1928 |
| 61,3 | 4.50 | 24,9 | 3,9 | 855,7 | 63.52 | 89,4 | 15,5 | 7,4 | 1929 |
| 42,2 | 3.89 | 20,4 | 59,9 | 894,0 | 68.54 | 167,8 | 31,6 | 6,8 | 1930 |
| 45,2 | 3.03 | 15,1 | 85,8 | 1 141,0 | 102.09 | 483,0 | 25,8 | 19,1 | 1931 |
| 45,8 | 3.00 | 9,7 | 40,6 | 1 508,4 | 168.79 | 1 075,1 | 59,1 | 61,8 | 1932 |
| 53,1 | 2.55 | 12,0 | 61,7 | 1 440,1 | 147.17 | 702,7 | 24,8 | 62,6 | 1933 |
| 75,0 | 2.50 | 10,3 | 46,9 | 1 349,2 | 132.52 | 515,0 | 12,5 | 46,1 | 1934 |
| 87,6 | 3.17 | 11,2 | 55,7 | 1 283,0 | 113.57 | 349,9 | 14,0 | 29,4 | 1935 |
| 63,8 | 3.30 | 8,7 | 42,4 | 1 293,9 | 130.64 | 541,3 | 29,0 | 27,7 | 1936 |
| 32,3 | 2.50 | 6,6 | 17,9 | 1 378,4 | 191.51 | 1 305,3 | 86,1 | 28,4 | 1937 |
| 22,7 | 2.50 | 6,0 | 74,4 | 1 555,4 | 183.17 | 1 703,7 | 18,1 | 44,1 | 1938 |
| 36,4 | 2.50 | 7,5 | 93,2 | 1 802,3 | 140.38 | 1 093,2 | 12,0 | 33,1 | 1939 |
| 66,8 | 2.50 | 8,5 | 86,2 | 2 081,9 | 103.02 | 744,3 | 4,4 | 38,6 | 1940 |
| 25,4 | 2.50 | 7,5 | 73,5 | 2 107,8 | 111.36 | 1 309,1 | 60,8 | 50,5 | 1941 |
| 19,4 | 2.50 | 7,1 | 66,3 | 2 251,4 | 150.60 | 1 197,1 | 86,7 | 52,5 | 1942 |
| 16,7 | 2.50 | 7,4 | 64,8 | 2 646,5 | 142.62 | 1 195,9 | 54,3 | 45,4 | 1943 |
| 17,0 | 2.50 | 7,6 | 64,3 | 3 025,1 | 144.93 | 1 097,2 | 146,1 | 60,2 | 1944 |
| 19,6 | 2.50 | 9,3 | 63,8 | 3 517,6 | 133.36 | 1 017,8 | 42,7 | 83,0 | 1945 |
| 36,3 | 2.50 | 13,3 | 58,8 | 3 633,2 | 132.61 | 813,8 | 131,9 | 90,8 | 1946 |
| 59,7 | 2.50 | 16,8 | 50,8 | 3 940,6 | 130.18 | 734,0 | 147,2 | 74,4 | 1947 |
| 59,5 | 2.50 | 16,8 | 47,7 | 4 167,9 | 135.86 | 935,0 | 64,5 | 51,6 | 1948 |
| 27,6 | 2.50 | 9,7 | 41,7 | 4 259,9 | 141.93 | 1 373,0 | 149,1 | 54,2 | 1949 |
| 23,3 | 2.50 | 11,3 | 41,2 | 4 239,6 | 145.75 | 1 512,1 | 305,5 | 58,6 | 1950 |
| 30,9 | 2.50 | 13,8 | 40,1 | 4 419,5 | 135.78 | 1 269,2 | 384,0 | 51,3 | 1951 |

3) Jusqu'en 1931, les réscriptions y sont comprises.

4) Ce poste n'était pas calculé séparément avant 1932. Depuis 1948, il ne comprend que les réscriptions de la Confédération.

5) En 1907 et 1908, les correspondants étrangers et l'avoir à vue sur l'étranger y sont compris ; de 1909 à 1927, l'avoir à l'étranger y est compris, l'avoir à vue sur l'étranger en est éliminé.

Mouvement

| Année | Caisse 1) | Devises 2) | Escompte | | | | | | Effets de la Caisse de prêts | Avances sur nan- tissement | Remises à l'encaisse- ment |
|-----------------------|--------------|---------------|---------------------|----------------------------------|----------------------|------------------|-----------------------|-------|------------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| | | | Portefeuille suisse | | | | | Total | | | |
| | | | Effets suisses | | Rescrip- tions 3) | Obli- gations | en millions de francs | | | | |
| | | | Montant | Moyenne des jours à courir | | | | | | | |
| en millions de francs | | jours | | en millions de francs | | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | |
| 1907 | 1 819,5 | 124,4 | 317,7 | 28 | — | — | 317,7 | — | 13,4 | 64,5 | |
| 1908 | 2 567,9 | 310,2 | 465,2 | 18 | — | — | 465,2 | — | 85,5 | 131,0 | |
| 1909 | 2 890,5 | 337,4 | 569,4 | 29 | — | — | 569,4 | — | 113,6 | 286,5 | |
| 1910 | 3 265,4 | 381,7 | 965,8 | 26 | — | — | 965,8 | — | 126,7 | 360,9 | |
| 1911 | 3 548,0 | 364,8 | 903,0 | 26 | — | 12,4 | 915,4 | — | 127,9 | 399,4 | |
| 1912 | 3 920,1 | 424,8 | 1 082,0 | 26 | — | 28,3 | 1 110,3 | — | 174,4 | 454,8 | |
| 1913 | 3 798,2 | 472,3 | 956,9 | 21 | — | 27,3 | 984,2 | — | 215,1 | 483,3 | |
| 1914 | 4 434,9 | 350,5 | 907,5 | 38 | 124,0 | 48,2 | 1 079,7 | — | 152,7 | 323,5 | |
| 1915 | 3 649,1 | 430,6 | 484,1 | 33 | 444,0 | 22,5 | 950,6 | — | 94,1 | 276,5 | |
| 1916 | 4 250,7 | 662,6 | 237,2 | 29 | 954,0 | 10,5 | 1 201,7 | — | 90,5 | 254,0 | |
| 1917 | 4 479,0 | 513,8 | 336,9 | 28 | 1 392,0 | 12,5 | 1 741,4 | — | 175,4 | 266,3 | |
| 1918 | 6 219,3 | 484,5 | 1 158,8 | 37 | 1 962,0 | 21,6 | 3 142,4 | — | 300,4 | 381,2 | |
| 1919 | 5 690,1 | 740,2 | 1 384,0 | 32 | 2 365,0 | 11,4 | 3 760,4 | — | 275,8 | 420,6 | |
| 1920 | 6 181,3 | 558,7 | 1 373,1 | 38 | 1 949,0 | 33,9 | 3 356,0 | — | 315,3 | 477,2 | |
| 1921 | 5 964,1 | 428,8 | 516,1 | 35 | 1 884,0 | 15,2 | 2 415,3 | — | 262,7 | 371,8 | |
| 1922 | 5 997,1 | 579,4 | 160,3 | 47 | 1 083,0 | 10,9 | 1 254,2 | — | 226,1 | 293,9 | |
| 1923 | 5 818,9 | 584,2 | 476,2 | 35 | 1 419,0 | 27,7 | 1 922,9 | — | 341,9 | 358,4 | |
| 1924 | 5 684,6 | 716,8 | 741,4 | 38 | 181,0 | 30,4 | 952,8 | — | 576,8 | 459,2 | |
| 1925 | 6 314,6 | 1 098,6 | 292,1 | 35 | 174,4 | 11,8 | 478,3 | — | 317,4 | 433,0 | |
| 1926 | 6 520,5 | 1 125,9 | 451,7 | 26 | 153,0 | 15,2 | 619,9 | — | 350,6 | 430,4 | |
| 1927 | 7 056,5 | 1 199,3 | 828,7 | 28 | 93,0 | 30,5 | 952,2 | — | 470,4 | 488,9 | |
| 1928 | 6 801,1 | 11 228,6 | 1 093,0 | 28 | 14,0 | 49,9 | 1 156,9 | — | 681,7 | 593,3 | |
| 1929 | 6 689,1 | 10 499,3 | 957,9 | 29 | 24,0 | 56,4 | 1 038,3 | — | 712,7 | 589,0 | |
| 1930 | 6 948,2 | 9 369,0 | 294,2 | 35 | 62,0 | 43,8 | 400,0 | — | 449,6 | 549,0 | |
| 1931 | 9 386,6 | 15 370,5 | 229,7 | 41 | 193,0 | 33,4 | 456,1 | — | 406,7 | 628,6 | |
| 1932 | 6 566,4 | 3 747,8 | 79,4 | 57 | 62,9 | 29,1 | 171,4 | 7,5 | 282,8 | 584,1 | |
| 1933 | 6 171,0 | 5 310,7 | 73,7 | 52 | 139,7 | 43,7 | 257,1 | 143,8 | 394,2 | 511,2 | |
| 1934 | 5 248,5 | 3 025,3 | 79,9 | 53 | 573,5 | 33,1 | 686,5 | 88,5 | 437,9 | 467,0 | |
| 1935 | 5 706,7 | 4 566,6 | 245,7 | 52 | 431,6 | 57,5 | 734,8 | 272,8 | 664,9 | 320,5 | |
| 1936 | 6 899,0 | 2 313,5 | 53,3 | 54 | 650,0 | 22,0 | 725,3 | 234,0 | 343,7 | 296,6 | |
| 1937 | 6 030,0 | 7 893,4 | 39,0 | 55 | 10,6 | 21,0 | 70,6 | 63,0 | 165,9 | 287,5 | |
| 1938 | 8 435,8 | 4 736,6 | 122,6 | 74 | 295,2 | 9,3 | 427,1 | 28,6 | 107,5 | 272,5 | |
| 1939 | 9 870,8 | 5 348,1 | 106,3 | 75 | 449,8 | 19,7 | 575,8 | 41,4 | 277,2 | 307,5 | |
| 1940 | 9 291,5 | 6 105,8 | 324,2 | 79 | 1 281,4 | 20,4 | 1 626,0 | 46,4 | 404,0 | 283,9 | |
| 1941 | 7 836,4 | 7 844,4 | 290,1 | 86 | 728,9 | 10,5 | 1 029,5 | 58,5 | 158,1 | 322,3 | |
| 1942 | 9 194,0 | 5 280,4 | 462,3 | 86 | 474,6 | 6,9 | 943,8 | 49,9 | 152,6 | 406,7 | |
| 1943 | 9 683,4 | 1 936,9 | 459,2 | 85 | 663,2 | 3,9 | 1 126,3 | 16,4 | 134,0 | 386,4 | |
| 1944 | 10 522,5 | 3 119,5 | 566,8 | 77 | 404,1 | 8,3 | 979,2 | 19,8 | 141,5 | 341,5 | |
| 1945 | 12 005,6 | 6 734,2 | 408,3 | 74 | 977,8 | 10,7 | 1 396,8 | 65,7 | 276,1 | 372,3 | |
| 1946 | 14 043,1 | 4 716,9 | 363,5 | 74 | 236,8 | 26,6 | 626,9 | 61,5 | 498,0 | 489,7 | |
| 1947 | 21 023,4 | 3 584,3 | 275,6 | 66 | 74,4 | 63,8 | 413,8 | 84,1 | 864,9 | 586,0 | |
| 1948 | 17 787,7 | 4 936,2 | 808,4 | 71 | 27,6 | 60,2 | 896,2 | 59,5 | 664,6 | 647,0 | |
| 1949 | 15 720,1 | 6 421,6 | 465,6 | 85 | 6,2 | 8,8 | 480,6 | 41,4 | 244,8 | 555,6 | |
| 1950 | 17 841,5 | 6 316,2 | 470,3 | 78 | 32,7 | 9,6 | 512,6 | 20,0 | 308,0 | 579,9 | |
| 1951 | 15 933,8 | 6 960,0 | 842,5 | 79 | 27,5 | 23,1 | 893,1 | 2,9 | 437,7 | 670,0 | |

3) Depuis 1938, l'or à l'étranger est compris dans ce chiffre.

2) De 1907 à 1927, seul le montant des effets étrangers escomptés et achetés est indiqué; jusqu'en 1927, le mouvement des comptes de correspondants étrangers est compris dans celui des comptes de correspondants en Suisse (col. 12).

de la Banque depuis 1907

Mouvement

| Comptes des correspondants en Suisse ⁴⁾ | Transactions en fonds publics | Virements | Comptes des clients de la Banque av. comptes de chèques postaux | Administrations fédérales | Comptes de dépôt | Comptes pour les accords de paiements et de clearing | Chèques et mandats généraux émis sur la Banque ⁵⁾ | Mouvement total additionné des deux côtés (chambres de compensation exceptées) | Chambres de compensation | Année |
|--|-------------------------------|-----------|---|---------------------------|------------------|--|--|--|--------------------------|-------|
| en millions de francs | | | | | | | | | | |
| 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 1 143,2 | 6,4 | 5 019,5 | — | 367,0 | 5,5 | — | — | 15 876,2 | 2 133,7 | 1907 |
| 1 839,4 | 37,5 | 10 610,1 | 37,9 | 1 066,5 | 12,0 | — | 22,9 | 31 056,2 | 2 997,4 | 1908 |
| 1 819,1 | 44,0 | 13 683,3 | 178,1 | 1 411,8 | 23,5 | — | 48,6 | 37 578,2 | 3 483,7 | 1909 |
| 2 205,8 | 40,4 | 16 616,6 | 297,6 | 1 663,9 | 42,8 | — | 48,6 | 44 845,6 | 4 036,0 | 1910 |
| 2 553,6 | 46,5 | 17 480,0 | 364,8 | 1 997,1 | 45,4 | — | 34,5 | 47 493,6 | 4 305,0 | 1911 |
| 2 852,8 | 16,0 | 19 641,0 | 454,8 | 2 115,1 | 57,7 | — | 34,7 | 55 760,6 | 4 614,6 | 1912 |
| 2 982,7 | 12,4 | 18 799,0 | 487,1 | 2 238,5 | 51,9 | — | 31,9 | 54 962,4 | 5 471,6 | 1913 |
| 2 353,7 | 15,6 | 17 438,1 | 502,6 | 2 353,8 | 194,9 | — | 23,9 | 56 172,0 | 4 146,8 | 1914 |
| 2 785,7 | 5,6 | 18 920,7 | 575,2 | 3 933,7 | 197,7 | — | 31,1 | 59 920,6 | 3 923,7 | 1915 |
| 3 980,9 | 8,3 | 26 918,2 | 707,1 | 5 655,7 | 329,0 | — | 42,6 | 86 220,6 | 4 914,9 | 1916 |
| 3 784,5 | 6,8 | 28 891,5 | 962,2 | 7 217,3 | 405,5 | — | 68,8 | 103 332,4 | 5 793,2 | 1917 |
| 4 088,9 | 4,4 | 38 016,6 | 1 328,7 | 10 155,4 | 1 122,8 | — | 59,5 | 142 371,6 | 7 578,0 | 1918 |
| 5 481,0 | 2,9 | 43 616,2 | 1 361,5 | 12 381,5 | 856,6 | — | 41,6 | 159 069,8 | 9 664,3 | 1919 |
| 6 312,9 | 6,7 | 51 599,2 | 1 554,5 | 12 693,5 | 382,9 | — | 34,9 | 169 423,4 | 14 831,3 | 1920 |
| 4 870,3 | 6,5 | 48 803,6 | 1 433,5 | 12 563,1 | 192,5 | — | 22,0 | 161 033,0 | 12 701,4 | 1921 |
| 4 712,9 | 7,4 | 46 262,0 | 1 368,9 | 10 601,1 | 311,6 | — | 26,0 | 121 686,4 | 10 281,2 | 1922 |
| 6 233,5 | 4,5 | 51 646,4 | 1 467,7 | 13 058,3 | 377,7 | — | 30,3 | 136 914,8 | 11 372,0 | 1923 |
| 7 274,2 | 4,0 | 57 981,2 | 1 652,5 | 10 874,4 | 494,3 | — | 22,2 | 130 707,2 | 13 128,4 | 1924 |
| 7 778,8 | 27,3 | 58 206,0 | 1 726,9 | 10 956,9 | 407,3 | — | 63,5 | 131 395,0 | 13 185,0 | 1925 |
| 6 405,5 | 7,3 | 63 755,5 | 1 707,0 | 10 280,9 | 436,2 | — | 55,5 | 133 765,6 | 13 617,9 | 1926 |
| 7 702,0 | 12,8 | 76 062,7 | 1 800,8 | 11 017,4 | 465,5 | — | 60,9 | 150 757,6 | 15 652,8 | 1927 |
| 2 933,8 | 72,5 | 79 462,8 | 1 951,0 | 11 276,1 | 1 204,3 | — | 66,4 | 159 714,6 | 14 747,6 | 1928 |
| 2 956,3 | 37,5 | 77 063,9 | 2 121,7 | 11 626,5 | 1 985,5 | — | 61,3 | 158 593,7 | 13 761,5 | 1929 |
| 2 888,1 | 309,0 | 78 448,4 | 2 204,5 | 13 656,5 | 1 755,1 | — | 142,2 | 158 659,2 | 12 586,0 | 1930 |
| 2 706,1 | 449,9 | 74 074,5 | 2 139,2 | 12 082,0 | 1 047,1 | — | 179,7 | 170 066,7 | 10 243,8 | 1931 |
| 2 456,3 | 58,8 | 41 755,3 | 2 028,2 | 10 291,6 | 526,8 | — | 169,3 | 108 175,0 | 5 193,3 | 1932 |
| 2 321,2 | 88,0 | 44 954,6 | 2 048,4 | 9 904,4 | 566,7 | — | 160,0 | 113 801,0 | 4 824,6 | 1933 |
| 2 292,0 | 52,5 | 39 524,8 | 2 151,1 | 11 038,7 | 790,2 | — | 136,0 | 104 803,8 | 4 013,8 | 1934 |
| 2 222,7 | 119,9 | 39 566,4 | 2 113,7 | 9 803,0 | 542,0 | 2 157,9 | 110,5 | 109 537,7 | 3 267,8 | 1935 |
| 2 150,5 | 215,4 | 41 231,0 | 1 990,9 | 11 230,1 | 609,4 | 2 627,7 | 104,0 | 118 067,9 | 3 066,7 | 1936 |
| 2 311,6 | 31,5 | 44 139,2 | 2 357,1 | 9 161,2 | 574,6 | 3 680,8 | 134,8 | 128 825,4 | 3 712,9 | 1937 |
| 2 298,6 | 102,4 | 41 076,5 | 2 492,3 | 9 636,8 | 496,5 | 3 589,6 | 138,4 | 113 198,6 | 3 563,9 | 1938 |
| 2 446,0 | 118,5 | 41 412,6 | 2 677,2 | 11 175,3 | 589,3 | 3 905,3 | 181,9 | 125 049,3 | 3 331,8 | 1939 |
| 2 496,4 | 22,0 | 34 238,1 | 3 764,3 | 16 059,7 | 674,5 | 5 179,8 | 161,4 | 141 568,3 | 2 130,3 | 1940 |
| 2 748,6 | 24,0 | 32 947,5 | 3 986,0 | 17 767,6 | 653,2 | 9 933,9 | 205,5 | 138 483,8 | 1 791,6 | 1941 |
| 3 006,0 | 15,3 | 35 633,6 | 4 039,9 | 18 487,5 | 562,3 | 9 913,8 | 164,8 | 143 977,4 | 2 010,8 | 1942 |
| 3 233,4 | 4,4 | 34 775,8 | 4 075,5 | 23 190,7 | 425,1 | 9 855,9 | 167,6 | 150 645,4 | 1 877,5 | 1943 |
| 3 369,4 | 4,9 | 33 575,0 | 4 196,7 | 23 427,9 | 776,4 | 6 788,2 | 152,5 | 150 264,2 | 1 661,1 | 1944 |
| 3 884,4 | 7,0 | 37 791,6 | 4 334,4 | 26 930,4 | 1 182,0 | 3 590,8 | 188,1 | 169 458,1 | 1 827,8 | 1945 |
| 5 086,4 | 17,4 | 48 765,6 | 5 160,5 | 26 501,4 | 613,7 | 18 759,7 | 227,5 | 209 443,8 | 2 467,6 | 1946 |
| 6 034,0 | 11,5 | 56 150,8 | 6 128,5 | 28 357,7 | 512,5 | 32 066,0 | 292,0 | 250 367,6 | 3 232,0 | 1947 |
| 6 347,5 | 5,0 | 60 726,3 | 6 475,6 | 27 141,3 | 401,4 | 38 499,3 | 325,8 | 264 778,4 | 3 762,7 | 1948 |
| 5 878,7 | 16,1 | 55 864,0 | 5 990,3 | 28 040,8 | 379,9 | 38 824,8 | 310,0 | 257 165,5 | 3 320,3 | 1949 |
| 6 104,3 | 5,9 | 61 896,7 | 6 449,1 | 25 148,7 | 547,7 | 24 140,2 | 259,2 | 246 919,6 | 3 162,1 | 1950 |
| 6 585,2 | 4,4 | 75 414,9 | 7 023,5 | 28 867,5 | 357,6 | 36 881,3 | 245,0 | 296 821,6 | 3 685,1 | 1951 |

³⁾ Jusqu'en 1930 et dès 1948, seules les descriptions de la Confédération sont indiquées.

est compris; dès 1928, celui des comptes de correspondants en Suisse seulement.

⁴⁾ De 1907 à 1927, le mouvement des comptes de correspondants étrangers y

⁵⁾ Jusqu'en 1924, mandats généraux seulement.

Tab. IV

Résultats des opérations

| Année | Escompte et commissions sur effets à l'encaissement | | | | | Produit des avances sur nantissement | Produit des opérations en or et en devises | Intérêts des comptes de correspondants en Suisse, des comptes de chèques postaux, etc. | Produit des fonds publics ²⁾ | Commissions ³⁾ | Divers | Intérêts aux comptes de dépôt ⁴⁾ | Bénéfice brut |
|----------------|---|------------------------|-------------------------------|---------------|--------------------------------|--------------------------------------|--|--|---|---------------------------|--------|---|---------------|
| | Total | dont escompte | | | | | | | | | | | |
| | | d'effets sur la Suisse | de rescriptions ¹⁾ | d'obligations | d'effets de la Caisse de prêts | | | | | | | | |
| en 1000 francs | | | | | | | | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 |
| 1907/08 | 1 979 | 1 977 | — | — | — | 117 | 1 563 | 738 | 496 | 69 | 20 | 473 | 4 509 |
| 1909 | 1 304 | 1 303 | — | — | — | 158 | 1 098 | 337 | 360 | 116 | 29 | 444 | 2 958 |
| 1910 | 2 502 | 2 490 | — | — | — | 247 | 1 270 | 1 084 | 481 | 69 | 5 | 1 415 | 4 243 |
| 1911 | 2 315 | 2 267 | — | 35 | — | 302 | 1 628 | 866 | 527 | 87 | 19 | 1 313 | 4 431 |
| 1912 | 3 430 | 3 233 | — | 183 | — | 568 | 1 117 | 396 | 479 | 125 | 22 | 705 | 5 432 |
| 1913 | 2 994 | 2 868 | — | 110 | — | 830 | 1 849 | 454 | 407 | 149 | 18 | 841 | 5 860 |
| 1914 | 5 292 | 4 472 | 427 | 371 | — | 1 046 | 1 208 | 487 | 527 | 192 | 19 | 426 | 8 345 |
| 1915 | 5 458 | 2 264 | 3 014 | 168 | — | 840 | ÷ 421 | 1 096 | 418 | 259 | 9 | 323 | 7 336 |
| 1916 | 5 874 | 939 | 4 872 | 51 | — | 920 | 2 470 | 1 520 | 382 | 321 | 12 | 288 | 11 211 |
| 1917 | 8 155 | 1 076 | 7 027 | 42 | — | 1 471 | 900 | 1 474 | 366 | 458 | 8 | 475 | 12 357 |
| 1918 | 10 660 | 4 813 | 5 734 | 103 | — | 2 106 | 1 120 | 1 553 | 520 | 695 | 140 | 25 | 16 769 |
| 1919 | 15 887 | 6 628 | 9 162 | 87 | — | 2 402 | 999 | 1 734 | 552 | 656 | 192 | 163 | 22 259 |
| 1920 | 11 696 | 7 149 | 4 343 | 191 | — | 1 956 | 3 996 | 4 164 | 446 | 619 | 189 | 187 | 22 879 |
| 1921 | 11 612 | 2 915 | 8 593 | 91 | — | 2 162 | 1 715 | 833 | 1 387 | 677 | 117 | 333 | 18 170 |
| 1922 | 4 492 | 848 | 3 575 | 55 | — | 2 070 | 4 640 | 1 288 | 747 | 752 | 130 | 497 | 13 622 |
| 1923 | 5 918 | 1 344 | 4 408 | 156 | — | 2 201 | 2 839 | 1 126 | 770 | 627 | 87 | 473 | 13 095 |
| 1924 | 3 606 | 3 246 | 175 | 175 | — | 3 323 | 909 | 1 617 | 609 | 525 | 137 | 867 | 9 859 |
| 1925 | 1 841 | 1 199 | 551 | 85 | — | 2 403 | 4 273 | 1 527 | 704 | 653 | 188 | 252 | 11 337 |
| 1926 | 2 419 | 1 177 | 1 169 | 68 | — | 2 064 | 4 927 | 1 098 | 543 | 539 | 249 | 267 | 11 572 |
| 1927 | 3 352 | 2 145 | 1 029 | 174 | — | 2 184 | 4 775 | 1 784 | 485 | 621 | 315 | 390 | 13 126 |
| 1928 | 4 240 | 2 970 | 995 | 271 | — | 2 821 | 5 222 | 496 | 475 | 578 | 393 | 468 | 13 757 |
| 1929 | 4 149 | 2 862 | 994 | 287 | — | 2 738 | 6 402 | 550 | 339 | 539 | 289 | 373 | 14 633 |
| 1930 | 1 658 | 972 | 422 | 258 | — | 1 675 | 7 646 | 468 | 1 359 | 727 | 287 | 778 | 13 042 |
| 1931 | 997 | 611 | 250 | 116 | — | 1 384 | 6 941 | 316 | 831 | 789 | 310 | 328 | 11 240 |
| 1932 | 517 | 300 | 91 | 89 | 16 | 1 375 | 4 660 | 197 | 2 240 | 662 | 340 | 310 | 9 681 |
| 1933 | 713 | 214 | 100 | 108 | 268 | 1 400 | 3 626 | 144 | 2 391 | 930 | 251 | 204 | 9 251 |
| 1934 | 1 338 | 256 | 606 | 117 | 338 | 1 926 | 3 529 | 119 | 1 203 | 698 | 234 | 217 | 8 830 |
| 1935 | 2 930 | 799 | 1 028 | 186 | 898 | 2 806 | 1 630 | 169 | 1 374 | 677 | 100 | 186 | 9 500 |
| 1936 | 3 304 | 237 | 1 830 | 111 | 1 106 | 2 165 | 1 562 | 145 | 1 270 | 736 | 170 | 219 | 9 133 |
| 1937 | 365 | 108 | 22 | 56 | 165 | 818 | 5 904 | 55 | 1 272 | 737 | 193 | 171 | 9 173 |
| 1938 | 523 | 259 | 159 | 23 | 67 | 571 | 10 429 | 46 | 2 445 | 673 | 95 | 181 | 14 601 |
| 1939 | 1 153 | 323 | 692 | 41 | 82 | 895 | 4 857 | 59 | 2 511 | 475 | 198 | 147 | 10 001 |
| 1940 | 2 676 | 872 | 1 580 | 54 | 81 | 1 668 | 3 454 | 75 | 3 087 | 546 | 146 | 132 | 11 520 |
| 1941 | 1 513 | 783 | 520 | 23 | 114 | 642 | 6 503 | 56 | 2 555 | 634 | 122 | 134 | 11 891 |
| 1942 | 1 210 | 853 | 138 | 19 | 108 | 484 | 9 294 | 48 | 2 183 | 669 | 146 | 133 | 13 901 |
| 1943 | 1 365 | 963 | 335 | 10 | 18 | 419 | 7 098 | 49 | 2 269 | 568 | 82 | 137 | 11 713 |
| 1944 | 1 241 | 959 | 198 | 14 | 17 | 426 | 8 424 | 50 | 2 198 | 674 | 136 | 131 | 13 018 |
| 1945 | 2 232 | 725 | 1 455 | 14 | 7 | 480 | 8 550 | 52 | 2 072 | 624 | 223 | 130 | 14 103 |
| 1946 | 859 | 628 | 89 | 37 | 14 | 868 | 16 725 | 93 | 1 377 | 1 154 | 138 | 142 | 21 072 |
| 1947 | 811 | 517 | 127 | 108 | 55 | 1 427 | 10 756 | 147 | 1 515 | 1 899 | — | 175 | 16 380 |
| 1948 | 2 134 | 1 827 | 44 | 163 | 95 | 1 498 | 7 168 | 176 | 1 736 | 2 345 | 95 | 150 | 15 002 |
| 1949 | 1 902 | 1 814 | 14 | 34 | 37 | 700 | 7 689 | 80 | 1 386 | 1 409 | 116 | 164 | 13 118 |
| 1950 | 1 623 | 1 567 | 11 | 16 | 25 | 552 | 10 470 | 81 | 1 350 | 1 223 | 151 | 171 | 15 279 |
| 1951 | 2 811 | 2 641 | 127 | 31 | 1 | 770 | 7 888 | 130 | 1 459 | 1 266 | 179 | 176 | 14 327 |

¹⁾ Jusqu'en 1930 et dès 1948, escompte des rescriptions de la Confédération seulement.

²⁾ Non compris les amortissements.

³⁾ Y compris droits de garde et location de coffres-forts.

⁴⁾ Jusqu'en 1936, intérêts à l'Administration fédérale compris.

⁵⁾ Y compris fr. 300 000, pour la constitution d'un fonds destiné à l'assurance contre les risques de transport (provision pour risques non assurés).

Résultats des opérations

| Frais d'administration | Impôts et droits, y compris attribution à la provision | Frais de confection des billets et attribution à la provision | Provisions et pertes sur l'or ⁷⁾ et frais de stérilisation | Amortissements, pertes et réserves | | Versements extraordinaires aux institutions de prévoyance de la Banque | Bénéfice net | Attribution au fonds de réserve | Dividende | Versements à la Caisse d'Etat fédérale | Année |
|------------------------|--|---|---|---|---|--|--------------|---------------------------------|-----------|--|---------|
| | | | | sur immeubles et mobilier, déduction faite du bénéfice réalisé sur la vente d'immeubles | sur fonds publics et affaires courantes, moins rentrées | | | | | | |
| en 1000 francs | | | | | | | | | | | |
| 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 |
| 2 068 | — | 226 | 162 | 29 | 7 | — | 2 017 | 202 | 1 800 | 15 | 1907/08 |
| 1 399 | — | 151 | 8 | 22 | 43 | 20 | 1 315 | 131 | 1 000 | 184 | 1909 |
| 1 307 | — | 151 | 69 | 95 | 77 | 20 | 2 524 | 252 | 1 000 | 1 272 | 1910 |
| 1 355 | — | 225 | 68 | 91 | 87 | 30 | 2 575 | 257 | 1 000 | 1 318 | 1911 |
| 1 381 | — | 224 | 315 | 188 | 246 | 40 | 3 038 | 304 | 1 000 | 1 734 | 1912 |
| 1 426 | — | 271 | 165 | 163 | 248 | 100 | 3 487 | 349 | 1 000 | 2 138 | 1913 |
| 1 572 | — | 503 | 25 | 292 | 621 | 60 | 5 272 | 500 | 1 000 | 3 772 | 1914 |
| 1 498 | — | 566 | 2 | 140 | 598 | 80 | 4 452 | 445 | 1 000 | 3 007 | 1915 |
| 1 571 | — | 628 | — | 1 001 | 231 | 350 | 7 430 | 500 | 1 000 | 5 930 | 1916 |
| 1 844 | — | 501 | — | 1 195 | 419 | 440 | 7 958 | 500 | 1 000 | 6 458 | 1917 |
| 2 550 | — | 1 352 | — | 4 294 | 2 576 | 510 | 5 487 | 500 | 1 000 | 3 987 | 1918 |
| 3 577 | — | 454 | 1 878 | 5 046 | 2 861 | 1 000 | 7 443 | 500 | 1 000 | 5 943 | 1919 |
| 3 749 | — | 2 253 | 367 | 3 426 | 1 164 | 500 | 11 420 | 500 | 1 000 | 9 920 | 1920 |
| 3 715 | 2 500 | 1 000 | 146 | 1 233 | ÷ 48 | 500 | 9 124 | 500 | 1 500 | 7 124 | 1921 |
| 3 885 | — | 500 | — | 1 069 | 40 | 500 | 7 628 | 500 | 1 500 | 5 628 | 1922 |
| 3 825 ⁵⁾ | 1 500 | 176 | — | 67 | 490 | — | 7 037 | 500 | 1 500 | 5 037 | 1923 |
| 3 630 | — | 521 | — | ÷ 642 | ÷ 7 | — | 6 357 | 500 | 1 500 | 4 357 | 1924 |
| 3 708 | — | 415 | — | 33 | ÷ 5 | 500 | 6 686 | 500 | 1 500 | 4 686 | 1925 |
| 3 525 | 300 | 665 | 244 | 112 | ÷ 22 | — | 6 748 | 500 | 1 500 | 4 748 | 1926 |
| 3 597 | 800 | 779 | 77 | 830 | 290 | — | 6 753 | 500 | 1 500 | 4 753 | 1927 |
| 4 204 ⁶⁾ | 262 | 278 | 178 | 1 682 | 255 | — | 6 898 | 559 | 1 500 | 4 839 | 1928 |
| 4 153 | — | 437 | 624 | 1 618 | ÷ 10 | 500 | 7 311 | 500 | 1 500 | 5 311 | 1929 |
| 3 873 | — | 705 | 35 | 1 323 | ÷ 3 | — | 7 109 | 500 | 1 500 | 5 109 | 1930 |
| 3 913 | — | 688 | — | 66 | 869 | — | 5 704 | 500 | 1 500 | 3 704 | 1931 |
| 3 909 | — | 170 | — | 33 | 261 | — | 5 308 | 500 | 1 500 | 3 308 | 1932 |
| 3 532 | — | 204 | 234 | 28 | — | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1933 |
| 3 390 | 170 | 123 | — | 27 | ÷ 133 ⁸⁾ | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1934 |
| 3 455 | 200 | 173 | — | 13 | 406 | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1935 |
| 3 459 | 112 | 258 | — | 46 | 5 | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1936 |
| 3 443 | — | 450 | — | 27 | — | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1937 |
| 3 689 | 117 | 1 802 | — | 37 | 3 703 | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1938 |
| 3 764 | — | 946 | — | 38 | — | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1939 |
| 4 308 | 735 | 1 058 | — | 166 | — | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1940 |
| 3 774 | 1 147 | 1 134 | — | 583 | — | — | 5 253 | 500 | 1 500 | 3 253 | 1941 |
| 4 238 | 188 | 2 500 | — | 562 | — | 1 000 | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1942 |
| 4 370 | 323 | 1 535 | — | 72 | — | — | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1943 |
| 5 273 | 300 | 1 500 | — | 532 | — | — | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1944 |
| 4 836 | 239 | 2 300 | — | 715 | — | 600 | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1945 |
| 5 293 | — | 5 000 | 4 140 ⁸⁾ | 26 | — | 1 200 | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1946 |
| 6 563 | 480 | 3 243 | — | 681 | — | — | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1947 |
| 7 056 | — | 2 000 | — | 83 | — | 450 | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1948 |
| 7 210 | — | — | 451 ⁸⁾ | 44 | — | — | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1949 |
| 7 331 | — | 500 | 1 501 ⁸⁾ | 534 | — | — | 5 413 | 500 | 1 500 | 3 413 | 1950 |
| 7 409 | — | — | 799 ⁸⁾ | 347 | — | — | 5 772 | 500 | 1 500 | 3 772 | 1951 |

⁶⁾ Y compris fr. 635 000 ; provision pour risques non assurés. Avec les attributions effectuées de 1923 à 1927, cette provision s'élève à fr. 1 000 000.

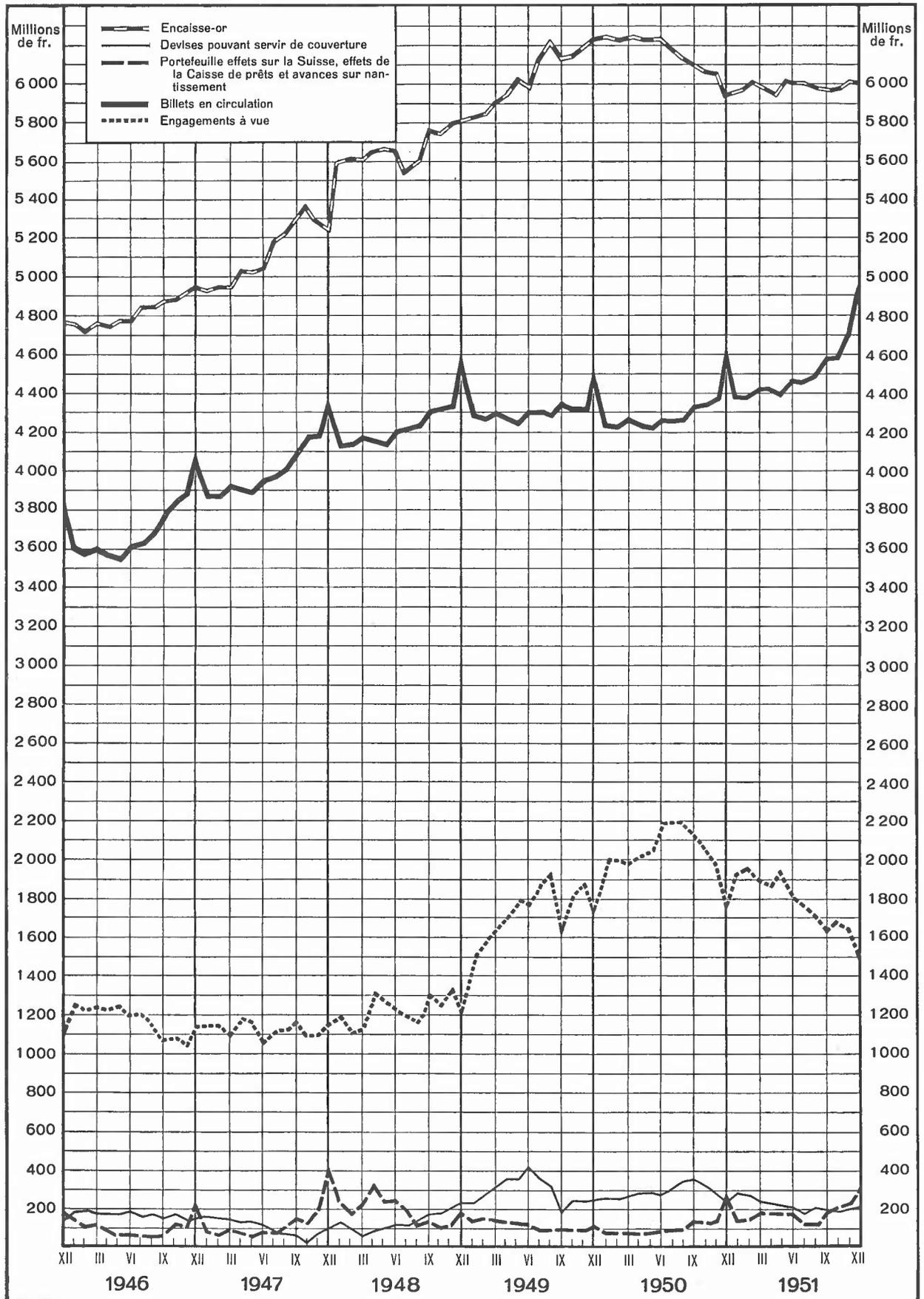
⁸⁾ Frais de stérilisation.

⁹⁾ Réserves non utilisées pour pertes éventuelles sur affaires courantes.

⁷⁾ Y compris les frais d'importation de numéraire de 1907/8 à 1915.

La Banque Nationale Suisse de 1946 à 1951

Situation en fin de mois



Trafic de compensation

| Année | Mouvement des Chambres suisses de compensation | | | | | | | | | Clearing des titres pour opérations au comptant | |
|---|--|---------|-------------------|-----------|----------|-----------|---------|---------|-----------|---|---------|
| | Bâle | Berne | La Chaux-de-Fonds | Genève | Lausanne | Neuchâtel | St-Gall | Zurich | Total | Bâle | Zurich |
| Nombre des membres au 31 décembre | | | | | | | | | | | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 1947 | 16 | 11 | 4 | 13 | 9 | 5 | 8 | 7 | 73 | 19 | 22 |
| 1948 | 15 | 11 | 4 | 13 | 9 | 4 | 8 | 7 | 71 | 18 | 22 |
| 1949 | 15 | 11 | 4 | 13 | 9 | 4 | 8 | 7 | 71 | 17 | 22 |
| 1950 | 15 | 11 | 4 | 13 | 9 | 4 | 8 | 7 | 71 | 18 | 22 |
| 1951 | 15 | 11 | 4 | 13 | 9 | 4 | 8 | 7 | 71 | 18 | 23 |
| Nombre d'effets | | | | | | | | | | | |
| 1947 | 70 882 | 41 572 | 8 303 | 137 266 | 68 530 | 10 130 | 19 527 | 133 294 | 489 504 | — | — |
| 1948 | 71 861 | 44 015 | 6 403 | 130 021 | 69 938 | 9 403 | 18 709 | 133 877 | 484 227 | — | — |
| 1949 | 69 775 | 41 177 | 5 539 | 113 953 | 66 148 | 7 735 | 16 497 | 114 357 | 435 181 | — | — |
| 1950 | 62 564 | 40 596 | 5 040 | 111 083 | 67 309 | 7 383 | 15 740 | 120 642 | 430 357 | — | — |
| 1951 | 73 750 | 43 580 | 5 294 | 142 227 | 70 229 | 6 801 | 16 705 | 140 580 | 499 166 | — | — |
| Mouvement total (en 1000 francs) | | | | | | | | | | | |
| 1947 | 859 936 | 200 468 | 32 577 | 678 027 | 431 452 | 48 807 | 116 353 | 864 393 | 3 232 013 | 209 366 | 715 011 |
| 1948 | 989 274 | 201 687 | 32 937 | 961 773 | 516 511 | 40 230 | 114 987 | 905 264 | 3 762 663 | 140 945 | 638 910 |
| 1949 | 928 234 | 177 043 | 31 355 | 826 094 | 476 138 | 38 740 | 93 001 | 749 651 | 3 320 256 | 172 855 | 815 802 |
| 1950 | 769 706 | 178 063 | 30 133 | 865 653 | 404 206 | 35 753 | 85 858 | 792 684 | 3 162 056 | 214 060 | 911 844 |
| 1951 | 850 238 | 185 308 | 32 755 | 1 219 983 | 387 701 | 38 256 | 111 713 | 859 117 | 3 685 071 | 237 431 | 876 586 |
| Du mouvement total ont été réglés par compensation proprement dite (en pour-cent) | | | | | | | | | | | |
| 1947 | 62.30 | 56.93 | 43.92 | 61.92 | 50.84 | 45.37 | 48.44 | 65.19 | 60.19 | 55.80 | 68.20 |
| 1948 | 61.74 | 57.66 | 42.24 | 58.28 | 50.45 | 49.13 | 49.66 | 58.98 | 57.75 | 55.95 | 70.38 |
| 1949 | 58.70 | 56.97 | 43.67 | 57.67 | 44.43 | 43.40 | 49.17 | 58.78 | 55.73 | 56.58 | 69.12 |
| 1950 | 49.84 | 55.80 | 45.73 | 56.57 | 52.94 | 39.60 | 48.12 | 59.19 | 54.56 | 59.40 | 73.03 |
| 1951 | 49.38 | 54.51 | 40.90 | 58.17 | 57.67 | 41.57 | 48.38 | 62.84 | 56.37 | 60.71 | 75.96 |

Liste des membres des autorités et des organes de la Banque

au 1^{er} janvier 1952

I. Présidence de l'Assemblée générale

(Période administrative 1951—1955)

M. le D^r A. Müller, Amriswil, président.

M. E. Renaud, ancien conseiller d'Etat, Rochefort, vice-président.

II. Commission de contrôle

(Période administrative 1951/1952)

MEMBRES:

- MM. G. de Kalbermatten, banquier, Sion, président.
 A. Walti, président du conseil d'administration de la Volksbank in Reinach, Reinach.
 D^r E. Gsell, professeur à l'Ecole suisse des hautes études économiques et administratives de St-Gall, Bühler.

SUPPLÉANTS:

- MM. R. Corrodi, directeur de la Banque cantonale de Schaffhouse, Schaffhouse.
 N. Senn, directeur de la Banque cantonale d'Appenzell Rhodes-Intérieures, Appenzell.
 H. Villiger, gérant de la Caisse d'Epargne de Nidwald, Stans.

III. Conseil de banque

(Période administrative 1951—1955)

Les 15 membres du Conseil élus par l'Assemblée générale des actionnaires sont désignés par un astérisque (*).

- MM. D^r A. Müller, Amriswil, président.
 E. Renaud, ancien conseiller d'Etat, président du conseil d'administration de la Banque cantonale neuchâteloise, Rochefort, vice-président.
 * J. Ackermann, directeur des Entreprises électriques fribourgeoises, Fribourg.
 * W. Ackermann, conseiller aux Etats, président du conseil d'administration de la Banque cantonale d'Appenzell Rhodes-Extérieures, Hérisau.
 F. Bachtler, juge à la Cour suprême, Soleure.
 E. Barbey, de la maison Lombard, Odier & Cie, Genève.
 * W. Bloch, directeur général de la Société des Usines de Louis de Roll, président de la Banque cantonale de Soleure, Gerlafingen.
 R. Bratschi, conseiller national, président de l'Union syndicale suisse, Berne.
 Prof. P. Carry, avocat, Genève.
 * P. Chaudet, conseiller national et conseiller d'Etat, chef du Département de l'agriculture, de l'industrie et du commerce du canton de Vaud, Rivaz.
 * S. de Coulon, conseiller aux Etats, directeur d'Ebauches S. A., Fontainemelon.
 * E. Emmenegger, conseiller d'Etat, chef du Département des Finances du canton de Lucerne, Schüpfheim.
 D^r G. Eugster, conseiller national, président de l'Union Suisse des Caisses de crédit mutuel, Mörschwil.
 * E. Fischer, ancien conseiller d'Etat, Lausanne.
 * G. Fischer, administrateur-délégué de la Société anonyme des engrenages et machines Maag, à Zollikon.
 * D^r B. Galli, conseiller d'Etat, directeur des Départements des Finances et de l'Instruction publique du Canton du Tessin, Lugano.
 V. Gautier, de la maison Pictet & Cie, Genève.
 * L. Gredig-Stünzi, hôtelier, Pontresina.
 Prof. D^r O. Howald, délégué du Comité directeur de l'Union suisse des paysans, Brougg.
 P. Joerin, président du conseil d'administration de la maison Commerce Général de Charbons S. A., Bâle.
 D^r jur. h. c. C. Koechlin, président de l'Union suisse du commerce et de l'industrie, Bâle.

- MM. D^r W. Linsmayer, directeur général de la « Vita » Compagnie d'Assurances sur la vie, Zurich.
 D^r R. Loretan, avocat, Sion.
 U. Meyer-Boller, président de l'Union suisse des arts et métiers, Zollikon.
 M. Meylan-Lugrin, président du conseil d'administration de la Fabrique d'horlogerie Lemanian Lugrin S. A., L'Orient.
 * K. Muheim, ancien conseiller national, président de la Banque cantonale d'Uri, Altdorf.
 C. Müller-Munz, président central de la Société suisse des cafetiers et restaurateurs, Zurich.
 * A. Picot, conseiller aux Etats et conseiller d'Etat, chef du Département de l'Instruction publique du canton de Genève, Genève.
 * W. Preiswerk-Tissot, président du conseil d'administration de la Société Commerciale de Bâle S. A., Bâle.
 A. Raduner, vice-président du Directoire commercial de St-Gall, Horn.
 D^r M. Rusca, avocat et notaire, Lugano.
 M. Savoye, président du conseil d'administration et directeur général de la Compagnie des Montres Longines, Francillon S. A., St-Imier.
 D^r A. Schmid, conseiller national, membre du conseil de banque de la Banque cantonale d'Argovie, Oberentfelden.
 * F. Schnorf, membre de la direction générale de la Société anonyme pour l'Industrie de l'Aluminium, Meilen.
 D^r R. Speich, président du conseil d'administration de la Société de Banque Suisse, Bâle.
 * H. Stähli, conseiller national, président de la Banque cantonale de Berne, Berne.
 E. Weber, ancien président de la Direction générale de la Banque Nationale Suisse, Erlenbach (Zurich).
 J. R. Weber, conseiller aux Etats, agriculteur, membre du conseil de banque de la Banque cantonale de Berne, Grasswil.
 H. Winzenried, président de l'Union cantonale bernoise du commerce et de l'industrie, Deisswil.
 (Un mandat vacant)

IV. Comité de banque

(Période administrative 1951—1955)

MEMBRES:

- MM. D^r A. Müller, Amriswil, président de par ses fonctions.
E. Renaud, Rochefort, vice-président de par ses fonctions.
Prof. P. Carry, Genève.
Dr. B. Galli, Lugano.
Prof. D^r O. Howald, Brougg.
D^r jur. h. c. C. Koechlin, Bâle.
(Un mandat vacant)

SUPLÉANTS:

- MM. W. Ackermann, Hérisau.
E. Barbey, Genève.
D^r W. Linsmayer, Zurich.

V. Comités locaux

(Période administrative 1951—1955)

AARAU

- MM. A. Oehler-Wassmer, président du conseil d'administration des Usines métallurgiques Oehler & C^o, société anonyme, Aarau, président.
H. von Arx-Gresly, Olten, vice-président.
D^r O. Pfiffner, administrateur-délégué de la maison «Elfa» Usine Electrochimique Francke S. A., Aarau.

BALE

- MM. P. Joerin, président du conseil d'administration de la maison Commerce Général de Charbons S. A., Bâle, président.
D^r h. c. G. Bohny, président de l'Union des arts et métiers de Bâle-Ville, Bâle, vice-président.
W. Rohner, administrateur-délégué de la maison Rohner S. A., Bâle.

BERNE

- MM. A. Buser, ing. agr., directeur de la Fédération d'associations agricoles du Canton de Berne et de cantons limitrophes, Berne, président.
P. E. Brandt, administrateur-délégué de la maison Oméga Louis Brandt & Frère S. A., Bienne, vice-président.
D^r W. Weyermann, secrétaire de l'Union cantonale bernoise du commerce et de l'industrie, Berne.

GENÈVE

- MM. Ed. Bordier, de la maison Bordier & C^o, Genève, président.
J. Lombard, de la maison Lombard, Odier & C^o, Genève, vice-président.
(Un mandat vacant)

LAUSANNE

- MM. L. Mercanton, directeur de la Société romande d'électricité, Clarens-Montreux, président.
H. Mayr-Zwahlen, ing., président du conseil d'administration de la maison Zwahlen & Mayr S. A., Prilly-Lausanne, vice-président.
F. Cuendet, de la maison Cuendet & Martin, Yverdon.

LUCERNE

- MM. J. Bühler, de la maison Importation de vins, Scherer & Bühler S. A., Lucerne, président.
J. Moser, directeur de la Fédération d'associations agricoles de la Suisse centrale, Lucerne, vice-président.
K. Bucher, conseiller national, secrétaire de la Chambre de commerce de Lucerne et de l'Union lucernoise du commerce et de l'industrie, Lucerne.

LUGANO

- MM. E. Brenni, ing., directeur de la Società Anonima Tannini Ticinesi, Mendrisio, président.
F. Antognini, directeur de la société Chocolat Cima-Norma S. A., Torre, vice-président.
E. Ferrari, administrateur-délégué de la Società Anonima Demetrio Ferrari, Chiasso.

NEUCHÂTEL

- MM. H. Haefliger, de la maison Haefliger & Kaeser S. A., Neuchâtel, président.
H. Humbert, de la maison Jean Humbert & C^o, Société Anonyme, La Chaux-de-Fonds, vice-président.
J.-L. Borel, de la maison Ernest Borel & C^o, successeurs de Borel-Courvoisier, Société Anonyme, Neuchâtel.

ST-GALL

- MM. F. Hug, président du Directoire commercial de St-Gall, St-Gall, président.
C. Forster, de la maison Carl Forster & C^o, St-Gall, vice-président.
P. Markwalder, de la maison Markwalder & C^o, St-Gall.

ZURICH

- MM. A. Landolt, directeur de la Fabrique de Soieries ci-devant Edwin Naef S. A., Zurich, président.
H. Sträuli-Asp, de la maison Sträuli & C^o, Winterthur, vice-président.
O. Küderli, de la maison Küderli & C^o, ci-devant Baer & C^o, Zollikerberg.

VI. Direction générale

Membres de la Direction générale (Directeurs généraux)

MM. le D^r P. Keller, Zurich (président); D^r h. c. P. Rossy, Berne (vice-président); A. Hirs, Zurich.

Secrétariat général

Directeur de division et secrétaire général: M. E. Mosimann, Zurich.
Suppléant du secrétaire général: M. le D^r R. Erb, Berne.

Départements de la Direction générale

I^{er} ET III^e DÉPARTEMENTS A ZURICH

| | |
|---|--|
| <p>Chef du I^{er} département: M. le D^r P. Keller, président de la Direction générale. Suppléant: M. le D^r W. Schwegler, directeur. Juriste-conseil: M. H. Huber.</p> | <p>Chef du III^e département: M. A. Hirs, membre de la Direction générale. Suppléant: M. A. Rösselet, directeur.</p> |
|---|--|

Fondés de pouvoirs: MM. A. Bachmann, P. Bachmann, A. Bertschinger, P. Bollmann, W. Breitenmoser, D^r E. Eggmann, O. Heyer, D^r W. Kull, H. Lendi, E. Maag, E. Meier, H. Nägeli, H. Peyer, J. Rudin, E. Schnorf, R. Sutter, J. Torgler, M. Triner, A. Weilenmann, H. Werder.

Mandataires commerciaux: MM. Ph. Blaser, A. Braun, E. Brunner, G. Hasler, D^r G. Jaquemet, E. Kaufmann, E. Kunz, R. Meier, L. Nosedà, R. Reutlinger, A. Ritter, A. Rutz.

AGENCE DE WINTERTHOUR

Fondés de pouvoirs: MM. E. Maurer, J. Messmer.
Mandataire commercial: M. Weiss.

II^e DÉPARTEMENT A BERNE

Chef du département: M. le D^r h. c. P. Rossy, vice-président de la Direction générale.

Suppléant: M. le D^r R. Motta, directeur.

Directeur de division: M. le D^r J. Leemann.

Caissier principal de la Banque: M. E. Blumer.

Fondés de pouvoirs: MM. H. Brunner, E. Burkhardt, D^r R. Erb, O. Gerber, O. Kunz, H. Moser, J. Rich, D^r W. Stöcklin, H. Stricker, W. Suter, W. Zürcher.

Mandataires commerciaux: MM. E. Bringolf, W. Forster, Ch. Polier, W. Ruchti.

AGENCE DE BIENNE

Fondés de pouvoirs: MM. H. Weiss, E. Keller.
Mandataire commercial: M. A. Thevenon.

VII. Succursales

AARAU

Direction locale: M. A. Henny, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. S. Hügi, A. Küng.
Mandataires commerciaux: MM. W. Enz, W. Schaffner.

BALE

Direction locale: M. B. Fisch, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. J. Hablützel, A. Probst, E. Wüthrich.
Mandataires commerciaux: MM. H. Brunner, U. Burry, O. Laubscher, R. Meyer.

GENÈVE

Direction locale: M. M. Compagnon, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. M. Berthoud, Ch. Erb, J. Terrier.
Mandataires commerciaux: MM. E. Bersier, Ph. Martin, Ch. Vuichoud.

LAUSANNE

Direction locale: M. R. Virieux, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. R. Andrié, O. Grec, R. Zuttel.
Mandataires commerciaux: MM. A. Bornand, F. Dupont, A. Michod.

LUCERNE

Direction locale: M. le D^r F. Jenny, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. A. Birrer, H. Landolt, A. Ruf, G. Sidler.
Mandataires commerciaux: MM. W. Hofer, C. Zelger.

LUGANO

Direction locale: M. R. Rossi, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. A. Canonica, G. Gaggini.
Mandataires commerciaux: MM. R. Ghiringhelli, G. Steiger.

NEUCHÂTEL

Direction locale: M. L.-M. de Torrenté, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. A. Berger, Ch. Jequier, M. Matthey.
Mandataires commerciaux: MM. A. Pittet, E. Thomet.

AGENCE DE LA CHAUX-DE-FONDS

Fondés de pouvoirs: MM. R. Zintgraff, R. Hügli.
Mandataire commercial: M. J. Henny.

ST-GALL

Direction locale: M. E. Colombo, directeur.
Fondés de pouvoirs: MM. M. Keller, R. Siegrist, A. Steinmann.
Mandataires commerciaux: MM. A. Schmidheini, E. Schöbi.